

'Én ndaà-lə Nainá xi kjoà ts'ē Cristo koni s'ín kiskiì San Mateo

*Xita jchíngá-la Jesucristo
(Lucas 3:23-38)*

¹ Jè xojon xi oxkít'aà 'ín-lə na'èn-jchá kjìùn-lə Jesucristo, xi ya inchrobàt'aà-ne tje-lə David ko ts'ē Abraham.

² Jè Abraham, jè komà na'èn-lə xi Isaac ki'mì; ko jè Isaac, jè komà na'èn-lə xi Jacob ki'mì; ko jè Jacob, jè komà na'èn-lə xi Judá ki'mì, ko jñà xítə 'ndse.

³ Judá, jè komà na'èn-lə xi Fares ko Zara ki'mì. Ko jè nea-lə, Tamar ki'mì. Jè Fares, jè komà na'èn-lə xi Esrom ki'mì; ko jè Esrom, jè komà na'èn-lə xi Aram ki'mì;

⁴ ko jè Aram, jè komà na'èn-lə xi Aminadab ki'mì; ko jè Aminadab, jè komà na'èn-lə xi Naasón ki'mì; ko jè Naasón, jè komà na'èn-lə xi Salmón ki'mì;

⁵ ko jè Salmón, jè komà na'èn-lə xi Booz ki'mì; ko jè nea-lə Booz, Rahab ki'mì. Ko jè Booz, jè komà na'èn-lə xi Obed ki'mì; ko jè nea-lə Obed, Rut ki'mì. Ko jè Obed, jè komà na'èn-lə xi Isaí ki'mì;

⁶ ko jè Isaí, jè komà na'èn-lə xi David ki'mì xi xitaxá ítjòn tsibìjna; ko a jè David, jè komà na'èn-lə xi Salomón ki'mì; ko jè nea-lə Salomón, jè xi komà chjoón-lə Urías nga sa ítjòn.

⁷ Jè Salomón, jè komà na'èn-lə xi Roboam ki'mì; ko jè Roboam, jè komà na'èn-lə xi Abías ki'mì; ko jè Abías, jè komà na'èn-lə xi Asa ki'mì;

⁸ ko jè Asa, jè komà na'èn-lə xi Josafat ki'mì; ko jè Josafat, jè komà na'èn-lə xi Joram ki'mì; ko jè Joram, jè komà na'èn-lə xi Uzías ki'mì;

⁹ ko jè Uzías, jè komà na'èn-lə xi Jotam ki'mì; ko jè Jotam, jè komà na'èn-lə xi Acaz ki'mì; ko jè Acaz, jè komà na'èn-lə xi Ezequías ki'mì;

¹⁰ ko jè Ezequías, jè komà na'èn-lə xi Manasés ki'mì; ko jè Manasés, jè komà na'èn-lə xi Amón ki'mì; ko jè Amón, jè komà na'èn-lə xi Josías ki'mì;

¹¹ ko jè Josías, jè komà na'èn-lə xi Jeconías ki'mì, ko jñà xítə 'ndse, k'ę nga kiìko kjo'in xítə Israel jáñ i'nde ñánda 'mì Babilonia.

¹² Xi komà iskan k'ę nga jye kiìko kjo'in xítə jáñ Babilonia, jè Jeconías, jè komà na'èn-lə xi Salatiel ki'mì; ko jè Salatiel, jè komà na'èn-lə xi Zorobabel ki'mì;

¹³ jè Zorobabel, jè komà na'èn-lə xi Abiud ki'mì; ko jè Abiud, jè komà na'èn-lə xi Eliaquim ki'mì; ko jè Eliaquim, jè komà na'èn-lə xi Azor ki'mì;

¹⁴ ko jè Azor, jè komà na'èn-lə xi Sadoc ki'mì; ko jè Sadoc, jè komà na'èn-lə xi Aquim ki'mì; ko jè Aquim, jè komà na'èn-lə xi Eliud ki'mì;

¹⁵ ko jè Eliud, jè komà na'èn-lə xi Eleazar ki'mì; ko jè Eleazar, jè komà na'èn-lə xi Matán ki'mì; ko jè Matán, jè komà na'èn-lə xi Jacob ki'mì;

¹⁶ ko jè Jacob, jè komà na'èn-lə José. Ko José, jè xi x'in-lə komà María; ko jè María, nea-ləá komà Jesús xi Cristo, [xítə xi xó kisikasén-ne Nainá].

¹⁷ Ngats'iì xítə jchínga-lə Jesús, teñijòn sko ma-ne

xi inchrobàt'aà-ne ts'e Abraham skanda David. Kó jñà xítá jchíngalá Jesús xi inchrobàt'aà-ne ts'e David skanda k'è nga kíkó kjo'in jñà xítá Israel ján j'nde ñanda 'mì Babilonia, tíkoqá teñijòn sko ma-ne. Kó ngui teñijòn sko ma-ne skanda k'è kits'iìn xi Cristo, [xítá xi xó kisikasén-ne Nainá].

*Kií komà k'è nga kits'iìn Jesucristo
(Lucas 2:1-7)*

18 K'è nga kits'iìn Jesucristo kiís'ín komà: María xi nea-lá Jesús kó José jñà títsajna'ñó-lá xíkjín nga kixan. K'è nga tijk'eè bìtsajnakó xíkjín, María ki'ya-lá nga ki'ndí 'ya xi it'aà ts'e nga'ñó-lá Iníma Tsjee-lá Nainá.

19 José, xi x'in-lá komà, nga xítá kixi-né, majin-la nga kjosobà tsjá-lá jè María, kisikitsjeèn nga tà siükíjna-ne chjoón jè, kó mì yá xítá kji'nchré.

20 K'è nga k'oás'ín tísíkítsjeèn jñà kjoá koi, jngoò àkjale-lá Nainá tsohókó inga nijñá. Kitsò-lá:

—José, xi ya nchrobàt'aà-ne tje-lá David, kí tsakjoón-jèn nga bijnakoi María xi chjoón-lé kóma, jè ki'ndí xi 'ya, nga'ñó ts'e Iníma Tsjee-lá Nainá-né.

21 S'eé jngoò-lá ki'ndí x'in, kó 'ín-lá Jesús k'oín. Koií k'oás'ín k'oín-ne nga jè kochrjetjí naxandá-lá xi kjoá ts'e jé-lá.

22 Ngats'iì kjoá koi, k'oáá s'ín tsitasòn koni s'ín kitsò Nainá xi it'aà ts'e xítá xi kiichjá ngajo-lá Nainá kjótseé nga kitsò:

23 Jngoò chjoón xongó, ki'ndí k'oá kó k'oéè jngoò ki'ndí x'in

xi Emanuel k'oín 'ín-lá.

Jè 'ín xi Emanuel tsò, Nainá tíjnako-ná tsòyaá-ne.

24 K'ē nga jaá-lä José, k'oqáá s'ín kis'iìn koni s'ín kitsò-lä àkjalé-lä Nainá, kiskoétjò María kó chixàñ-kó.

25 Tānga mìkiù tsøyijòkó xíkjín skanda k'ē-né nga kits'iìn ki'ndítjòn-lä María. Kó k'oqáá s'ín tsibít'aà 'ín-lä nga Jesús ki'mì.

2

Kiís'ín komà nga ijchò katsejèn-la Jesús jñà xítä xi 'ñó tjín-lä kjoachjíne

1 Jesús kits'iìn ya naxàndá xi 'mì Belén, nanguí xi chja-ne Judea, k'ē nga xítaxá ítjòn tíjna xi 'mì Herodes ya i'nde jè. Ijchò ján Jerusalén, xi naxàndá sko-lä Judea, xítä xi 'ñó tjín-lä kjoachjíne, xi inchrobà-ne ñánda bitjokàtji-ne ts'oí

2 nga kjònangui. Kitsò:

—¿Ñánda tíjna xítaxá ítjòn-lä ts'e xítä judío xi jye kits'iìn? Ki'yaá jngoo-jen ni'ñó ján ñánda bitjokàtji-ne ts'oí xi tsakó nga jye kits'iìn. Ko ngajen koií xá kjoj-najen nga jchaxkón-jen.

3 K'ē nga kiì'nchré Herodes xi xítaxá ítjòn tíjna, tà kitsakjòn-né kó ngats'iì xítä naxàndá Jerusalén.

4 Jè xítaxá ítjòn xi 'mì Herodes, kiìchja-lä ngats'iì xítä sko-lä no'mìi kó xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés; kiskònangui-lä ñánda jts'ín xi Cristo, [jè xítä xi xó sìjkasén-ne Nainá].

5 Jñà xítä koi kitsò-la:

—Yá Belén, naxàndá xi chja-ne Judea. K'oqáá s'ín tichja xojon xi kiskiù jñà xítä xi kiìchja ngajo-lä Nainá nga kitsò:

6 Jñò xi xítä Belén 'mì-nò, xi nanguí Judá nokjoà-nò,

ngásòn chjí-lə naxandá-nò koni jñà naxandá
ítjòn-lə nangui Judá,
nga yaá kitjojiùn jngoò xitaxá ítjòn xi siikinda
naxandá-nə Israel.

⁷ Jè xitaxá ítjòn xi 'mì Herodes, kiìchja'ma-lə jñà
xitə xi 'ñó tjín-lə kjoachjine nga kiskònanguilə mé
nachrjein-ne nga kijtseè ni'ñó.

⁸ K'ee kisikasén ján Belén; kitsò-lə:

—Tanguíó ján, koaq ndaà chjinanguio xi it'aà ts'e
ki'ndí jè. K'ee nga səkò-nò, tiki'nchré-ná mé-ne
tikoq kjián katsejèn-lə nga skoexkoán koaq jeya
siikíjna.

⁹ K'ee nga jye kiì'nchré xitə xi 'ñó tjín-lə kjoachjine
koni s'in kitsò Herodes, k'ee kiì xitə koi koq jè
ni'ñó xi kijtseè ñanda bitjokàtji-ne ts'oí k'oqá s'in
kiì ítjòn-lə skanda ijchò ñanda tíjna ki'ndí jè, koq yaá
tsasíjna jè ni'ñó.

¹⁰ Jñà xitə xi 'ñó tjín-lə kjoachjine k'ee nga kijtseè
ni'ñó jè, təxkì tsjaá komà-lə.

¹¹ K'ee nga jahas'en ni'ya jñà xitə koi,
kijtseè ki'ndí koq neq-lə María. K'ee chincha-
xkó'nchit'aà-lə jè ki'ndí koq kijtseèxkón; jeya
kisikíjna. Ikjоàn kiskix'ə kaxq-lə koq kitsjaà-lə
ton oro, koq chrjongó-lə Nainá koq xkiì xi 'ñó ndaà
jnè xi 'mì mirra.

¹² Nga komà iskan kits'iì-lə nijñá xitə xi 'ñó
tjín-lə kjoachjine nga mì tì k'oqá s'in ndiyá kjoq-ne
ñanda tíjna Herodes. Xìn ndiyá kiì-ne nangui-lə.

*K'ee nga jñà xitə jchíngalə Jesús kiìkoq ján nangui
Egipto*

13 K'ē nga jye kiì-ne jñà xítā xi 'ñó tjín-lä kjoachjine, jngòò àkjalé-lä Nainá kisìnijñá-lä José, kitsò-lä:

—Tisítjiin; chjoí jè ki'ndí kō nea-lä; t'in ján nanguí Egipto; yaá tijni skanda k'ē 'an koxán-lè. Nga jè Herodes xi xítaxá ítjòn tíjna, kohótsjí ki'ndí jè nga mejèn-lä nga siik'en.

14 K'eé tsasítjen José, k'ē nga nitjen kiskoé jè ki'ndí kō nea-lä nga kiì ján nanguí Egipto.

15 Yaá tsibìtsajna skanda k'ē nga k'en Herodes. K'oáá s'ín tsitasòn koni s'ín kitsò Nainá xi it'aà ts'ë xítā xi kiichjá ngajo-lä Nainá nga kitsò: “Ya nanguí Egipto kichjà-lä ki'ndí-na.”

K'ē nga kinik'en ndí ixti x'in

16 K'ē nga kijtseè jè Herodes nga jñà xítā xi 'ñó tjín-lä kjoachjine kiskoònachan-lä, tsí jti komà-lä. Ikiàoàns kitsjaà okixi nga siik'en yiye ndí ixti x'in xi jò nó tjín-lä kō ngats'ií xi isä ki'ndí isä kóhokjí ján naxàndá Belén, kō ya naxàndá indiì-lä koni s'ín jye kisijiìn-lä mé nàchrjein-ne nga kijtseè ni'ñó jñà xítā xi 'ñó tjín-lä kjoachjine.

17 K'oáá s'ín tsitasòn 'én xi kitsò Jeremías, xítā xi kiichjá ngajo-lä Nainá, nga kitsò:

18 Ya j'nde Ramá kina'yà jngòò-lä xítā xi tísikájno kō 'ñó tíkjindáya kō títsiné; jè chjoón Raquel xi tíkjindáyakeè ndí ixti-lä, nga mìkiì majehikon iníma-lä nga jye k'en ixti-lä.

19 K'ē nga jye k'en Herodes, xi xítaxá ítjòn tíjna, jngòò àkjalé-lä Nainá kisìnijñá-lä José ján Egipto. Kitsò-lä:

20 —Tisítjin, chjoí ki'ndí jè ko nea-la. T'in ijngood k'a-ne nangui Israel. Jyeé k'en jñà xita xi tjín-ne nga mején-la silk'en ki'ndí jè.

21 Keé tsasítjen José, kiko-ne ki'ndí jè ko nea-la ya nangui Israel.

22 Tanga k'e nga kiil'nchré José nga jè thhotíxoma jè xi 'mì Arquelao ya nangui Judea, nga jè tjna ngajo-la naén-la Herodes, José kitsakjon-né; mì k'oqá s'ín kii. Ján kii inde ñánda 'mì Galilea nga k'oqá s'ín kis'enojmíya-la inga nijñá.

23 K'e nga ijchò inde jè, yaá tsibitsajna ya naxandá xi 'mì Nazaret. K'oqá s'ín komà mé-ne nga tsitasòn koni s'ín kitsò jñà xita xi kilchja ngajo-la Nainá, nga jè Jesús xita Nazaret k'oín.

3

'Én xi kilchja Juan xi kis'iin bautizar xita
(Marcos 1:1-8; Lucas 3:1-9, 15-17; Juan 1:19-28)

1 Jñà nachrjein koi j'ii Juan xi kis'iin bautizar xita ya inde it'aà xìn ñánda nangui kixì choòn, nangui xi chja-ne Judea, nga kisika'bí 'én-la Nainá,

2 kitsò:

—Tikájno jé-nò, kì ti jé binchaàtsji-nò nga jyeé kjòchrañàt'aà-nò nachrjein nga jchaa kó s'ín otíxoma jè xi ngajmìi nchrobá-ne.

3 Jè Isaías, xita xi kilchja ngajo-la Nainá, k'oqá s'ín kiskiù xojon-la xi it'aà ts'e Juan nga kitsò:

Na'yà-la jta-la jngood xita xi 'ñó chja ya inde it'aà xìn ñánda nangui kixì choòn, nga tsò: “Tjandaà ndiyá-la Nainá ya ijìin inimà-nò; kixì tlkíjna koni jngood ndiyá ñánda kojmeèya Na'èn-ná.”

4 Nikje xi tsohòkjá Juan, tsja-lə cho camello-né; kə jngoō sinchə chrjōa tsibíkjá ndáyá-lə. Kō jñà tsojmi xi kiskine, cho langosta-né kə tsjén-lə cho cera xi tjín ijìin ijñá.

5 Ijchò 'nchré-lə xítə xi inchrobà-ne Jerusalén, kə nga kijndà nangui Judea kə ngats'ìi naxandá xi ya chrañat'aà-lə xajngá nandá Jordán.

6 K'è nga jye tsafátakòn jé-lə jñà xítə, Juan, ikjoàn kis'iìn bautizar ya xajngá nandá Jordán.

7 K'è nga kijtseè Juan nga kjìn xítə fariseo kō xítə saduceo j'ìi nga kōma bautizar, kitsò-lə:

—¡jñò, k'oqá s'ín ngaya-nò koni tsà tje-lə ye! ¿Yá xi okitsò-nò nga kinchat'aàxìn-là jè kjo'in xi nchrobá machrañat'aà-nò?

8 Ndaà tjín kjōa xi t'een nga ndaà kàta'ya-nò nga jyeé kinikájno jé-nò nga mì tì jé binchaàtsji-nò.

9 Ki k'oqá s'ín nìkítsjeèn ijìin iníma-nò nga bixón: “Ngajen, [mìkiù s'e-najen kjo'in nga] yaá inchrobàt'aà-najen tje-lə Abraham.” K'oqá xan-nò, Nainá, skanda jñà ndajo kōma-lə siükjatjìya-lə nga ixti-lə Abraham kōma.

10 Jè kichayá jyeé kjijnandaà nga kotesòn yá; ngats'ìi yá xi 'mì ndaà toò ojà-lə, skanda kō imá-lə, jtísòn-né, ikjoàn sinchájìin ni'ín nga kití.

11 Xi okixi, 'an koó nandá s'iin-nò bautizar, mé-ne nga siákjnoò jé-nò kə mì tì jé kinchátsji-nò. Tānga jè xi nchrobátjingui-na s'iin-nò bautizar kō Iníma Tsjee-lə Nainá kōa kō ni'ín. Isáa tjín-lə nga'ñó mì k'oqá-ne 'an. Skanda mìkiù tjí'nde-nə nga 'an kjíkōa xojté-lə.

12 Jyeé kjinaya tsja jè pala nga siítsjeè tje-lə trigo. Kinchàxkó trigo ya iya ni'nga; kə jè tje

paja kinchàjììn ni'ín ñánda nga mìkiì bits'o nítä mé nachrjein-ne.

*K'oqá s'ín komà nga komà bautizar Jesúś
(Marcos 1:9-11; Lucas 3:21-22)*

¹³ Jesúś j'ìì-ne Galilea ya xajngá nandá Jordán nga mejèn-lä nga jè Juan s'iìn bautizar Jesúś.

¹⁴ Tanga jè Juan k'ë nga sa ítjòn mìkiì kòkjeiìn-lä, kitsò-lä Jesúś:

—'Aán xi mochjeén-na nga jjí s'een-ná bautizar, tanga ngají, ta saá 'an f'iichòn-ná.

¹⁵ K'ëé kitsò Jesúś:

—Tjiì-lè kjondaà, t'een-ná bautizar mé-ne nga k'oqás'ín sikitasoán kjotíxoma-lä Nainá.

K'ëé kòkjeiìn-lä Juan.

¹⁶ K'ë nga jye komà bautizar Jesúś, k'ë nga jye itjojiìn-ne nandá, ikjoàn kitáx'a-lä ngajmiì, ko jè Jesúś kijtseeè Iníma Tsjeè-lä Nainá xi inchrobàjen-ne ngajmiì, koni kji nise paloma kji; yaá kiskaàsòn-lä Jesúś.

¹⁷ K'ëé kina'yà jngóò-lä 'én xi ngajmiì inchrobà-ne xi kitsò:

—Jè jée xi ki'ndí-nä xan-lä xi 'ñó matsjake; tsja tjín-lä takoàn it'aà ts'e.

4

*K'ë nga jè xítä nejí kiskoòt'aà Jesúś
(Marcos 1:12-13; Lucas 4:1-13)*

¹ Jè Iníma Tsjeè-lä Nainá kiìko Jesúś jngóò i'nde it'aà xìn nga jè xítä nejí skót'aà nga mejèn-lä nga kàtatsji jé.

² Ichán nachrjein ko ichán njitjen tsibijnachjan Jesúś ko k'ë nga komá iskan jye kjòhojò-lä.

3 Jè xítə neií xi ma-lə konəchən ijchò kasít'aà chrañà-lə ñánda tíjna Jesús, kitsò-lə:

—Tsà kixií kjoaq̄ nga ngají xi Ki'ndí-lə Nainá 'mì-lè, tjii-lə ɔkixi jñà ndajo koi nga ĩnchrajín kàtama.

4 Tānga Jesús kitsò-lə:

—Tjít'aà Xojon-lə Nainá, nga tsò: “Mìtsà tà koi tsojmì xi ma chine kítsəkon-ne xítə, tikoaqá kítsəkon-ne nga yije 'én xi chjə Nainá.”

5 Jè xítə neií kiikø Jesús ya Naxəndá-lə Nainá xi xó kitjaàjiìn-ne [ñánda 'mì Jerusalén]; kisikíjnasòn ingo ítjòn ñánda lsə 'nga kji.

6 Kitsò-lə:

—Tsà kixií kjoaq̄ nga ji xi Ki'ndí-lə Nainá 'mì-lè, tikitjengui yijo-lè, nga k'oqá s'ín tjít'aà Xojon-lə Nainá nga tsò:

Nainá koií xá-lə àkjale-lə it'aà tsiji,
nga kə tsja tsoba'ñó-lè,

mé-ne nga nijngoò ndajo satíngui-ne ndsokoìi.

7 Jesús kitsò-lə:

—Tikoaqá tjít'aà Xojon-lə Nainá, nga tsò: “Kì k'oqá s'ín chít'iì Na'èn-ná xi Nainá.”

8 Ijngoò k'a jè xítə neií kiikø Jesús isòn nindoò xi 'ñó 'nga kji, koaq̄ tsakó yije-lə ngats'iì naxəndá xi tjín isó'nde kə kjoajeya-lə jñà naxəndá.

9 Kitsò-lə:

—Nga jií tsjaà yije-lè naxəndá koi, tsà kosixkó'nhit'aà-ná kə jeya sìkíjna-ná.

10 K'ee kitsò Jesús:

—Tixín xítə neií, tisit'aàxìn-ná. Nga k'oqá s'ín tjít'aà Xojon-lə Nainá nga tsò: “Jeya tìkíjni Na'èn-ná xi Nainá 'mì-lə; tà jè tajngoò tìkitasòn-lə.”

11 K'ēé kiì jè xítä neií, tsasít'aàxìn-lä Jesús. Ikjoàn ijchò àkjale-lä Nainá xi kisís'in-lä Jesús.

*Kíí komà nga kiì sítaxiin-lä xítä Galilea Jesús
(Marcos 1:14-15; Lucas 4:14-15)*

12 K'e nga kiì'nchré Jesús nga jè Juan xi kis'iìn bautizar xítä ndayá tíjna'ya, kiì ijngooò k'a-ne ya i'nde-lä ñánda 'mì Galilea.

13 Tænga miì ya tsibijna ñánda 'mì Nazaret; jáñ kiì kíjna ñánda 'mì Capernaum, jngooò naxandá xi kijnandiì ndáchikon ya i'nde xi chja-ne Zabulón ko Neftalí.

14 K'oqá s'ín komà mé-ne nga tsitasòn-ne 'én xi kiskiì Isaías xítä xi kiichjä ngajo-lä Nainá nga kitsò:

15 Jè nangui xi ts'e Zabulón ko jè nangui xi ts'e Neftalí,
ya ndiyá xi fì indiì ndáchikon,
jáñ xijngoaà xajngá nandá Jordán ya nangui Galilea,
ñánda tjín xi mìtsà xítä judío.

16 Jñà xítä naxandá koi xi tjíjñò kjohítsjeèn-lä, kijtseè jngooò ni'ín xi 'ñó tse kji, koaq jñà xítä xi ya tjímaya ndiyá-lä kjoabiyaà, kjohiseèn kjohítsjeèn-lä.

17 K'ēé tsibíts'ia Jesús nga kiichjaya 'én ndaà-lä Nainá. Kitsò:

—Tikájno jé-nò, kì tì jé binchaàtsji-nò nga jyeé kjochrañat'aà-nò nachrjein nga jchaa kós'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

*Kíí kis'iìn Jesús nga ñijòn xítä kiichjä-lä xi ma-la sít'en tjin
(Marcos 1:16-20; Lucas 5:1-11)*

18 K'ē nga tífa Jesús ya indiì ndáchikon ts'ē Galilea, kijtseè jò xítä xi 'ndse ma, jngòò xi 'mì Simón ko tijè-ne xi 'mì Pedro, ko xi ijngòò, jè xi 'mì Andrés. Jñà xítä koi xi sík'en tìn. K'ē nga nchisíkatjen-jiìn-ndá na'ya-la,

19 Jesús kitsò-la:

—Nchrohotjingui-ná, 'qán tsjaà-nò xá nga kíxkóya xítä xi 'an kjit'aà-na koni s'ín maxkóya tìn.

20 Jñà xítä koi nítóón kisikájna na'ya-la nga kiutjingui-la Jesús.

21 Isa xijngoaà isa Jesús kijtseè ngui jò xítä xi tikoä 'ndse ma-ne; jngòò xi 'mì Jacobo, ko xi ijngòò, Juan 'mì; ixti-la Zebedeo. Yaá títsaya chitso ko na'én-la. Nchibíndaàya jñà na'ya-la. Jesús kíichjä-la nga jñà kojmeìkó.

22 Xítä koi nítóón kisikájna chitso-la ko na'én-la nga kiutjingui-la Jesús.

*Kíi kis'iìn Jesús nga kjìn xítä tsakóya-la
(Lucas 6:17-19)*

23 Jesús tsajmeè kóhokji nangui Galilea, tsakóya 'én-la Nainá ya ni'ya ingo sinagoga nga íjngó íjngó naxandá. Kíichjäya 'én ndaà-la Nainá koni s'ín otíxoma Nainá; tikoä kisindaà-ne ngats'iì ch'in xi tjín-la xítä nga xkj xi jáñ ijòjno ijót'aà yijo-la.

24 Kina'yà-la Jesús kóhokji ya i'nde ñanda 'mì Siria, koä j'iìko-la xítä xk'en xi kjìn skaya ch'in tjín-la, jñà xi ijòjno ijót'aà yijo-la ko xítä xi ch'in neií tújiìn iníma-la, ko tjín xi ch'in biyaàxín tjín-la, ko xítä xi mì kì ndaà ma síhiníyá yijo-la. Jesús kisindaà-ne ngats'iì xítä koi.

25 Kjìn xítə xi ya i'nde-lə Galilea kiùtjingui-lə, kō jñà xítə naxəndá xi te ma-ne (xi 'mì Decápolis), kō jñà xítə naxəndá Jerusalén kō naxəndá xi i'nga xi ya chjə-ne nangui Judea, kō xi chjə-ne xijngoaà xajngá nandá Jordán.

5

Kií kitsò Jesús nga kiìchjaya ya isò'nga nindoò

1 Jesúś, k'ē nga kijtseè ngats'iì xítə xi kjìn ma-ne, kiùmijìn-jno ya isò'nga nindoò koq̄ yaá tsibijna. Jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə ijchò kinchat'aà-lə.

2 Jesúś k'ee tsakóya-lə kitsò-lə:

Kjondaà xi sakó-lə jñà xítə k'ē nga mé kjoa títsqüìn

(Lucas 6:20-23)

3 —Mé tà ndaà-lə jñà xítə xi machiya-lə nga mochjeén-lə kjondaà-lə Nainá; xítə koi, jyeé ts'e ngats'iì kjondaà xi tjín ya ñánda tíhotíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

4 'Mé tà ndaà-lə jñà xítə xi kjindáya; Nainá siìjetakòn-né.

5 'Mé tà ndaà-lə jñà xítə xi indaàjiìn tjín injimə-lə; jñà tjoé-lə nangui xi Nainá jye k'oas'ín kitsò nga jñà tsjá kjotjò-lə.

6 'Mé tà ndaà-lə jñà xítə xi 'ñó mejèn-lə nga kítasòn xi kjoq̄ kixi xi Nainá síjé; Nainá kósikō nga kítasòn kjoq̄ koi.

7 'Mé tà ndaà-lə jñà xítə xi mahimakeè xítə xi kj'eii; Nainá kohimakeè ngajo-ne jñà xítə koi.

8 'Mé tà ndaà-lə jñà xítə xi tsjeeò tjín injimə-lə; jñà xítə koi, jñà-né xi skoexkon Nainá.

9 'Mé tà ndaà-là jñà xítá xi síkijna'nchán kjoä; Nainá ki'ndí-láá kitsó-la.

10 'Mé tà ndaà-là jñà xítá xi kjo'in tjín-là nga fitjingui kondrá-là xítá, koi kjoä-là nga ndaà síkitasòn xi kjoakixi. Xítá koi, jyeé ts'e ngats'iì kjondaà xi tjín ya ñánda tíhotíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

11 'Mé tà ndaà-nò k'e nga jñà xítá ch'o kitsó-nò nga kótít'aà-nò kó k'e nga ch'o síkó-nò, kó k'e nga 'én ndiso tsját'in-nò xi kjoä ts'an.

12 Tsja t'è-là inimá-nò, koä tsja t'è-là takòn. Jñò, tseeé kjondaà tjoé-nò ján ngajmiì. Mìtsà tà jñò xi otíñkó-nò. K'oáá tís'ín kiníkó jñà xítá xi kiùchja ngajo-là Nainá xi chinchima ítjòn-nò.

*Kiís'ín kochjeén naxá kó ni'ín xi tjín isò'nde
(Marcos 9:50; Lucas 14:34-35)*

13 'Jñò, k'oáá s'ín ngaya-nò koni tsà naxá xi mochjeén-là xítá isò'nde. Tanga tsà jè naxá mì tì kii siijnchra-ne tsojmì, ¿kó tís'ín kochjeén-ne? Mì tì mé chjí-là; xíxteèn-ne kó yaá kinchanè xítá.

14 'Jñò, k'oáá s'ín ngaya-nò koni tsà ni'ín xi mochjeén-là xítá isò'nde. Tsà jngoò naxandá xi isò'nga nindoò kijna, mìkii kóma kíjna'ma.

15 K'e nga jngoò ni'ín sit'aí, mìtsà ya sijnanguí kaxá. Yaá sijna ñánda 'nga choòn, mé-ne nga kohiseèn yije-là xítá xi titsañnaya ni'ya.

16 Koni ni'ín xi síhiseèn-là xítá, k'oáá s'ín ndaà tijchá yijo-nò nguixkon xítá xi kí'eíí, mé-ne jñà xítá koi, jeya sijkíjna Na'èn-nò xi Nainá xi tjna ngajmiì k'e nga skoë-nò nga ndaà titsaq'nè.

Kiís'ín tsakóya Jesú斯 it'aà ts'e kjotíxoma-là Nainá xi kiskiì Moisés

17 'Jñò, kì k'oqá s'ín nìkítsjeèn: mìtsà koi xá j'i-na 'an nga kochrjekàngua jè kjotíxoma-la Nainá xi kiskiì Moisés kó jè xi tsakóya xítä xi kiìchjá ngajo-la Nainá. Tà saá j'i sjingoò-ná 'én xi tjít'aà kjotíxoma.

18 Okixíxi xan-nò, koni tjín nachrjein kíjna-ìsa isò'nde kó ngajmiì, nímé xi tjáxin-la jè kjotíxoma, njingoò punto kó njingoò letra tjáxin-la, skanda kóni nga kojngoò yiye kjoä xi tjít'aà kjotíxoma.

19 Jè xítä xi mìkiì síkitasòn koni s'ín tichjá kjotíxoma, nás'ín 'ñó chiba tichjá, kó k'oqá s'ín okóya-la xítä, k'oqá tís'ín 'ñó chiba jchä-la ya ijìùn naxàndá xi jè otíxoma-la xi ngajmiì nchrobá-ne. Kó jè xítä xi síkitasòn kjotíxoma-la Nainá kó k'oqas'ín okóya-la xítä xi kj'eíi, jè xítä jè, jè xi 'ñó 'nga kíjna ya ijìùn naxàndá xi jè otíxoma-la xi ngajmiì nchrobá-ne.

20 Okixíxi xan-nò, tsà mìkiì ìsa ndaà síkitasòn kjoäkixi kóni jñà xítä fariseo kó xítä xi okóya kjotíxoma-la Nainá xi kiskiì Moisés, mìkiì kitjás'en-jñoò ñánda tíhotíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

*Kiús'ín tjín it'aà ts'ë kjoajti
(Lucas 12:57-59)*

21 'Jñò jye kina'yà koni s'ín ki'mì-la jñà xítä jchíngá-nò: "Kì xítä nìk'eèn; nítä yá-ne xi xítä siìk'en, kjo'in s'e-la."

22 Tanga 'an k'oqá xan-nò, tsà jingoò xítä xi kojtikeè 'ndse, s'eé-la kjo'in. Jè xi ch'o kítso-la 'ndse, xítaxá tsjá-la kjo'in. Kó jè xi 'ndse kítso-la: "Ngaji nímé chjí-lè", ok'ìn-la nga jáñ kjoï ijìùn ni'ín ts'ë i'nde kjo'in.

23 'Tsà k'e nga kíkoij tsojmì kjotjò-lè nga Nainá k'oi-là ya i'nde tsjeè-là, koaq ya koijitsjeèn-lè nga jè 'ndsi tjín-là kondra tsiji,

24 tijkitsajnei tsojmì kjotjò-lè ya i'nde tsjeè, ikjoàn tikits'i'ba-là 'ndsi koaq k'eé komá sikitsajnei tsojmì-lè.

25 'Tsà tjín xítq xi kohòngui-lè nga kjiko-lè ni'ya osen, k'e nga tjaàaya ndiyá, nitoón jchibàndaà-nò, mé-ne nga mì ya kjiko-lè nguixkon xítaxá, ko jè xítaxá mì ya tsjá-là kindà jñà policía nga mì ndayá kjiko-lè.

26 Okixií xi xan-lè, mì tì kiì komá kitjoo-ne ndayá skanda k'e nga kichjítji yijo-lè nga yiже xi sijjé-lè xítaxá.

Kiís'ín tjín ts'ē kjoaq chijngui

27 'Jñò, jye kina'yà koni s'ín ki'mì-nò kjótseé: "Kì kjoaq chijngui 'nè."

28 Tånga 'an k'oqá xan-nò, nitq yá-ne xi kot-sejèn-jno jngoò chjoón nga fahajiìn-là, jye kjoaq chijngui tís'ín koni títsò inimq-là.

29 'Tsà jñà xkoòn kixi ótsji jé-nò, tjinachrjeè; kjìn tikatsjoò. Isqá ndaà-ne tsà chija jngoò xkoòn mì k'oqá-ne tsà ya kixojiìn yiже yijo-nò ya ijìn ni'ín ya i'nde kjo'in.

30 Tsà jñà ndsejj kixi ótsji jé-nò, tichátjòn; kjìn tikatsjoò. Isqá ndaà-ne tsà chija jngoò ndsejj mì k'oqá-ne tsà jáñ kjoí yijo-nò ijìn ni'ín ya i'nde kjo'in.

*Kiís'ín tjín kjotxoma it'aà ts'ē xítq xi tsjeìn xikjín
(Mateo 19:9; Marcos 10:11-12; Lucas 16:18)*

31 'K'oqá t̄is'ín kis'enojmí kjòtseé, n̄ita yá x̄ita-ne xi mejèn-l̄ tsjín chjoón-l̄, ítjòn tjámìl'nga xojon xi tsjeiìn-ne xíkjín x̄ita.

32 T̄anga 'an k'oqá xan-nò: tsà jingoò x̄ita x̄in xi tsjín chjoón-l̄, tsà m̄tsà k̄oq̄ chijngui t̄is'ín jè chjoón, jè x̄in-l̄ tibít'in-l̄ nga k̄oq̄ chijngui kàtas'ín chjoón. Jè chjoón, k'ē nga kixan ijngoo k'a-ne, jè x̄in xi kixan-k̄o, t̄ikoqá jye k̄oq̄ chijngui t̄is'ín.

Kiís'ín tjín it'aà ts'e 'én xi nokjoá nga Nainá t̄ibeè

33 'Tikoqá jye kina'yà koni s'ín ki'mì-l̄ jñà x̄ita jchínga-ná: "K'ē nga bixón: t̄ibeè Nainá, kì chonachan-jèn, t̄ikitason 'én-nò."

34 T̄anga 'an k'oqá xan-nò: K'ē nga 'bioò 'én-nò, jingoò k'aá kì yá x̄i nìkíjna ítjòn. Kì k'oas'ín bixón: "T̄ibeè ngajmiì." Nga jè ngajmiì, jè íxile k̄otíxoma-l̄ Nainá.

35 Tikoqá kì bixón-jèn: "T̄ibeè isò'nde", nga jè nangui, yaá nchasón ndsoko Nainá. Tikoqá kì bixón-jèn: "T̄ibeè naxandá Jerusalén", nga jè naxandá jè, ts'eé Xitaxá Ítjòn xi Nainá.

36 Tikoqá kì skoò nìkíjna ítjòn k'ē nga mé 'én xi 'bioò. Nga mìkiì k̄oma-nò nga sijmà o s̄ichroba jingoò tsja skoò.

37 Tà k'oqá s'ín t̄inókjoaa "jon", o xi "majìn". Jñà 'én xi kjisòn, yaá nchrobá-ne it'aà ts'e x̄ita neií.

Kiís'ín tikoo jñà x̄ita xi ch'o s̄ikq-nò

(Lucas 6:29-30)

38 'Jye kina'yà koni s'ín ki'mì-nò kjòtseé: "Tsà yá xi k̄ochrje jingoò xkoiìn, t̄inachrjeè ngajo-ne ts'e. K̄o tsà yá xi skoetoòn-lè nga skónájen jingoò ni'ñoi, chjínájen ngajo-ne ts'e."

39 Tānga 'an, k'oqá xan-nò: Tikjeiín-là xitá ts'en. Tsà jngoò xitá xi sijts'iin-t'aà kjioñ kixi, tikoqá tjii-là xi ngobà nga kàt'eé-lä.

40 Tsà jngoò xitá kohñgui-nò nga mejèn-lä skoé nachro-nò, tikoqá tjii-là nachrokison-nò nga kàtakjoé.

41 Tsà jngoò xitá xi kjò'ñó sin-nò nga sijkajen jngoò hora-nò ch'á-lä nga onguíko-là, jò hora ìsa kjiñ tanguíko-là.

42 Tsà yá xitá xi síjé-nò tsojmì, tjii-là; ko tsà jngoò xitá xi mejèn-lä skiñat'aà-nò tsojmì, ki 'mì-là: mìkiñ koma.

*Kó s'ín síkoo jñà xitá xi majtikeñe-nò
(Lucas 6:27-28, 32-36)*

43 'Tikoqá jye kina'yà koni ki'mì-nò kjòtseé: "Titsjacha xitá xinguiqo ko tijticha kondrañ-nò."

44 Tānga 'an k'oqá xan-nò: Titsjacha jñà xi kondrañ-nò, tichikon-tioñ jñà xi chja'on-ko-nò, ndaà tikoo jñà xi jtikeñe-nò, titsi'batjiò jñà xi ch'o tsò-nò ko jñà xi ch'o síko-nò.

45 Tsà k'oqs'ín s'eén, ki'ndí-lä Nainá xi tíjna nga-jmiñ koma; Nainá síhiseñ-lä ndobá-lä ts'oí xitá xi ndaà ko xi mì kì ndaà; tikoqá Nainá sík'a-lä jtsí jñà xitá kixi ko xi mìtsà xitá kixi.

46 Jñò, tsà tà jñà matsjacha xitá xi matsjakeñe-nò, nì mé kjondañ xi s'e-nò; nga k'oqá tis'ín jñà xitá xi síkichjítjì tsojmì ts'e Roma.

47 Tsà tà jñà xitá xinguiqo xi 'ndse chiba sixat'aà, ça k'oqá ma-nò nga 'ñó ndaà titsa'nè?; nga tikoqá jñà xitá xi mìkiñ beñkon Nainá, k'oqá tis'ín.

48 Jñò, nguì kjoákixiñ t'eñ, koni jè Nañen-ná xi tíjna ngajmiñ nga nguì kjoákixiñ s'ín.

6*Kiús'ín t'een k'e nga k'oij-là kjondaà xítá*

¹ 'K'e nga ndaaà tjín kjoaq xi 'nè, t̄j̄kindaqo-nò yijo-nò; kì tà k'eeé k'oaq 'nè k'e nga nguixkòn xítá, tsà tà jè xi mejèn-nò nga skoe-nò xítá xi kj'eíí. Tsà k'oas'ín s'een, Na'èn-ná xi tíjna ngajmiì mìkiì sjìchikon-t'in-nò.

² K'e nga jingoò kjondaà k'oij-là xítá imá, kì kiì bënojmí-là ngats'iì xítá xi kj'eíí, koni s'ín xítá xi jò isén tjín-là ya ni'ya ingo sinagoga kó ya ndiyá nga tsjá kjotjò-là tsojmì xítá; tà jé xi mejèn-là nga skoe yiye xítá. Tånga okixjí xi xan-nò, jñà xítá xi k'oas'ín s'ín, jyeé tjín-là chjí-là [nga nguixkòn xítá. Mì tì mé sjìchikon-t'in-ne Nainá.]

³ K'e nga tsà tsojmì k'oij kjotjò-là xítá imá, mochjeén-né nga mì yá xítá xi skoe; ni jè skoe xi 'ñó amigo chibá.

⁴ Tjà'ma-là jè kjondaà-nò; k'e nga jè Na'èn-ná skoe jè xi kjoaq'ma, jè tsjá-nò chjí-nò.

*Kiús'ín t'een k'e nga bítsi'ba-lá Nainá
(Lucas 11:2-4)*

⁵ 'K'e nga bítsi'ba, kì k'oqá 'nè koni s'ín xítá xi jò isén tjín-là. Jñà xítá koi, k'e nga bítsi'ba-là Nainá, ts-jakeè-né nga bincha kixi ya ni'ya ingo sinagoga kó ya chrjanguí-là nditsin ñánda kjin xítá kotsejèn-là nga Nainá bítsi'ba-là. Xi okixi k'oqá xan-nò, jñà xítá koi, jyeé tjín-là chjí-là [nga nguixkòn xítá. Mì tì mé sjìchikon-t'in-ne Nainá.]

⁶ Tånga k'e nga mejèn-lè nga kítsi'ba-là Na'èn-ná, t̄tjás'jin ni'ya-lè, tichjòi xotjoaq-là ni'ya-lè, ikoàn tijé-là kjondaà-là Na'èn-ná xi ya tajngòò

tíjna'mako-lè. Jè Ná'èn-ná tsjá-lè chjí-lè nga jè tíbeè xi kjoa'ma.

7 'K'e nga bìtsi'ba, kì tjaxkjí kjìn 'én nokjoà, koni s'ín xítq xi mìkìì beèxkon Nainá. K'oqá s'ín síktsjeèn nga kjin 'én kichja-lä Nainá, isaqá ndaà kjí'nchré-lä.

8 Kì k'oqá 'nè koni s'ín jñà xítq koi; jè Ná'èn-ná jye tjiùn-lä mé xi mochjeén-nò k'e nga tikj'eè njét'aà-lä.

9 K'e nga bìtsi'ba, kiís'ín tinókjooaa:
Ná'èn-najen xi tijni ngajmiì,
kàtayaxkón-lä kjoajeya-lè nga tsjeè tijni.

10 Kàtjanchrobá kjotíxoma-lè,
k'oqás'ín kàtama ijt'aà nangui koni s'ín mejèn-lè nga komá,
koni s'ín ma jáñ ngajmiì.

11 Tjiì-nájen i'ndei jè niñò xi mochjeén-najen nga nàchrjein inchijòn.

12 Tijchàat'aà-nájen jé-najen koni s'ín niçchàat'aà-lajen jñà xítq xi ch'o síko-najen.

13 Kì kii biì'ndi yá xi mejèn-lä nga kot'aà-najen nga kinchátsji jé-jen.
Tikindà-nájen xi ijt'aà ts'e xítq neií.

Nga tsijií kjotíxoma, tsijií nga'ñó ko tsijií kjoajeya nítq kjé-ne. K'oqás'ín kàtama.

14 'Tsà jñò sijchàat'aà-lä jé-lä xítq xi kj'eíí, tikoaá jè Ná'èn-ná xi tíjna ngajmiì sijchàat'aà-nò jé-nò.

15 Tanga tsà jñò mìkìì sijchàat'aà-lä jé-lä xita, tikoaá Ná'èn-ná mìkìì sijchàat'aà-nò jé-nò.

Kiís'ín t'een k'e nga bitsajnachjan

16 'K'e nga bitsajnachjan, kì k'oqá 'nè koni s'ín jñà xítq xi jò isén tjín-lä nga síkjatjlyá isén-lä, mé-ne nga skoë-ne xítq nga ba tjín-lä nga

títsajnachjan. Xi okixi, k'oqá xan-nò, jñà xítā koi, jyeé kitjoé-lä chjí-lä [nga nguixkon xítā. Mì tì mé siìchikon-t'in-ne Nainá.]

¹⁷ Tāngā jñò, k'ë nga bitsajnachjan, kì k'oqá 'nè. Ta saá tānìjnoò jsén-nò kó tāsi'a tsjåskoò,

¹⁸ mé-ne nga mìkiì skoe-nò xítā tsà titsajnachjan, kó jè Na'èn-ná xi tíjna'mako-nò, ta jè xi tibeè. Jè siìchikon-t'in-nò.

Kjoaq nchiná xi tjín ján ngajmiì

(Lucas 12:33-34)

¹⁹ 'Jñò, kì tsojmì kjìn binchatjò i isò'nde; bits'on-né kó makixo-né kó jñà xítā síchijé.

²⁰ Ta saá ján ngajmiì tjñchatjò tsojmì. Ján ngajmiì mìkiì bits'on kó mìkiì makixo tsojmì; tikoqá tsjìn xítā chijé.

²¹ Ya ñánda kjñchatjò tsojmì-nò, tikoqá yaá siìkítsjeèn inìmä-nò.

Kós'ín mochjeén xkoáán

(Lucas 11:34-36)

²² 'Jñà xkoáán, jè ma ni'ín xi sítiseèn-lä yijo-ná. Koií kjoaq-lä k'ë nga ndaà tsejèn-ná, iseèn choòn yije-lä yijo-ná;

²³ tāngā tsà mìkiì ndaà tsejèn-lä xkoiìn, tikoqá kóhökji yijo-lè, tà jñò choòn-lä. Nga tjíñò-lä kjoahítsjeèn-lè tikoqá nguì tà jñò choòn-lä yijo-lè.

Yá xi koma nei-lä xítā xi 'ñó matsjakeè ton

(Lucas 16:13)

²⁴ 'Nijngòò xítā xi jò koma nei-lä nga siìxá-lä. Tsà jò koma nei-lä, jngòò kojlikeè koä jngòò kotsjakee; jngòò ndaà kjit'aà-lä koä ch'o siìkø xi ijngòò. Jñò, tsà kjoaq nchiná siìls'in-lä, mìkiì kóq'sin-lä kjoaq ts'e Nainá.

*Kós'ín síkinqá Nainá jñà xi ixti-lá ma
(Lucas 12:22-31)*

25 K'oqá xan-nò, kì makájno-nò mé tsojmì xi chijnee, xi s'ioq, nga sijchá yijo-nò, kó mé nikje xi chikjá. ¿A mì 'ya-jèn k'ë nga titsajnakoaán i_isò'nde tjín-isa kjoqá xi ìsa 'ñó chjí-lá mì k'oq-ne koni tsojmì xi ma chine? Tíkoqá yijo-ná, tjín-isa kjoqá xi ìsa 'ñó chjí-lá mì k'oq-ne koni jè nikje xi chikjá.

26 Chítsejèn-lá níse xi tjíma ijìln isén; mì jnoó 'beé; mì níjin majchá-lá koqá mì n'nga tjín-lá ñanda bincháxkó níjin-lá; tānga jè Ná'èn-ná xi tíjna ngajmì tsjá-lá tsojmì xi kine; koqá jñò, ìsaá chjí-nò mì k'oq-ne jñà níse.

27 Jñò, nás'ín tákó 'ñó síkájnoò, ní itsé komá sikatonè-lá náchrjein-nò koni s'ín tjíndaá-lá Nainá.

28 ¿Mé-ne níkájno-nò xi it'aà ts'e nikje xi chikjá? Chítsejèn-lá naxó lirio xi majchá ijìln ijñá; mìkiù síxá kó mìkiù ma-lá faña nikje.

29 Tānga 'an, k'oqá xan-nò, ndaà tsà jè Salomón xi xitaxá ítjòn tsibijna nga 'ñó xítá jeya, mì k'oqá kjoàn nikje xi tsohòkjá koni kjoàn jñà naxó nga ndaà kjoàn.

30 Nainá, k'oqá s'ín ndaà kjoàn s'ín xká ijñá, xi jingoò náchrjein títsajnakon kó xi ma nchijòn kotsjòojiùn ni'ín. Jñò xi xítá 'mì-nò xi mìkiù ndaà mokjeiín-nò, ¿a mìtsà ìsa niton tsjá-nò Nainá nikje xi mochjeén-nò nga chikjá?

31 Kì makájno-nò, kì bixón-jèn: “¿Mé xi chjineé?, kó ¿mé xi s'ioqá? kó ¿mé nikje xi chikjá?”

32 Nga yije tsojmì koi, k'oqá tjín xi ótsji jñà xítá xi mìkiù mokjeiín-lá it'aà ts'e Nainá. Tānga jñò tíjnaá-nò Ná'èn xi tíjna ngajmì xi jyeé tíjìln-lá nga

mochjeén-nò ngats'ìì tsojmì koi.

³³ Ítjòn tjinchátsjioò kjoaq ts'e Nainá koni s'in otíxoma ko kjoakixi-là; ngats'ìì tsojmì xi mochjeén-nò tà tjoésòn-nò.

³⁴ Kì makájno-nò mé kjoaq xi s'e nchijòn-lè; nga nchijòn-lè, s'ee-nò kjoaq xi kókájno-nò; tà koií kjoaq tikájno xi tjín náchrjein j'ndei.

7

*Mì kiì koma jñá sikindaá jé-la xítq xinguiqá
(Lucas 6:37-38, 41-42)*

¹ Kì kjo'in 'biì-là xítq xinguiqoò kjoaq ts'e jé-la mé-ne nga mì kjo'in tjoé-nò kjoaq ts'e jé-nò.

² Koni s'in k'oì-là kjo'in xítq xi kj'ejí, k'oqá tís'in tjoé ngajo-nò kjo'in. Jè chibáxi sichibaya-là xinguiqoò, tijé kochibá ngajo-nò.

³ [¿Mé-ne jé-la xinguji nìkinda-ne koaq tsiji mìkiù nìkindij?] ¿Mé-ne chítsejèn-là jè tjé xi kjinangui xkon xinguji, ko jè yá chiso xi kjinangui xkoiìn mìkiù chítsejèn-là?

⁴ Tsà yá chiso kjinangui xkoiìn, ¿a koma k'oín-là xítq xinguji: "Tjiì'nde-ná nga kochrjekàngua tjé xi kjinangui xkoiìn?"

⁵ Ngaji xi jò ma isén-lè, ítjòn tjinachrjekàngui chiso xi kjinangui xkoiìn mé-ne nga ndaà kotsejèn-lè, ikjoàn tjinachrjekàngui tjé xi kjinangui xkon xinguji.

⁶ Tsojmì tsjeè xi ts'e Nainá, kì nañá 'biì-là mé-ne nga mì ya siìkáfat'aà-lè ko ya skine-lè. Koaq jè ndátøn chjí xi nìkjiín, kì chinga nìkatjen-là mé-ne nga mì ndsoko kinchanè-ne.

*Kó s'ín sijé-lá Nainá k'ę nga mé xi mejèn-ná
(Lucas 11:9-13; 6:31)*

7 "Tijé mé xi mejèn-nò, jè Nainá tsjá-nò; tjinchátsjioò Nainá, sakó-nò; tjinókjoat'aà-là Nainá mé xi mejèn-nò mé-ne skíx'ą'nde-nò koni jngoo xotjoa.

8 Ngats'iì xítä xi sijé, tjoé-lä, jè xi ótsji, sakó-lä ko jè xi chjat'aà-lä Nainá, táx'ą'nde-lä koni jngoo xotjoa.

9 'Jñò xi xítä jchínga 'mì-nò, tsà ìnchrajín sijé-nò ixti-nò, ¿a ndajoó k'oí-lä? Majìn.

10 Koà tsà tìn sijé-nò, ¿a yeé k'oí-lä? Majìn.

11 Jñò na's'ín xítä xi ch'o 'nè, ma-nò 'biì-là ixti-nò tsojmì xi ndaà kjoàan. Jè Na'én-nò xi tíjna ngajmiì, lsáá niton sìls'in-nò nga tsjá-nò tsojmì xi ndaà kjoàan tsà jñò sijét'aà-lä.

12 'Nitá mé kjondaà xi mejèn-nò nga sìlkó-nò xita, k'oqá tis'ín tiko ngajo-nò. K'oqá s'ín tichja kjotíxoma-lä Nainá xi kiskii Moisés ko xojon-lä xítä xi kiìchjä ngajo-lä Nainá.

*Kó kji xotjoa xi kitjás'eén
(Lucas 13:24)*

13 'Titjás'iqòn jè xotjoa xi 'nchrèya kji. Jè xotjoa ko jè ndiyá xi 'ñó tiyà, ndiyá-lä kjo'in-né. Kjìn xítä xi ya fahas'en.

14 Ko jè xotjoa ko ndiyá xi 'nchrèya choòn, ndiyá-lä kjoabinachon-né, ko chiba xítä matsji-la.

*Kó s'ín jchaxkoáán xítä it'aà ts'ę xá xi s'ín.
(Lucas 6:43-44)*

15 'Ndaà tìkindaa yijo-nò it'aà ts'ę xítä ndiso xi tsò nga 'én-lä Nainá síka'bí. K'ę nga f'ükkon-nò jñà

xítá koi, imá kjoaqá s'ín koni orrè tānga iníma-la, tséjén ts'eén 'ya.

¹⁶ Jñò jcháxkoón xítá koi it'aà ts'e xá xi s'ín. K'oáá ngaya-lá koni jngóò yá xi ndaà toò ojá-lá. Jè toò uva, mìtsà jè majchá-lá yá na'yá. Tíkoaqá jè toò iko, mìtsà jè majchá-lá yá na'yá.

¹⁷ Ngats'iì yá xi ndaà kjoàn, ndaà toò ojá-lá. Tanga jè yá xi mìkiì ndaà kjoàn, mìkiì ndaà toò xi ojá-lá.

¹⁸ Jngóò yá xi ndaà kji, mìtsà ch'o kjoàn toò xi ojá-lá. Koá jè yá xi ch'o kji, mìkiì ojá-lá toò xi ndaà kjoàn.

¹⁹ Nga yije yá xi mìkiì ojá-lá toò xi ndaà, satèsòn-lá ikjoàn sínchájiùn ni'ín nga kití.

²⁰ K'oáá s'ín jcháxkoón xítá koi it'aà ts'e xá xi s'ín.

*Yá xítá xi kjoahas'en-jíùn ñánda nga Nainá tihotíxoma
(Lucas 13:25-27)*

²¹ Mìtsà tà ngats'iì xítá xi tsò-na: “Na'èn, Na'èn”, kjoaq's'en-jíùn jè kjotíxoma-lá ngajmiì. Tá jñà xítá xi kjoaq's'en-jíùn xi síkitasòn koni s'ín mejèn-lá Na'èn-na xi tijna ngajmiì.

²² K'e nga kijchò náchrjein, kjìn xítá kitso-na: “Na'èn, Na'èn, ngajen kinokjoàya-nájen 'én-lè xi it'aà tsiji. Nga kqó 'ín-lè kinachrjekàjiùn-nájen iníma ch'o-lá nejí xi mìkiì ndaà; tíkoaqá kjin kjoqxkón ki'nè-jen xi ndaà tjín.”

²³ K'eé k'oá xán-la: “Mikiì bexkon-nò. Tinchat'aàxìn-ná jñò xi ch'o ki'nè.”

*Mé xi ngaya-la jñà xítá xi síkitasòn 'én-la Jesús ko xi mìkiì síkitasòn.
(Lucas 6:47-49; Marcos 1:22)*

24 Jè xi 'nchré koaq sítasòn 'én-na koni xan-la, k'oqá s'ín ngaya-la koni jngoo xítä xi tjín-la kjohítsjeèn; yaá bíndaàsòn ni'ya-la ñánda naxi choòn.

25 'Ba jtsí; 'ba tjoxkón; f'iì xajngá nandá xi fahanè ni'ya; ni mé xi ma-la nga ndaà tjíndaà jè ni'ya, yaá kijnasòn ñánda naxi choòn.

26 Tænga nítä yá-ne xi 'nchré 'én-na kó mìkiì síkitasòn, k'oqá ngaya-la koni jngoo xítä xi tsjìn-la kjohítsjeèn; yaá bíndaàsòn ni'ya ñánda jncha tsomì.

27 'Ba jtsí; 'ba tjoxkón; f'iì xajngá nandá yaá bixòña ni'ya jè; mì tà k'oqá kji kjoaq xi ma k'e nga bixòña.

28 K'e nga jye kiùchja Jesúś, ngats'iì xítä xi títsajna, tà k'oqá komà-la koni tsò 'én xi tsakóya.

29 K'oqá s'ín tsakóya koni jngoo xítä xi 'ñó tjín-la kjotíxoma, mitsà k'oqás'ín tsakóya koni xítä xi okóya kjotíxoma-la Nainá xi kiskiì Moisés.

8

Kí komà nga kjònðaà jngoo-ne xítä xi tibindojno chrjoaq yijo-la

(Marcos 1:40-45; Lucas 5:12-16)

1 K'e nga itjojen-ne Jesúś ya isò'nga nindoò, kjìn xítä j'ìltjingui-la.

2 Jngoo xítä xi tibindojno chrjoaq yijo-la ijchòkon koaq tsasìxkó'nchit'aà-la, kitsò-la:

—Na'en, tsà mejèn-lè, titsjeè-ná ch'in xi tjín-na.

3 Jesúś, k'eé tsijmeé tsja nga tsohót'aà-la yijo-la xítä jè, kitsò-la:

—Mejèn-na, kàtandaà-ne yijo-lè.

K'e nga okitsò Jesúś, nítqón kjònðaà-ne.

4 K'eé kitsò-la Jesúś:

—Tiná'yí, kí yá xítá xi bènojmí-lá. T'in ñánda tijna no'míi, takó-lá yijo-lé nga jyeé kjònðaà-ne; koá jch'íi kjotjò-lé, tsojmi xi síje kjotíxoma-lá Nainá xi kiskiì Moisés, mé-ne nga kàteè-ne jñà xítá nga jyeé kjònðaà-ne ch'in-lé.

*Kíí komà nga kjònðaà-ne chí'nda-lá xi xítá sko-lá soldado
(Lucas 7:1-10)*

⁵ K'ë nga jahas'en Jesús ya naxàndá Capernaum, jngoo xítá sko-lá soldado ts'e Roma ijchòkon, kisijé-lá kjondaà.

⁶ Kitsò-lá:

—Na'èn, xítá chí'nda-ná kijna-né ján ni'ya-ná. Tsí 'ñó xk'én koá tífa kjo'in nga mìkiì ma sìhiníyá yijo-lá.

⁷ Jesús kitsò-lá:

—Kôma kjísindaà-na.

⁸ Jè xítá sko-lá soldado kitsò:

—Na'èn, mìkiì ok'ìn-na nga ngaji k'oín sobì ni'ya-ná, ta saá tjíi okixi nga kàtandaà-ne, koá kondaaà-ne chí'nda-ná.

⁹ 'An, tijin-na nga tjín-lé kjotíxoma. Tikoáá 'an, tjín-na xítá ítjòn xi otíxoma-na, tikoáá tjín-na soldado xi 'an otiìxoma-lá, k'ë nga xan jngoo-lá: "T'in", fi-né; xan-lá xi ijngoo: "Nchroboí", nchrobá-né; koá k'ë nga xan-lá jè xi chí'nda-ná: "K'oá t'iin", sítasòn-na.

¹⁰ K'ë nga kiì'nchré Jesús jñà 'én koi, tà kjòxkón-lá. Kitsò-lá jñà xítá xi tjingui-lá:

—Okixií xi xan-nò, ya Israel ni saá jngoo xítá sakó-na xi k'oás'in ndaà mokjeiín-lá koni jè xítá jè.

11 K'oqá xan-nò, kjìn xítä kjoíí-ne nga ñijòn chrjängui-lä isò'nde xi kókjén-kó Abraham kó Isaac kó Jacob ya ngajmìi ñánda tlhotíxoma Nainá.

12 Tænga jñá xítä xi tjín-ne nga ya kítsajna ñánda kotíxoma Nainá, kitjokàjìln-né; ján kjoí nditsin ñánda jñò choòn, kó yaá skindàya koä sijjts'ìn níñò.

13 K'ee kitsò-lä Jesús jè xítä sko-lä soldado:

—T'in-ne ni'ya-lè; koni s'ín nga ndaà mokjeiín-lè, k'oqá s'ín komá.

Jé chínda-lä tik'ee kjònðaà-ne.

*Kíi kis'iìn Jesús nga kisindaà-ne nàchíya-lä Pedro
(Marcos 1:29-31; Lucas 4:38-39)*

14 Jesús kiù ni'ya-lä Pedro koä kijtseè nàchíya-lä nga kijna xk'én; ch'in tìjnga tjín-lä.

15 Jesús tsohót'aà-lä tsja jè chjoón, nítóón kjònðaà-ne ch'in tìjnga-lä, tsasítjen-ne jè chjoón, ikjoàn kisis'in-lä Jesús.

*Kíi kis'iìn Jesús k'ë nga kjìn xítä xk'én j'iìkó-lä
(Marcos 1:32-34; Lucas 4:40-41)*

16 K'ë nga jye kòjñò, kjìn xítä xk'én j'iìkó-lä Jesús xi iníma ch'o-lä neíí tjín-lä. Jesús tà jngoo okixí kitsjaà nga tsatíxoma-lä mé-ne nga itjokàjìln-ne iníma-lä jñà xítä ngats'iì iníma ch'o-lä neíí, koä kjònðaà yije-ne xítä xk'én.

17 Kjoä koi koni s'ín komà, koií tsitasòn koni kitsò Isaías xítä xi kíìchjä ngajo-lä Nainá k'ë nga kitsò: “Jè jaàxìn ch'in-ná kó jè kisikjeiín kjo'in nga kjònðaà-ne ñánda kitsì'on yijo-ná.”

*Mé xi sijé Jesús it'aà ts'ë xítä xi mejèn-lä
fitjängui-lä
(Lucas 9:57-62)*

18 K'ē nga kijtseè Jesús nga kjìn ma-ne xítä xi kitseèndìì-lä, kitsjaà-lä okixí xítä xi kota'yàt'aà-lä nga kiù jáñ xijngoaà ndáchikon.

19 K'ēé j'ìì jngòò xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés, ijchòkon Jesús, kitsò-lä:

—Maestro, kjítjingui-lè nítä ñánda nga k'oín.

20 Jesús kitsò-lä:

—Jñà nindä tjín-lä nguijo ñánda oyijo, koä jñà nise tjín-lä tjé, tanga 'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-nä, tsjìn-na j'nde ñánda síkjáya.

21 Ijngòò xítä xi kota'yàt'aà-lä kitsò-la:

—Na'èn, tjìì'nde-ná nga ítjòn kjián kihijñaaà nä'èn-nä.

22 Jesús kitsò-lä:

—Ji, nchrobátjingui-ná, jñà mik'en kàtihijiìn mik'en-lä.

Kíi kis'iìn Jesús nga kisikýnajyò tjoxkón ya ijììn ndáchikon

(Marcos 4:35-41; Lucas 8:22-25)

23 Jahas'en Jesús jè chitso; kjhijtako jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä.

24 Tà nítogón tsatsejèn jngòò tjoxkón ko jtsí ya ijììn ndáchikon, ko jè ndáchikon taxkí komà-né, mejèn bíjtsa'ma jé chitso. Tanga jè Jesús kjinafé-né.

25 Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä k'eeé kiìkon nga kisikjaá-lä Jesús, kitsò-lä:

—Na'èn, tíkindä-nájen. Jye titsabixònguindá.

26 Kiìchjà Jesús kitsò:

—¿Mé-ne tsakjoòn-nò? 'Nó chiba mokjeíñ-nò xi it'aà ts'an.

K'eeé tsasítjen Jesús, tsohótiko tjoxkón kó ndáchikon koá nítóón kisijyò-ne tjo koá kjònndaáya-ne.

²⁷ Koá jñà xítá xi kota'yát'aà-lá tà kjòxkón-lá, kitsò:

—Yá xítá-ne jè skanda jè tjo kó ndáchikon síkitasòn-lá.

Kíí kis'iìn Jesús nga tsachrjekàjiìn iníma ch'o-lá neíí xi tjín-lá xítá Gadara

(Marcos 5:1-20; Lucas 8:26-39)

²⁸ K'e nga ijchò Jesús jáñ xijngoaà ndáchikon ya nangui Gadara, jó xítá ijchò kinchat'aà-lá xi ya itjo-ne ya ñánda sihijiìn mik'en. Iníma ch'o-lá neíí tjín-lá. 'Ñó jchán ts'en, kjaán-kó-ne tsà yá xi ya kjoáhaya ndiyá.

²⁹ 'Ñó kiìchjá nga kitsò:

—¿Mé xi mején-lé ko ngajen, ji xi Ki'ndí-lá Nainá 'mì-lé? ¿A koií xá kófí-ne nga jchátoòn-nájen k'e nga tikj'eè bijchó náchrjein-lá kjo'in?

³⁰ Ya chrañat'aà-lá kjìn jchán chinga nchikjèn-jno,

³¹ koá jñà iníma ch'o-lá neíí tsibítsi'ba-lá Jesús, kitsò-lá:

—Tsà kinachrjekàjiìn-nájen, tjíl'nde-nájen nga kitjás'en-jiìn-jen yijo-lá chinga koi.

³² Jesús kitsò-lá:

—Ndaà tjín, tanguió.

Ikjoàn itjojiìn yijo-lá jñà xítá koi, k'eeé jahas'en-jiìn yijo-lá jñà chinga, koá ngats'iì chinga tsatíkjájen-jno ya naxi skanda jjíìn ndáchikon kó yaá k'en.

33 Jñà xítä xi ko'ndà chingga tsanga; k'ë nga ijchò ijìin naxandá, tsibénojmí yije kjoä xi komà kó kjoä xi komàt'in jñà xítä xi inimä ch'o-lä neijí tijin inimä-lä.

34 K'ëé ijchò ngats'iì xítä naxandá ñánda tijna Jesús; k'ë nga kijtseèxkon tsibítsi'ba-lä nga xìn nanguí kàtjì.

9

Kíi kis'iìn Jesús nga kisindaà jngòò-ne xítä xi mì kí ma síhiniyá yijo-la

(Marcos 2:1-12; Lucas 5:17-26)

1 K'ë nga jahas'en Jesús jè chitso, jahatot'aà xijn-goaà ndáchikon koä ijchò-ne naxandá-lä.

2 Ya ijchòkó jngòò-lä xítä xi mìkì ma síhiniyá yijo-la; kjinasòn-lä nachan-yá. K'ë nga kijtseeè Jesús nga jñà xítä koi mokjeiín-lä jt'aà ts'ë, kitsò-lä jè xítä xk'én:

—Ji ndí na'èn, tjìi-lä nga'ñó yijo-lè; jé-lè jye kichàat'aà-lè.

3 Jñà xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés, tjín i'nga xi kitsò kjohítsjeèn-lä: “Xítä jè, Nainá chajno-lä.”

4 Jesús nitoón kijtseèya-lä koni s'ín nchisíkítsjeèn, kitsò-lä:

—¿Mé-ne kotsò-ne kjohítsjeèn-lä inimä-nò nga ch'o tsò-ne?

5 ¿Mé xi ìsa chiba 'in tjín, tsà xán-lä jè xítä xi xk'én: “Jé-lè jye kichàat'aà-lè”, kó tsà xán-lä: “Tisítjiin koä titjeí”?

6 Kokoò-nò nga 'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na, tjínde-na nga sìjchàat'aà-lä jé-lä xítä i isò'nde.

K'eeé kitsò-lä jè xítä xk'én:

—Tisítjiin, chjoí náchan-lè, t'in-ne ni'ya-lè.

⁷ K'eeé tsasítjen jè xítä xk'én, kiì-ne ni'ya-lä.

⁸ K'ë nga kijtseè jñà xítä nga tsasítjen-ne jè xítä xk'én, tà k'oqá komá-lä; k'eeé jeya kisikjna Nainá nga k'oqás'ín tse nga'ñó tsjá-lä xítä isò'nde.

*Mé kjoaq xi komà k'ë nga jè Jesús kiìchjä-lä Mateo
(Marcos 2:13-17; Lucas 5:27-32)*

⁹ Jesús kiì-ne i'nde jè. K'ë nga tífi, kijtseè jngóo xítä xi 'mì Mateo xi tíjnat'aà ímixä ya ñanda síkíchjítì tsojmì, ton xi fi Roma; kitsò-lä:

—Nchrobátjingui-ná.

K'eeé tsasítjen Mateo, kiítjingui-lä Jesús.

¹⁰ K'ë nga tíjnat'aà ímixä Jesús nga tíkjèn ya ni'ya-lä Mateo, kjìn xítä j'üxi tikoä tsojmì síkíchjítì kó xítä xi jé tjín-lä. Tikoä tsibitsajnat'aà ímixä, tsakjèn-kó Jesús kó jñà xítä xi kota'yàt'aà-la.

¹¹ Tanga jñà xítä fariseo, k'ë nga kijtseè xítä koi, kiskònanguí-lä xítä xi kota'yàt'aà-la Jesús, kitsò-lä:

—¿Mé-ne k'oqás'ín-ne maestro-nò nga xítä xi síkíchjítì tsojmì kó xítä jé kjèn-kó-ne?

¹² Kìl'nchré Jesús, k'eeé kitsò-lä:

—Jñà xítä xi mì ch'in tjín-lä, mì chjinexkiì mochjeén-lä, jñà-né xítä xi xk'én xi mochjeén-lä chjinexkiì.

¹³ Tanguió chíta'yà ìsä kó tsòya-ne Xojon-lä Nainá xi tsò: “An mejèn-na nga kàtas'e-nò kjohimatakòn; kí tå tsjaà cho nìk'eèn kjotjò xi 'an 'biì-ná.” Mìtsà koi xá j'i-na 'an nga j'ikjaàjñaa xítä kixi, jñà-né xítä xi tjín-lä jé nga kàtasíkájno jé-lä nga mì tì jé kohotysi-ne.

*Kó kitsò Jesúś k'e nga kitjònanguí-là mé-ne mì bìtsajnachjan-ne xítà-là
(Marcos 2:18-22; Lucas 5:33-39)*

¹⁴ Jè Juan xi kis'iìn bautizar xítà, jñà xítà xi kota'yàt'aà-là j'ìlkon Jesúś ñánda tíjna koà kiskònanguí-là, kitsò:

—Ngajen ko xítà fariseo kjit'aà nàchrjein bitsajnachjan-jen. ¿Mé-ne jñà xítà tsiji mìkiù bìtsajnachjan-ne?

¹⁵ Jesúś kitsò-là:

—¿A baá bitsajna xítà k'e nga s'eí tjín k'e nga títasajna osen xi kòbixan? Tànga kijchò nàchrjein k'e nga tjáxìn-là x'in xi kòbixan, k'e-né nga kítsajnachjan xítà.

¹⁶ 'Jngooò nikje ibaà mìkiù ma sijto-ne ko nikje xítse; nga jè nikje xítse, kjeèn-yó-né koà kotejnda-né jè nikje ibaà. Ìsa tse komá ñánda kixajndà kji.

¹⁷ Tikoqá mìkiù ma sinchá xán ixìi jè chrjoà jchínga, jè xán ixìi kòtijnda-né jè chrjoà jchínga koà xísteén jè xán. Tikoqá chija jè chrjoà. Jè xán ixìi, chrjoà xítseeé sinchá. K'oqá s'in ndaà sinchá ingajò.

*Tsòti-là Jairo ko chjoón xi kitsobà nikje-là Jesúś
(Marcos 5:21-43; Lucas 8:40-56)*

¹⁸ Tik'eé-ne nga tichja Jesúś, ijchò jngooò xítà sko-là jñà xítà judío, tsasíxkó'nchit'aà-là, kitsò-là:

—Ndí tsòti-na, sa kò jye k'en; tanga tsà ji k'oín ko tsà kjòt'aà-là ndsei, kíjnakon ìjngooò k'a-ne.

¹⁹ Tsasítjen Jesúś, kiìko jè xítà sko-là ko jñà xítà xi kota'yàt'aà-là.

²⁰ K'e nga nchifi, jngooò chjoón ijchòtjingui-là; chjoón jè, jyeé ko tejò nó xk'én nga tixísteén-là

jní. Kìì kasít'aà chrañà-lá Jesús ya ijton íts'in nga kitsobà'ñó ítjòn nikje-lá.

21 K'oáá s'ín tihóko iníma-lá: “Tsà tà jè sikoaa nikje-lá, kónndaá-na.”

22 Jè Jesús kisikáfaya, kijtseè chjoón jè, kitsò-lá:
—Ndí neá, tjíi-lá nga'ñó yijo-lé. Kòmandaà-ne koií-né nga mokjeiín-lé it'aà ts'an.

Tijè-ne hora kjóndaà-ne chjoón jè.

23 K'ë nga ijchò Jesús ya ni'ya-lá jè xítá sko-lá xítá judío, kijtseè música xi nchisíkjane nga jye kihijiùn mik'en koá kijtseè nga fíjen fíkjá xítá nga 'ñó nchikjindáya.

24 Kitsò-lá:

—Títjøo ni'ya; jè tsòti mìtsà kòbiyaà, tà kjinafé-né.

Jñà xítá, tà tsijnòkeè-né k'ë nga okitsò Jesús.

25 Tånga Jesús tsachrje ni'ya ngats'iì xítá xi títsajna; k'ëé jahas'en ni'ya, kiskoé tsja jè tsòti, koá jè tsòti tsasítjen.

26 Nga kijndà i'nde jè, tsabísòn 'én it'aà ts'e kjoá xi kóma.

Kó s'ín komàt'in xítá xi jò ma-ne xi mìkiì tsejèn-lá

27 K'ë nga itjo-ne Jesús i'nde jè, jò xítá xi mìkiì tsejèn-lá kiütjingui-lá; 'ñó kìichja, kitsò-lá:

—Ijchahimatakòn-nájen, ngaji xi ya nchrobàt'aà-ne tje-lá xítaxá ítjòn David [nga ji tijna ngajo-lá]!

28 K'ë nga jahas'en ni'ya Jesús, jñà xítá xi mìkiì tsejèn-lá ijchòkon. Jesús, kiskònangui-lá, kitsò-lá:

—¿A mokjeiín-nò nga kóma-na sìndaà-nò?

K'ëé kitsò jñà xítá xi mìkiì tsejèn-lá:

—Jon, Na'èn. Kómaá-lé.

29 Jesús k'ēé kisikō jñà xkq̄n, kitsò-l̄a:
—Jñò, koni s'ín mokjeiñ-nò, k'oas'ín
kàtandaà-nò.

30 Jñà xít̄a xi mìkiì tsejèn-l̄a, kitáx'a-ne xkq̄n koa
kjònndaà-ne. Jesús 'ñó tsibínè-l̄a nga kitsò-l̄a:

—Ndaà t'een kindà nga mì yá xít̄a xi skoë kjoa
koi.

31 Tånga jñà xít̄a koi, k'ē nga itjo-ne ni'ya, tìk'ēé
tsibíts'ia nga tsibénojmí nga kijndà i'nde jè, kós'ín
kis'iìn Jesús.

*Kó s'ín komà nga kjònndaà-ne jngooò xít̄a xi mìkiì
ma chja*

32 K'ē nga jye nchifi-ne jñà xít̄a xi mìkiì tsejèn-l̄a,
j'iikō jngooò-l̄a Jesús xít̄a xi mìkiì ma chja nga inimā
ch'o-l̄a nejí tíjiìn inimā-l̄a.

33 Jesús k'ē nga jye tsachrjekàjiìn inimā ch'o-l̄a
nejí xi tíjiìn inimā-l̄a jè xít̄a xi mìkiì ma chja, tìk'ēé
komà kiichjá-ne. Ngats'iì xít̄a xi ya titsajna tà
kjòxkón-l̄a. Kitsò:

—Kj'eè kiì 'yaá kjoa xi k'oas'ín ma i i'nde Israel.

34 Tånga jñà xít̄a fariseo kitsò:
—Jè sobà xít̄a sko-l̄a xít̄a nejí tsjá-l̄a nga 'ñó nga
ma-l̄a ochrjekàjiìn inimā ch'o-l̄a nejí xi tjín-l̄a xít̄a.

*Kó kitsò Jesús k'ē nga kjòhímakeè xít̄a xi kjìn
ma-ne*

35 Jesús tsajmeèjìln ñánda naxandá iì ko naxandá
jtobá nga tsakóya 'én-l̄a Nainá ya ni'ya ingo sinagoga
ts'e naxandá koi. Kiichjaya 'én ndaà-l̄a Nainá
koni s'ín otíxoma Nainá; tìkoä kisindaà-ne ngats'iì
ch'in xi tjín-l̄a xít̄a nga xkì xi jáñ ijòjno ijòt'aà
yijo-l̄a.

36 K'ē nga kijtseè Jesús nga kjìn ma xítá, kjòhimákeè nga 'ñó makájno-lä kó mì yá xi osíkó nga jye títsjohoya k'oqá ngaya-lä koni orrè xi tsjìn-lä paxtò xi ko'ndà.

37 K'ęé kitsò-lä xítá xi kota'yàt'aà-lä:

—Xi okixi, 'ñó tse xá tjín xi it'aà ts'e 'Én-lä Nainá koni s'ín ma k'ę nga kjìn tsojmì majchá t̄anga jñà xítá ch̄'nda xi síxá, chiba ma-ne;

38 tit̄si'ba-lä jè Nei-lä xá, kàtasíkasén-ìsa xítá ch̄'nda xi kojìxkó tsojmì koi.

10

Kó 'mì 'ín-lä xítá-lä Jesús xi tejò ma-ne

(Marcos 3:13-19; Lucas 6:12-16)

1 Nga komá iskan Jesús kiùchjä-lä xítá-lä xi tejò ma-ne xi kota'yàt'aà-lä, kitsjaà-lä kjotíxoma nga komá kochrjekàjìn inímä ch'o-lä neíí xi tjín-lä xítá koa komá-lä siìndaà-nè nítä mé ch'in-ne nga ijòjno ijòt'aà yijo-lä xítá.

2 Jñà 'ín-lä xítá xi tejò jaàjììn Jesús nga tsibíxáya-lä: jè tijna ítjòn, Simón xi tíkoä Pedro ki'mì, kó Andrés xi 'ndse ma Pedro; Jacobo kó 'ndse Juan xi ixti-lä Zebedeo;

3 Felipe, Bartolomé, Tomás, kó Mateo jè xi kisikichjítì tsojmì ts'e Roma; Jacobo, ti-lä Alfeo; Lebeo xi tíkoä Tadeo ki'mì;

4 Simón, xítá xi ya fit'aà-lä xítá cananista; kó Judas Iscariote jè xi kisìngätsja kondrä-lä Jesús.

Kós'ín tsatíxoma-lä Jesús xítá-lä xi tejò ma-ne xi kisikasén nga kisika'bí 'én-lä Nainá

(Marcos 6:7-13; Lucas 9:1-6)

5 Jesúś kisìkasén nga tejò xítá xi kota'yàt'aà-là nga kisìka'bí 'én-là Nainá koaq̄ kitsjaà-là kjotíxoma, kitsò-là:

—Mìkiù onguió ya i'nde-là jñà xi mìtsà xítá judío; tikoaq̄ mìkiù bitjaàs'en-jñooò ya naxàndá-là xítá Samaria.

6 Yaá tanguichòn jñà xítá naxàndá Israel koni orrè xi kichijà.

7 K'e nga onguió tjinókjoaya koaq̄ tixón: “Jye kjochrañat'aà-nò nachrjein nga jchaa kó s'ín otíxoma jè xi ngajmii nchrobá-ne.”

8 Tindaà-nò xítá xi xk'én; titsjeè xi tibindojno chrjoaq̄ yijo-là; tikjaáya-là xi jye k'en; nachrjekàjñooò iníma ch'o-là nei xi tíjiñ iníma-là xítá. Tà kjotjò kitjoé-nò nga'ñó koi, tikoaq̄ tà kjotjò tjiì ngajo-là jñà xítá.

9 'Nimé ton ch'aà.

10 Kì na'ya ch'aà xi it'aà ts'e ndiyá. Mìkiù tsà jò nachro ch'aà. Tikoaq̄ mìkiù xoxté tsjayaà. Tikoaq̄ kì yá garrote ch'aà. Ngä jè xítá xi síxá, mochjeén-né nga k'oij-là tsojmì xi skine.

11 K'e nga kijchoò naxàndá ìì, o xi naxàndá jto bá tinchátsjioò jngooò ni'ya xi ndaà xítá nei-là, yaá titsajnakoo skanda k'e nga onguí-nò.

12 K'e nga kitjás'een ni'ya, tixat'aà jñà xítá nei-là ni'ya.

13 Tsà jñà xítá nei-là ni'ya skoétjò-nò, tichikon-t'ioòn nga s'e-là kjoaq̄'nchán, tanga tsà mìkiù skoétjò-nò, tà saá jñò s'e-nò kjoaq̄'nchán nga sjichikon-t'in-nò Nainá.

14 Tsà mìkiù skoétjò-nò, kó tsà majìn-là kji'nchré 'én-nò, titjoo ni'ya jè, o naxàndá jè, koaq̄ titsajneè chijo-là ndsokoò.

15 Okixií xi xan-nò, naxandá jè, ìsaá tse kjo'in s'e-la jè nachrjein k'e nga sındaàjiìn-lä xítä, mì k'oqá-ne koni jñà xítä ts'e naxandá Sodoma ko Gomorra.

Kjo'in xi tjín k'e nga 'én-la Nainá bënojmiá

16 'Tiná'ya, 'an, k'oqá s'ín sìkasén-nò koni tsà orrè ya ijìin-lä chö tsején. Jñò, titsajnandaà njä mé kjoaq-ne koni tsà ye xi 'ñó mañä tikoä indaàkjoä kàtama koni tsà njise paloma.

17 Ndaà tìkindaa yijo-nò. Jñà xítä koi, ján skinit'aà-nò nguixkon xítaxá koä skaàn-koo-nò ya ni'ya ingo sinagoga.

18 Skanda ján kjiko-nò nguixkon xítaxá gobernador ko xítaxá ítjòn, tà koií kjoa-la ít'aà ts'an. K'oqá s'ín koma kinókjoaq-là 'én xi ts'an jñà xítaxá ko jñà xi mìtsà xítä judío.

19 K'e nga skinit'aà-nò ñanda títsajna xítaxá, kì makájno-nò kós'ín kinókjoaq, o kós'ín kixón. Nga tik'ee-ne, Nainá tsjá-nò 'én xi kinókjoaq.

20 Nga mìtsà jñò xi kinókjoaq; jè Inima Tsjeeè-la Nainá tsjá-nò kjohítsjeèn nga ma kinókjoaqiìn-lä jñà xítä.

21 'Tijè-ne 'ndse siìngatsja 'ndse xítä nga sjik'en. Jè na'èn-lä siìngatsja ki'ndí-lä nga sjik'en xítä. Jñà ixti-lä siìngatsja na'èn-lä nga kiyá.

22 Ngats'iì xítä isò'nde kojtikeè-nò xi kjoä ts'an; tanga jè xítä xi kixi kíjna skanda kjoehet'aà-ne, jè-né xi kitjokàjiìn kjo'in.

23 K'e nga kjitjingui kondrä-nò xítä xi jngoo naxandá, tìyó, xìn naxandá tanguió. Okixií xi xan-nò, 'an xi Ki'ndí-la Xítä xan-lä yijo-nä, ìsaá

ítjòn kjoiāa nga t̄ikj'eè onguió yije kóhokji naxandá Israel.

24 Jngoō x̄itā xi kota'yà m̄itsà ìsa t̄ijna ítjòn koni maestro-la; t̄ikoáá jngoō x̄itā xi ch̄'nda t̄ijna m̄itsà ìsa t̄ijna ítjòn-l̄a nei-l̄a.

25 Jè x̄itā xi kota'yà kojngoō ikon tsà k'oas'ín kijchò koni jè maestro-la k̄o jè xi ch̄'nda t̄ijna tsà tà k'oas'ín kijna koni jè nei-l̄a. Jè xi na'èn t̄ijna, x̄itā neií tsò-la; jñà xi ixti-la, ìsaá tsato ch'o kitso-la.

*Yá x̄itā xi kiskón-l̄a
(Lucas 12:2-9)*

26 Kì x̄itā tsakjoòn-l̄a. Nga nì mé tjín xi t̄ijtsa'ma xi mìkiì k̄otsejèn; ngats'iì xi tjí'ma, jch̄á-l̄a.

27 Jè kjoaq̄ xi k'oaq̄ xan-nò k'è nga jñò choòn, k'oaqá tixón k'è nga nachrjein; koaq̄ jè xi kjoaq̄'ma xan-nò, jñò t̄inókjoaya kóhokji isò'nga ni'ya.

28 Kì tsakjoòn-l̄a jè xi ma-l̄a sík'en yijo-ná, t̄anga inimq̄-ná mìkiì komaq̄-l̄a sìlk'en. Jè xi t̄iskón-l̄a xi ma-l̄a sík'en yijo-ná k̄o inimq̄-ná nga kinìjiìn-ná ni'ín ts'è kjo'in.

29 Maá satíjna jò ndí n̄ise naq̄'ín tà jngoō ma ton-ná. T̄anga n̄ijngoō n̄ise kiyá tsà mìkiì tsjá'nde Nainá.

30 Jñò, skanda tsjaskoò t̄ixkeya yije-l̄a Nainá.

31 Koií kjoaq̄-l̄a, kì tsakjoòn-jèn. Ìsaá tse chjí-nò mì k'oaqá-ne naq̄'ín kjìn ma ndí n̄ise.

*Jñà x̄itā xi tsò nga 'an fit'aà-na
(Lucas 12:8-9)*

32 Niitā yá-ne xi tsjá 'én nga nguixkon x̄itā nga 'an fit'aà-na, 'an k'oaqá t̄i xán nga nguixkon Na'èn-ná xi t̄ijna ngajmiì nga x̄itā ts'an-ná.

33 Tānga jè xi kjójna'mat'in-na nga nguixkon xitā, 'an k'oqá tis'ín kójna'mat'ian it'aà ts'e nga nguixkon Nā'en-nā xi tijna ngajmiì.

*Kií koma nga kojòya xitā xi kjoaq ts'e Cristo
(Lucas 12:51-53; 14:26-27)*

34 'Kì k'oqá s'ín nìkítsjeèn nga kjoaq'nchán j'iìkoqa isò'nde. Mì kjoaq'nchán j'iìkoqaa, tā saá kjoajchán j'iìkoqaa.

35 Koií xá j'i-na nga jñà xitā, tijè-ne na'én-lā koma-ne kondra-lā; jè tsòti-lā, tijè koma-ne kondra-lā nea-lā; ko jè kja'nda-lā, tijè nachíya-lā koma-ne kondra-lā.

36 Nga jngooò ijngooò xitā, tijñà-ne xitā ni'ya-lā koma kondra-lā.

37 Jè xi isā tjòkeè na'én-lā ko nea-la ko 'an mìkiì matsjakeè-na, mìkiì ok'in-lā nga xitā-nā xán-lā; ko jè xi isā tjòkeè ti-lā, o jè tsòti-lā, ko 'an mìkiì matsjakeè-na, mìkiì ok'in-lā nga xitā-nā xán-lā.

38 Jè xi kjo'in tsakjón-lā nga majin-lā ojen krò-lā nga 'an kjinchrobà tjingui-na mìkiì ok'in-lā nga xita ts'an xán-la.

39 Jè xitā xi ndaà ótsji kós'ín ma siìkindā yijo-lā nga mì mé kjo'in sakò-lā, tā saá siìchija-né ko kjo'in kíjnajiìn; tānga jè xi tijnandaà nga tsjá yijo-lā nga kiyá xi kjoaq ts'an, sakò-lā kjoaqbinachon nga it'aà ts'an ndaà kíjna.

*Kjondaà xi tjín-lā xita xi skoétjò xíkjín
(Marcos 9:41)*

40 Jè xitā xi skoétjò-nò, 'an kjoétjò-na; ko jè xi skoétjò-na, jè kjoétjò xi kisikasén-na.

41 Jè xitā xi kjoétjò jngooò xitā xi chja ngajo-lā Nainá, koií kjoaq-lā nga 'én-lā Nainá chja, k'oqá

tís'ín kochikon-t'in koni jè xítá xi chjá ngajo-lá Nainá. Kó jè xítá xi skoétjò jngoo xítá kixí, koií kjoá-lá nga ndaà s'ín, tíkoáá tà ngásòn Kochikon-t'in koni jè xítá kixí.

⁴² Nítá yá-ne xi tsjá jngoo chitsín-lá nandá 'nchán jngoo ndí xítá imá-ná koií kjoá-lá nga 'an kota'yát'aà-na, okixí-né Kochikon-t'in-né.

11

¹ K'e nga jye kitsjaà-lá okixí kós'ín siixá xítá-lá xi tejò ma-ne xi kota'yát'aà-lá Jesúś, kiikakóya kó kisíka'bí 'én-lá Nainá ngats'iì nañaxandá xi tjín ya i'nde jè.

Jesús, kií kitsò-la xítá xi ijchò kjònanguí-la it'aà ts'e Juan

(Lucas 7:18-35)

² Juan, nga ndayá tíjna'ya, kiì'nchré kjoá xi tís'ín Cristo [xítá xi xó kisikasén-ne Nainá]. Kisikasén i'nga xítá xi kota'yát'aà-lá

³ nga kiì kjònanguí-lá. Kitsò-lá:

—¿A ji-né xi Cristo xi tjínè-lé nga kjoii a xi kj'eií chíñalajen?

⁴ Jesúś kitsò-lá:

—Tanguío, tènojmí-lá Juan jñà kjoá xi titsá'yaà ko xi titsána'yaà.

⁵ Jñà xítá xi mìkiì tsejèn-lá, jyeé tsejèn-lá; jñà xi tsá'ya kjoàn, jyeé ma fi-ne; jñà xi tibindojno chrjoá yijo-lá, tímatsjeèjno-ne yijo-lá; jñà xítá xi jtayaà, jyeé 'nchré-ne; kó xítá xi jye k'en, nchifaáyaá-lá; koá jñà xítá imá, jyeé tís'enojmí-lá 'én ndaà-lá Nainá.

⁶ Mé tà ndaà-lá jè xítá xi ngui jngoo k'a ndaà mokjeiín-lá it'aà ts'an nga nì mé xi osijna-ikòn-lá.

7 K'ē nga jye kiì-ne xítä xi kota'yàt'aà-lä Juan, tsibíts'iä Jesús nga tsohókø xítä xi ìt'aà ts'e Juan, kitsò-lä:

—¿Mé xi tsanguì chítsejèn-là ya ì'nde ìt'aà xìn ñánda nangui kixì choòn? ¿A jè tsanguì chítsejèn-là jngóò xítä xi yá ínaxø kji nga tsjìn-lä nga'ñó nga ma síjìtya-lä tjo?

8 Tsà majìn, ¿mé-nè xi tsanguì chítsejèn-là? ¿A jngóò xítä xi 'ñó ndaà kji nikje-lä? Jñà xítä xi 'ñó ndaà kjoàn nikje-lä, yaá títsajna ya ni'ya-lä xítaxá ítjòn.

9 ¿Mé xá xi tsanguì-nò? ¿A jè tsanguì chítsejèn-là jngóò xítä xi chja ngajo-lä Nainá? Qkixi-né, k'oqá xan-nò, Juan, ìsáá tíjna ítjòn mì k'oqà-ne koni jngóò xítä xi chja ngajo-lä Nainá.

10 It'aà ts'e Juan, yaá tichja Xojon-lä Nainá nga tsò:

'Áán sìkasén ítjòn-lè xítä-nä xi kjíkø 'én,

jè xi kojìndaàya ítjòn-lè ndiyá-lè.

11 Qkixi-né, ngats'iì xítä xi tjín i isò'nde, ni saá jngóò xítä bitjokàjiìn xi mangásòn koni jè Juan xi kis'iìn bautizar xítä; tanga ya ijìùn náxandá ñánda otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, jè xítä xi fehet'aà-ne, ìsáá jeya tíjna mì k'oqá-ne koni Juan.

12 'Tjén-ne nga j'i Juan xi kis'iìn bautizar xítä, jè kjotíxoma-la ngajmiì, tse kjoasiì tísakó-la skanda náchrjein ì'nde; jñà xítä ts'en mejèn-lä nga kàtachija kjotíxoma.

13 Ngats'iì xítä xi kiìchja ngajo-lä Nainá ko xojon ts'e kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés, tà 'én j'iikø skanda k'ë nga j'iì Juan xi kis'iìn bautizar xítä.

14 Tsà mokjeiín-nò koni tsò jè kjotíxoma kó xítá xi kiichjaya tikoá kókjeiín-nò nga jè Juan, jè-né xítá xi 'mì Elías xi tjínè-lá nga kjoíí.

15 Ndaà tjiná'yaà koni xan-nò.

16 'Yá xi siìngásòn-koá jñà xítá xi tjín nachrjein i'ndeí? Jñà kongásòn-kjoò jñà ixti xi bltsajna nditsin nga síská, chjá-lá xíkjín, tsò-lá:

17 "Kànìkjanee-nòjén xobí tånga jñò, mìkiù kàchà; kàjndaá-nòjén sò xi ba tsò tånga jñò, mìkiù kàchihindáyaà."

18 K'ë nga j'ìi Juan, mìtsà 'ñó tsakjèn, ni mì xán kits'iì, koá jñò bixón-nò: "Inima ch'o-lá nejí tjín-la."

19 Ikjoàñ j'iqa xi Ki'ndí-lá Xítá xan-lá yijo-na; ma-na kjeen, tikoá ma-na 'biqa; jñà xítá tsò-né: xítá chrjá'a-né, xítá ch'i-né, amigo-lá-né jñà xítá-la xítaxá Roma xi síkíchjítji tsojmì kó jñà xi xítá jé. Tånga jè kjoachjine-lá Nainá, 'yaá-lá nga kixi tjín k'ë nga jye bitasòn.

Jesús, kií kitsò-lá jñà xítá naxandá xi mìkiù 'nchréñjon

(Lucas 10:13-15)

20 Jesúś k'ëé tsibíts'ia nga tsohótikó ngats'iì xítá naxandá ñanda nga kjìn kjoxkón-ndaà kis'iìn, koií kjoa-lá nga jñà xítá xi ya i'nde-lá mìkiù kisikájno jé-lá nga tákó jé nchihótsji. Kitsò-lá:

21 —¡Imá xó-nò jñò, xítá naxandá Corazín! ¡Imá xó-nò jñò, xítá naxandá Betsaida! Tsà ya-láne naxandá Tiro kó Sidón nga k'oas'ín kis'iaàn kjoxkón xi ndaà tjín xi komà ya ijiìn naxandá tsajòn, tsà jñà xítá Tiro kó Sidón kijtseeè, jyeé-la nikje naxá íkjá kó chijo ni'ín kisikaàjno skó koni seña nga jye kisikájno kjoá ts'e jé-lá, mì ti jé ótsji-ne.

22 Tānga k'oqá xán-nò, k'e nga jè nāchrjein nga sindaàjiìn, ìsá tse kjō'in s'e-nò mì k'oqá-ne koni jñà xitá nāxāndá Tiro ko Sidón.

23 Koq jñò xi xitá nāxāndá Capernaum tsajòn, ça k'oqá s'í mokjeiín-nò nga jchāzkón-nò ján ngajmìi? Majìn, yaá kitsajnajñò inde ñānda tjín kjō'in. Tsà yaá-làne nāxāndá Sodoma k'oqas'í komà kjozkón xi komà tsajòn, jè nāxāndá Sodoma tákó kijná-la skanda nāchrjein indei.

24 K'oqá xán-nò, k'e nga kijchò nāchrjein nga sindaàjiìn, ìsá tse kjō'in s'e-nò mì k'oqá-ne koni jñà xitá nāxāndá Sodoma.

*Nánda sakó-ná kjoq nìkjáya ts'e inima-ná
(Lucas 10:21-22)*

25 Jñà nāchrjein koi Jesús kitsò:

—Naq'èn xi tsiji ngajmìi ko tsiji isò'nde, jeya síkíjna-lè nga jñà kjoq koi tsibì'ma-là jñà xitá xi tjín-là kjoachijine ko xi 'ñó tjín-là kjohítsjeèn nga jñà tsakoò-là xi taxkj ndí xitá imá kjoq.

26 Jon, Naq'èn, nga k'oqá s'í kjomejèn-lè.

27 'Ngats'iì kjoq ts'e kjotíxoma, 'qán kisìngatsja-na Naq'èn-ná. Mìtsà yá xi beèxkon yá-né xi Ki'undí-là ma, tajngò jè xi Naq'èn ma; tíkoqá mìtsà yá xi beèxkon yá-né xi Naq'èn ma, tajngò jè xi Ki'undí-là beèxkon; ko jè Ki'undí-là kokò-là jñà xitá xi jè mejèn-là nga skoexkon, yá-né xi Naq'èn ma.

28 Nchrobáchón-ná ngats'iò xi jye ijta-nò nga nìxá ko nga kich'ajen chá-nò, 'qán síkjáya-nò.

29 Jch'ajen-ko-ná jè yá ibo xi 'an 'yajen mé-ne nga koma-nò kos'í s'een koni s'í s'iaàn 'an. K'oqas'í t'een koni 'an nga tjín-na kjoatsejta ko indaá kjoq

tjín inimá-ná. K'oas'ín sakó-nò kjoaq níkjáya ts'e inimá-nò.

³⁰ Jè yá ibo ko ch'á xi 'an sik'ajen-nò, jna-né, mìtsà 'ñó i'í.

12

*Yá xítá xi otíxoma-la jñà nachrjein níkjáya
(Marcos 2:23-28; Lucas 6:1-5)*

¹ Jè nachrjein níkjáya, Jesús ko xítá xi kota'yát'aà-lá ya ja ya ñánda titje trigo. Koaq jñà xítá xi kota'yát'aà-lá Jesús kjohojò-lá. K'eeé tsate natín-lá trigo, ikjoàn kiskine.

² Jñà xítá fariseo k'e nga kijtseè, kitsò-lá Jesús:
—Chítsején-lá jñà xítá xi kota'yát'aà-lé, jè kjoaq xi nchis'ín; mìkiù tjí'nde nga k'oas'ín komá jè nachrjein níkjáya.

³ Jesús kitsò-lá:
—¿Jñò, a mìtsà jye tíjiìn-nò koni s'ín tichja Xojon-lá Nainá koni kis'íin xítaxá ítjòn xi ki'mí David ko jñà xítá-lá xi kijihijtako k'e nga kjohojò-lá?

⁴ Jahas'en ni'ya-lá Nainá koaq tsakjèn inchrajín tsjee-lá Nainá xi mìkiù tjí'nde-lá nga jè David kokjen ko xítá xi kijihijtako; ta jñà no'miù tjí'nde-lá nga kokjen.

⁵ ¿A tikoaá mìtsà jye tíjiìn-nò koni tsò kjotíxoma xi kiskiù Moisés? Nga jñà no'miù, ya iya ingo ítjòn, síxá-né naq'sín jè nachrjein níkjáya, koq naq'sín síxá mìtsà jé nchihótsji.

⁶ 'An, k'oqá xan-nò, jngoò tíjna ijndé xi ìsa jeya tíjna mì k'oqá-ne koni jè ingo ítjòn.

⁷ Ngats'ioò jñò mìkiù machiya-nò kó tsòya-ne Xojon-lá Nainá nga tsò: "An, mejèn-na nga kàtas'e-nò kjohimatakòn, kì tā tsjaà cho ník'eèn

kjotjò xi 'an 'biì-ná." Tsà kochiya-nò, mì-la kiì kjo'in k'oi-là xítà xi mìtsà jé tjín-la.

⁸ K'oqá s'ín tjín, 'an xi Ki'ndí-là Xítà xan-la yijo-na, 'aan otiìxoma-là nachrjein nìkjáya.

Mé kjoq xi kisakò-la Jesús k'e nga kisindaà jngóò-ne xítà nachrjein nìkjáya

(Marcos 3:1-6; Lucas 6:6-11)

⁹ Ikjoàn kiì-ne Jesús ya j'nde jè; jahas'en jngòò ni'ya ingo sinagoga.

¹⁰ Ya tijna jngòò xítà xi kixìt'aà jngòò tsja. Jñà xítà xi ya títsajna kiskònangui-là Jesús nga mejèn-là kohòngui, kitsò-la:

—¿A tjí'nde-né nga kjondaà-ne xítà k'e nga jè nachrjein nìkjáya?

¹¹ Jesús kitsò-la:

—Jñò, tsà tijna jngòò-nò orrè ko tsà ya skaya ngajo, ¿a mìtsà konguínachrjeè nás'ín nachrjein nìkjáya?

¹² Jyeé 'ya, ìsaá 'ñó chjí-là jngòò xítà mì k'oqá-ne koni jngòò orrè. Koií kjoq-là nga tjí'nde-né nga kosikoqá xítà nás'ín jè nachrjein nìkjáya.

¹³ Jesús kitsò-la jè xítà xi kixìt'aà jngòò tsja:

—Tjeèndojoì ndseii.

Xítà jè, tsijmeé tsja, nítóón kjondaà-ne; k'oqá ti kji komà-ne koni kji xi ljngoò.

¹⁴ Jñà xítà fariseo, k'e nga itjo-ne ingo, ikjoàn tsajoóya-ne nga mejèn-là siìk'en Jesús.

K'oqá s'ín tsitasòn 'én xi kiìchjà Isaías xi it'aà ts'e Jesús

¹⁵ Jesús, k'e nga kijtseè nga jñà xítà fariseo mejèn-là siìk'en, itjo ni'ya, kiì. Kjìn xítà

kiütjingui-la. Jesús kisindaà-ne ngats'iì xítä xi xk'én.

¹⁶ Kitsjaà-la okixi jñà xítä nga mìkiù keènojmít'in yá-né jè.

¹⁷ K'oqá s'ín komà mé-ne nga tsitasòn-ne 'én xi kiichja Isaiás, xítä xi kiichja ngajo-la Nainá, nga kitsò:

¹⁸ I tíjna jè chij'nda-na jè xi 'an jaàjñaa,

xi 'ñó matsjake,

tjín-la kjotsja iníma-nä xi jt'aà ts'e.

'Áán tsjaà-la Iníma Tsjeè-na

nga jè kichjajíin-la ngats'iì xítä isò'nde xi kjoakixi
mé-ne nga komä sindaàjíin-la.

¹⁹ Mìtsà xítä skaqàn-kö, kö nì mé 'én xi 'ñó kichja,
kö mì kì kiná'ya-la ya iya ndiyá 'én xi kichja.

²⁰ Mìkiù skít'ø jngooò yá inaxø xi jye mejèn tit'ò,
tikoqá mìkiù sijkits'o jngooò ni'ín xi ta nj'ndíi tibitjo
sa-la.

K'oqas'ín s'iin skanda k'e nga kojíndaàjíin xi
kjoakixi.

²¹ Jñà xítä naxandá xi tjín isò'nde xi mìtsà xítä
judío,

kokjeiín-la nga skóña-la kjondaà xi tsjá-la.

*Mé xi komat'in jñà xítä xi chajno-la Iníma
Tsjeè-la Nainá*

(Marcos 3:19-30; Lucas 11:14-23; 12:10)

²² J'íiko jngoo-la xítä Jesús xi mìkiù tsejèn-la,
kö xi mìkiù ma chja nga iníma ch'o-la nejí tíjíin
iníma-la. Kisindaà-ne Jesús nga komà kiichja-ne
koq kjótsejèn-la.

²³ Ngats'iì xítä, tà kjòxkón-la. K'ee kitsò:

—¿A jè jè_e xi ya nchrobát'aà-ne tje-lə x̄itaxá ítjòn David [nga jè kíjna ngajo-lə]?

²⁴ K'ē nga kìl'nchré jñà x̄itə fariseo kitsò:

—X̄ita jè, ma-lə ochrjekàjiìn inimā ch'o-lə neií xi tijìln inimā-lə x̄itə, k'oíí-né nga jè síkjeén nga'ñó-lə Beelzebú xi sko-lə x̄itə neií.

²⁵ Jesúś kijtseèya-lə koni s'ín nchihóko inimā-la, kitsò-lə:

—Ngats'iì naxandá xi jòya tjín nga kondrà títsajna-lə xíkjín, ti yijo-lá tísíkixòña-ne; koə tsà jngòò naxandá kə tsà jngòò ni'ya x̄ita sijjòya xíkjín, mikiù komá ndaà kítsajna.

²⁶ Tsà jè x̄itə neií tijè tíhochrjejìln-ne yijo-lə neií, jòya tís'ín xi tijè-ne yijo-lə. ¿Kós'ín komá s'e-lə nga'ñó nga kɔtixoma?

²⁷ Jñò bixón-nò nga 'an sìkjeén nga'ñó-lə xi sko-lə x̄itə neií k'ē nga ochrjekàjñaa inimā ch'o-lə neií. Tsà k'oqá s'ín tjín kjoə, jñà x̄itə tsajòn, ¿yá xi tsjá-lə nga'ñó k'ē nga ochrjekàjiìn neií? Koií kjoə-lə, tijñà-ne x̄itə-nò keènojmí nga mìtsà kixi kjoə nga jè sko-lə neií sìkjeén.

²⁸ T̄anga 'an, k'ē nga ochrjekàjñaa inimā ch'o-lə neií xi tijìln inimā-lə x̄itə, jè Inimā Tsjee-lə Nainá tsjá-na nga'ñó. Jè kjoə koi tsôyaá-ne nga Nainá, jyeé i tihotíxoma ijt'aà nangui.

²⁹ ¿Kó s'ín komá kjoəhas'en ni'ya-lə nga siìchijé-lə jngòò x̄itə nei-lə ni'ya xi tjín-lə nga'ñó tsà mìtsà ítjòn kojìt'aà'ñó? K'ēé komá siìchijé-lə k'ē nga jye kàsít'aà'ñó.

³⁰ 'Niton yá-ne xi mì 'an fit'aà-na, jè-né kondrà-nà; koə niton yá-ne xi mikiù síchját'aà-na nga bíxkóyako-na x̄itə xi ts'an komá, jè tísítsjohoba x̄itə.

31 K'oqáá xan-nò, Nainá sijchàat'aà-lä jñà xítä nítä mé je xi kohótsji, nítä mé 'én xi ch'o tsò kichjá. Tānga jè xi Iníma Tsjeè-lä Nainá kichjajno-lä mikiù jchat'aà-lä jé-lä.

32 Niton yá-ne xi kichjajno-na 'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-nä, jchat'aà-lä jé-lä; tānga jè xi kichjajno-lä Iníma Tsjeè-lä Nainá, mikiù jchat'aà-lä jé-lä ni jè nachrjein i'ndeí, ko ni jè nachrjein xi iskan kjoíí.

*Kós'ín 'ya-lä kós'ín tjín iníma-lä jñà xítä
(Lucas 6:43-45)*

33 Tsà jngoo yá xi ndaà kji, ndaà toò xi ojà-lä. Ko tsà jngoo yá xi mikiù ndaà kji, mikiù ndaà toò xi ojà-lä. Jngoo yá, jè toò-lä yaxkon-lä.

34 Jñò, xítä tje-lä ye-nò! ¿Kós'ín ma kinókjoqa 'én xi ndaà tsò nga ch'o tsò iníma-nò? Nga k'oqá tsò 'én xi chja jñà xítä koni tsò kjohítsjeèn xi tíjiìn iníma-lä.

35 Jngoo xítä xi 'én ndaà chja, koií-né nga kjondaà tíjiìn iníma-lä; koä jngoo xítä xi 'én ts'en chja, koií-né nga kjoats'en tíjiìn iníma-lä.

36 K'oqá xán-nò k'e nga kijchò nachrjein nga sindaàjiìn, k'oqá s'ín tsjá kindä ngats'iì xítä nítä mé 'én xi taxkj chja.

37 Xi it'aà ts'e 'én-nò, k'oqá s'ín sindaàjiìn-nò nga jcha-lä tsà xítä ndaà-nò, o tsà je tjín-nò.

Yá xi tsját'in 'én jñà xítä ts'en xi tjín nachrjein i'ndeí

(Marcos 8:12; Lucas 11:29-32)

38 Jñà xítä fariseo ko xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés kitsò-lä Jesús:

—Maestro, mejèn-najen nga jcha jngoo-jen seña xi ji 'ní.

39 Jesúś kitsò-lą:

—Jñà xítą ts'en ko xítą xi mìkiì 'nchréñijon-lą Nainá, síjé jngooò seña xi jeya tjín; tānga nímé seña skoe; ta jè skoe ts'e Jonás, xítą xi kiìchjá ngajo-lą Nainá.

40 Koni jè Jonás nga jàn náchrjein ko jàn nítjen tsibijnaya indso'bä jngooò tìn je, k'oqá tis'ín 'an xi Ki'ndí-lą Xítą xan-lą yijo-nä, jàn náchrjein ko jàn nítjen kójna ijñaa nangui.

41 Jñà xítą náxandá Nínive kósítjen-né jè náchrjein k'e nga koiìndaàjiìn Nainá; jñà tsját'in 'én jñà xítą xi tjín náchrjein i'ndej, koií kjoa-lą nga kisikájno jé-lą nga mì tị jé tsohótsji-ne k'e nga kiùchjaya 'én-lą Nainá Jonás; tānga náchrjein i'ndej, 'an xi tichjákō-nò, isaqá 'ñó jeya tijnaa mì k'oqá-ne koni Jonás [tānga jñò, mìkiì mokjeiín-nò].

42 Tikoqá jè chjoón ítjòn xi ya otíxoma nangui sur, kósítjen-né jè náchrjein k'e nga koiìndaàjiìn Nainá; jè tsját'in 'én jñà xítą xi tjín náchrjein i'ndej, koií kjoa-lą nga kjíin nangui j'iì-ne nga j'iì 'nchré-lą kjoachjiné-lą Salomón; tānga náchrjein i'ndej, 'an xi tichjákō-nò, isaqá 'ñó jeya tijnaa mì k'oqá-ne koni Salomón [tānga jñò, mìkiì na'yá-ná].

*Iníma ch'o-lą neí xif'iì jngooò k'a-ne
(Lucas 11:24-26)*

43 'K'e nga jngooò iníma ch'o-lą neí bitjokàjiìn iníma-lą jngooò xítą, yaá ojmeè i'nde ñánda kixì choòn, ótsji'nde nga sìlkjáya; k'e nga mìkiì sakó'nde-lą,

44 jngooò k'a síkítsjeèn, tsò: "Kjín-la jngooò k'a-nä ni'ya-nä ñánda inchrobà-na." K'e nga bijchó jngooò

k'a-ne, beè ni'ya-lə nga kjijñá, ndaà kisatiìcha ko-
tsjeè choòn.

45 Ikjоàn fikjaá ngùì itoò xíkjín xi ìsá ch'o s'ín. K'eé fahas'en-jiùn inima-la xítä jè; yaá bìtsajna. Xita jè ìsáá 'ñó ch'o bijna koni s'ín tsibijna k'e nga sa ítjòn. Jñò, xi xítä ts'en 'mì-nò, k'oáá tjs'ín komat'ioòn nachrjein i'ndei.

Nea-la ko 'ndse Jesús (Marcos 3:31-35; Lucas 8:19-22)

46 Tákó tik'ēé tíhókó xítá Jesús nga ijchò nea-la-kó 'ndse. Yaá tsibìtsajna ján nditsiaán nga mejèn-la-kichja-la.

⁴⁷ Jngóò xítá kitsò-lá Jesúš:
—Neá-lé ko jñà 'ndsi jáñ nditsiaán títsajna. Ji xó
koóko-lé.

⁴⁸ Jesús kitsò-lə jè xítə xi ijchòkə-lə 'én:
—¿A mejèn-lè nga jchii yá-né xi nea-na kə xi
'ndsè?

—Chítsején-lá jñá xítá koi, jè-né xi neq-ná ko
iñá-né xi 'ndse

50 Ngats'iì xi síkitasòn koni s'ín mejèn-laq Na'èn-na
xi tijna ngajmiì, jñà-né xi 'ndse xi tichja ko xi
nea-na.

13

*Kjoq xi mangásòn ts'ę xítą xi kíjndı xojmá
(Marcos 4:1-9; Lucas 8:4-8)*

¹ Tijé-ne nachrjein, Jesús itjo-ne ni'ya, yaátsibijnandiì ndáchikon.

² Kjín jchán xítä chixoñat'aà-lä; Jesús jahas'en jngóò chitso; yaá tsibijnaya. Ngats'ìì xítä xi i'nga, yaá tsibitsajna indiì nandá.

³ Tsibíts'iä Jesús nga kjìn skoya kjoä xi mangásòn tsibénojmí kitsò:

—Jngoò xítä kii kíjndi xojmá.

⁴ K'e nga tsibíts'iä nga kiskíndi xojmá, chixò chiba ya iya ndiyá. Ikjoàn j'ìì nise; tsakjèn.

⁵ Ngùì koä tjín chixò ñanda na\xi choòn nga chiba ni'nde tjín-lä. Jñà xojmá koi, nitoón isò, koi-né nga mi nangá tjín nangui.

⁶ Tanga k'e nga itjokàtji ts'oí nga kjotsjè ndobá, kixiñó, ikjoàn jngóò k'aá kixì, koi-né nga tsjìn-lä imá.

⁷ Ngùì koä tjín chixò ya jjiùn na'yá. K'e nga kjò'nga na'yá, kisik'en-ngui xkä-lä xojmá.

⁸ Jñà xi chixò ñanda nangui ndaà, ndaà tsajà-lä toò. Tjín xi kitsjaà jngóò sìndo nga jngóò ijngóò xojmá, tjín xi kitsjaà jan kaàn, koä tjín xi kitsjaà katé.

⁹ Ndaà tjiná'yaà koni xan-nò.

*Mé-ne kjoä xi mangásòn tsakóya-ne Jesús
(Marcos 4:10-12; Lucas 8:9-10)*

¹⁰ Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús ijchòkon ñanda tína koä kiskònanguí-lä kitsò-lä:

—¿Mé-ne k'oas'ín nokjoà-lä xítä kjoä xi mangásòn k'e nga okoøyi?

¹¹ Jesús kitsò-lä:

—Jñò, Nainá jye kitsjaà-nò nga jchäa kjoä'ma-lä xi bénormíya kó s'ín otíxoma jè xi ngajmíi nchrobá-ne. Tanga jñà xítä xi kj'ejjí, mìkìi tijiùn-lä.

12 Jè xi tjín-lä kjohítsjeèn, k'oíí ìsa-lä skanda tsatoó s'e-lä, tænga jè xi tsjìn-lä, skanda tj'aán-lä mé xi chiba tjín-lä.

13 Koií kjoaq-lä k'ë nga okoòya, koií 'én chjà-lä kjoaq xi mangásòn. Jñà xítä koi, sík'aá xkön tænga mìkiù tsejèn-lä. Binchá líká-lä tænga mìkiù 'nchré, tikoaqá mìkiù machiyya-lä.

14 Kjoaq ts'e xítä koi, k'oqá s'ín bitasòn koni kitsò Isaías xítä xi kiìchjä ngajo-lä Nainá, nga kitsò:

Jñò, nás'ín í'ñó-ìsa kiná'ya-nò tænga mìkiù kochiyya-nò,

nas'ín í'ñó-ìsa chítsejèn-nò tænga mìkiù jchaa.

15 Iníma-lä xítä koi, tájaàjiùn tjín; tsibíchjoàjto líká-lä, tichjoàjto xkön.

Koií kjoaq-lä mìkiù ndaà 'nchré ko mìkiù tsejèn-lä ko mìkiù fahas'en-jíin-lä.

K'oqá ma-ne nga majìn-lä nga 'an fit'aà-nä mé-ne nga 'an sindaà-na.

16 Jñò, mé tà ndaà-nò nga tjín xkoòn nga ma tsejèn-nò ko tjín líká-nò nga ma na'yà kjoaq xi tíma nachrjein i'ndei.

17 Okixíí xi xan-nò, kjìn xítä xi kiìchjä ngajo-lä Nainá ko xi xítä kixí kjòmejèn-lä nga skoe jè xi jñò titsä'yaà tænga mìkiù kijtseè; tikoaqá kjìn xítä kjòmejèn-lä nga kjíl'nchré jè xi jñò titsäna'yaà tænga mìkiù kii'nchré.

*Kó tsòya-ne kjoaq xi mangásòn ts'e xojmá
(Marcos 4:13-20; Lucas 8:11-15)*

18 'Tiná'yaà kó tsòya-ne jè kjoaq xi mangásòn ts'e xítä xi kíjndi xojmá.

19 Jñà xojmá xi chixò iya ndiyá, jè ngaya-lä koni jñà xítä xi 'nchré 'én-lä Nainá koni s'ín otíxoma

t̄anga m̄ikiì mach̄iya-l̄; f'ìì x̄ita nejí, ik̄joàn faáxìn j̄é 'én ij̄iìn inj̄ima-l̄ x̄ita.

²⁰ Jñà xojmá xi chixò ya ñánda naxi choòn, j̄é ngaya-l̄ x̄ita xi 'nchré 'én-l̄ Nainá. Tsjaá ma-l̄ nga sa 'nchré.

²¹ T̄anga j̄é-nè nga tsjìn-l̄ im̄a, ta chiba nachrjein chik̄joa-l̄. K'ē nga mé k̄joa xi sakó-l̄ k̄o tsà x̄ita fitjingui kondra-l̄ nga j̄é ngatjì-l̄ 'én-l̄ Nainá, n̄itoón síkíjna ndiyá-l̄ Nainá.

²² Jñà xojmá xi chixò ij̄iìn ñánda tjín na'yá, j̄é ngaya-l̄ x̄ita xi 'nchré 'én-l̄ Nainá t̄anga 'ñó síkájno k̄joa ts'ē tsojmì xi tjín isò'nde k̄o j̄é k̄joa nch̄iná konachan-la. Jñà k̄joa koi síkits'ón-j̄iìn 'én-l̄ Nainá, k'oqá má-ne nga m̄ikiì makjìn-ya.

²³ T̄anga jñà xojmá xi chixò ñánda nga nangui ndaà, j̄é ngaya-l̄ x̄ita xi 'nchré 'én-l̄ Nainá koa mach̄iya-l̄; ik̄joàn makjìn-ya 'én, k'oqá ngaya-l̄ koni yá xi oj̄a-l̄ toò. Tjín xi tsjá katé; tjín xi tsjá jàn-kaàn; tjín xi tsjá jngoò sìndø nga jngoò ijngoo yá.

K̄joa xi mangásòn it'aà ts'ē ijñá xi m̄ikiì ndaà

²⁴ Jesús nguì jngoò k̄joa xi mangásòn tsakóya-l̄ x̄ita, kitsò-l̄:

—Koni s'ín otíxoma j̄é xi ngajmìì nchrobá-ne, k'oqá ngaya-l̄ koni jngoò x̄ita xi 'ñó ndaà xojmá-l̄ trigo tsibítjesòn nangui-l̄.

²⁵ T̄anga k'ē nga kjifé yije kóhotjín x̄ita, j'ìì kondra-l̄ nga tsibítjejììn xka ijñá xi m̄ikiì ndaà ya ij̄iìn trigo. Ik̄joàn kiì.

²⁶ K'ē nga jye kjò'nga jñà trigo koa kixò-l̄ natín, yaá tsatsejèn-j̄iìn ijñá xi m̄ikiì ndaà.

²⁷ K'ee kiì jñà ch̄i'nda nga tsibénojmí-l̄ nei-l̄. Kitsò-l̄: "Na'èn, jñà xojmá xi tsibítjiì ya nangui-l̄,

ndaà-né. Tānga, ¿ñánda j'ìì-ne ijñá xi mìkiì ndaà xi tsatsejèn-jiùn trigo?"

²⁸ Jè nei-lä nangui, kitsò: "Jngooò-la xita kondra-nä xi okis'iìn." K'ëe kitsò jñà xita chij'nda: "¿A mejèn-le nga kongui-jen, chjínèjìùn-jen jñà ijñá xi mìkiì ndaà?"

²⁹ Tānga jè nei-lä nangui kitsò: "Majin, tsà chjínè jñò ijñá xi mìkiì ndaà, tsà koi nachrjein-lä yaá chjínèkjoò jñà trigo."

³⁰ Tíkoqá-ne kàtamajchákjoò ingajò skanda k'ë nga jye kojchá. K'ë nga jè nachrjein nga sincháxkó, 'aán koxán-lä chij'nda xi kojìxkó: "Ítjòn xin kincha ijñá xi mìkiì ndaà, ko'ñójté-né mé-ne nga kiti-ne. Nga koma iskan kinchàxkó jñà trigo; yaá kincha iya ni'nga-na."

*Kjoq xi mangásòn it'aà ts'ë xojmá mostaza
(Marcos 4:30-32; Lucas 13:18-19)*

³¹ Jesús ijngooò k'a tsakóya-lä xita kjoq xi mangásòn, kitsò-lä:

—Koni s'in otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, jè mangásòn-ko koni kji xojmá mostaza k'ë nga jngooò xita bítjejìùn nangui-lä.

³² Okixi-né xojmá jè, jè xi isa itsé kji ngats'iì xojmá xi tjín, tānga k'ë nga jye majchá, isa'nga ma koni xkä xi ma chine xi sitje indiì n'iya. K'oqá kji 'nga ma koni jngooò yá 'nga; f'ìì nise xi tjímajiùn isen, jñà chrja-lä yaá bíndaà'a tjé-lä nise.

*Kjoq xi mangásòn it'aà ts'ë na'yo san
(Lucas 13:20-21)*

³³ Jesús nguì jngooò k'a tsakóya-lä xita kjoq xi mangásòn, kitsò-lä:

—Koni s'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oqá ngaya-lä koni jè na'yø san, k'ë nga jngoo chijoón slkájiìn jàn chibä skoan inchrajín, masan yije-né kóhokjì na'yø.

*Jesús, kós'ín kisìkjeén kjoaq xi mangásòn
(Marcos 4:33-34)*

³⁴ Ngats'iì 'én koi, Jesús, nguì kjoaq xi mangásòn tsakóya-lä xítä; nimé 'én kiichjä xi mìtsà kjoaq xi mangásòn tsibénojmí.

³⁵ K'oqá s'ín tsitasòn koni s'ín kitsò jè xítä xi kiichjä ngajo-lä Nainá nga kitsò:
Kjoaq xi mangásòn kichjà.

Koií kjoaq kènojmiá kjoaq xi tjí'ma skanda tjen-ne nga kisindaà isò'nde.

Kó tsòya-ne kjoaq xi mangásòn it'aà ts'e ijñá xi mìkiì ndaà

³⁶ Jesús k'ë nga kisìhixat'aà xítä xi kjìn ma; ikjoàn jahas'en ni'ya. Yaá ijchòkon xítä xi kota'yàt'aà-lä. Kitsò-lä:

—Tènojmí-nájen kó tsòya-ne jè kjoaq xi mangásòn ko jè ijñá xi mìkiì ndaà xi tjín ya ijììn trigó.

³⁷ Jesús kitsò:
—Jè xi kíndi xojmá xi ndaà, 'an-ná xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-na;

³⁸ ko jè nangui, jè isò'nde; jñà xojmá xi ndaà, jñà-né xítä xi títsajnjììn kjotíxoma-lä ngajmiì; jñà ijñá xi mìkiì ndaà, jñà-né xi xítä-lä xítä neií;

³⁹ ko jè xítä kondrä xi tsibítje ijñá xi mìkiì ndaà, tijè-ne xítä neií; k'ë nga jye sincháxkó tsojmì xi kojchá jè ngaya-lä k'ë nga kjoéhet'aà isò'nde; koaq jñà xi bíxkó tsojmì, jñà ngaya-lä àkjale.

40 K'oqá s'ín sincháxkó ijñá xi mìkiì ndaà mé-ne nga kotsjòjiìn-ne ni'ín nga kítj, k'oqá s'ín koma k'e nga kjoéhet'aà jsò'nde.

41 'An xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-nä siìkasén àkjale-nä it'aà ts'e kjotíxoma-nä mé-ne nga kojìlxkó ngats'ìì xítä xi bít'in-lä xítä xi k'jeíí nga kàtátsji jé, kó ngats'ìì xítä xi ch'o s'ín.

42 Yáá kotsjoya ngajo ñánda titi ni'ín; yaá skindàya kó siìjts'iìn ni'ño.

43 Koá jñà xi xítä kixi, k'oqá s'ín ote kótsjèn koni ndobá-lä ts'oí ya ñánda nga tíhotíxoma Ná'en-lä. ¡Ndaà tjiná'yaà koni xan-nò!

Jngóò tsojmì chjí xi kisijna'ma

44 'Koni s'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oqá ngaya-lä koni jngóò ton xi 'ñó chjí xi tijna'ma ijùn nangui. Jè xítä xi sakó-lä, tsjaá ma-lä. Tiyaá jngóò k'a bíjna'ma-ne. K'ee fì katíjna yije tsojmì xi tjín-lä; ikjoàn otse nangui jè, nga ts'e koma ton xi 'ñó chjí-lä.

Jngóò ndátöñ chjí

45 'Koni s'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oqá tis'ín ngaya-lä koni jngóò xítä xi koi xá s'ín nga tsojmì otíjnaya. Ótsji ndátöñ chjí xi 'ñó ndaà.

46 K'e nga jye sakó-lä xi 'ñó chjí, ikjoàn fì katíjna yije tsojmì-lä xi tjín-lä; k'ee otse ndátöñ jè.

Na'ya xi bìxkóya tìn

47 'Koni s'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, tikoá k'oqá s'ín ngaya-lä koni jngóò na'ya xi nìkatjen-jiìn ndáchikon mé-ne nga koma kjìn skoya tìn kojìlxkóya-ne.

48 K'ē nga jye tse na'ya-lä jñà xítä xi sít'en tjin, fiko ya indiì ndáchikon; yaá faájiìn ngats'iì tjin xi ndaà kjoàn; ni siyá binchá; koä jñà tjin xi mikiì ndaà kjoàn, síkatsjoò-né.

49 K'oqá s'ín kóma k'ē nga kjoéhet'aà isò'nde, kitjojen àkjale xi kjoájiìn jñà xítä xi ch'o s'ín ya ñánda títsajna xítä kixi.

50 Ko jñà xítä xi ch'o s'ín kótsjoya ngajø ñánda tití ni'ín; yaá skindàya ko siìjts'iìn ni'ñø.

Tsojmì chjí xi xítse ko xi jye kòjchíngá

51 Jesús kiskònangui-lä jñà xítä, kitsò-lä:

—¿A machiyaá-nò ngats'iì kjoä koi?

Jñà xítä kitsò:

—Jon, Na'èn.

52 K'eeé kitsò-lä Jesús:

—Jngoò xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés k'ē nga kota'yà kó s'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oqá s'ín ngaya-lä koni jngoo nei-lä ni'ya xi 'nchaxkó-lä tsojmì, koä k'ē nga mochjeén-lä, ochrje tsojmì chjí xi xítse, o xi jye kòjchíngá.

Kó kitsò xítä k'ē nga kii Jesús jáñ naxandá-la Nazaret

(Marcos 6:1-6; Lucas 4:16-30)

53 Jesús, k'ē nga jye tsibénojmíya kjoä xi mangásòn, kii-ne.

54 K'ē nga ijchò-ne nangui-lä jáñ Nazaret, ya ni'ya ingo sinagoga, tsibits'iä nga tsakóya-lä xítä 'én-lä Nainá. Koä jñà xítä tå kjòxkón-lä, k'eeé kitsò:

—Xítä jè, ñánda komà-lä ngats'iì kjoachjine xi okóya? ¿Kó ma-ne nga ma-lä s'ín kjòxkón xi ndaà tjín?

55 ¿A mìtsà jè ti-lə chjineyá? ¿A mìtsà jè nea-lə xi 'mì María? ¿A mìtsà 'ndse ma Jacobo, José, Simón, ko Judas?

56 Tikoaqá, ¿a mìtsà i títsajnajiìn-ná jñà íchjín ndichja? ¿Nánدا ma yije-lə kjoa koi?

57 K'oqá ma-ne nga mìkiì kòkjeíñ-lə it'aà ts'e Jesús. Tānga jè Jesús kitsò-lə:

—Jngoò xítə xi chja ngajo-lə Nainá, nítə ñá naxandá-ne yaxkón-né, tānga ya naxandá-lə ko ni'ya-lə mìkiì yaxkón.

58 Mìkiì kjìn kjoxkón xi ndaà tjín kis'iìn nga jñà xítə xi ya i'nde-lə mìkiì kòkjeíñ-lə it'aà ts'e Jesús.

14

*Kiú komà k'e nga k'en Juan xi kis'iìn bautizar xita
(Marcos 6:14-29; Lucas 9:7-9)*

1 Jñà nàchrjein koi, jè Herodes xi xítaxá ítjòn týna ya nangui Galilea, kíl'nchré koni s'ín bénójímí xítə mé kjoa xi tís'ín Jesús.

2 Kitsò-lə jñà xítə xi síxá-lə:

—Xita jé, jé-né xi 'mì Juan xi kis'iìn bautizar xita xi jye jaáya ijngoò k'a-lə. K'oqá ma-ne nga tjín-lə nga'ñó nga ma-lə s'ín kjoxkón xi ndaà tjín.

3 Nga lsá kjótseé, jè Herodes kitsjaà okixi nga kit-sobà'ñó Juan, ikjoàn kiskinìs'en ndayá, koií kjoa-lə nga jè chjoón Herodías xi chjoón-lə Felipe xi 'ndse komà Herodes k'oqá s'ín kisijé.

4 Koií kjoa-lə nga jè Juan xi kis'iìn bautizar xítə, kjìn k'a okitsò-lə Herodes: “Mìkiì tjí'nde-lè nga ji tijnakojj chjoón-lə 'ndsi.”

5 K'oqá ma-ne nga jè Herodes mejèn-lə kisik'en Juan, tānga jñà kitsakjòn-lə xítə naxandá, nga jyeé

tíjìln-lə naxəndá nga jè Juan, jè xítə xi chjaya ngajo-lə Nainá.

⁶ K'ę nga ijchò nó-la jè Herodes, tsachrje s'eí-lə koq jè tsòti-lə Herodías kitè nga nguixkon xítə xi títsajna s'eí. Jè Herodes, 'ñó ndaà kisaseèn-lə.

⁷ Koq kitsjaà kixi 'én-lə nga tsjá yije-lə mé xi sijjé-lə jè tsòti.

⁸ Koq jè neq-lə chinchá'a ítjòn jè tsòti nga kàtasíjé-lə sko Juan. Jè tsòti, k'ęé kitsò-lə Herodes:

—Tjiì-ná sko Juan xi kis'iìn bautizar xítə, tinaya-ná chrobate.

⁹ Jè Herodes xi xítaxá ítjòn tijna, kjòba-lə k'ę nga kiì'nchré-lə jè tsòti. Tānga koií kjoq-lə nga jye kitsjaà kixi-lə 'én nga nguixkon xítə xi ya títsajna s'eí, k'ęé kitsjaà okixi nga k'oí-lə sko Juan jè tsòti.

¹⁰ Jè Herodes kitsjaà-lə okixi xítə-lə nga tsatesin Juan ya iya ndayá.

¹¹ Ikjoàn kiìkə sko Juan, tjíya-lə chrobate nga kitsjaà-lə jè tsòti, kq jè tsòti kisingatsja neq-lə.

¹² K'ęé ijchò xítə xi kota'yàt'aà-lə Juan; kiskoé yijo-lə nga jye k'en, ikjoàn kiì kihijiìn; nga komà iskan, kisiki'nchré Jesús.

*Kó kis'iìn Jesús nga 'òn jmìì xítə kisikjèn
(Marcos 6:30-44; Lucas 9:10-17; Juan 6:1-14)*

¹³ Jesús, k'ę nga jye kiì'nchré jè kjoq xi komàt'in Juan, tà tajingoò kiì-ne; tsibijna'ya jngooò chitso; ijchò jngooò i'nde ịt'aà xìn. Tānga jñà xítə, nga jye kiì'nchré nga kiì-ne Jesús, tikoqá kiütjingui-lə; saà ndsokóó kiì-ne ngats'iì xítə xi ya chrañàt'aà-lə naxəndá-lə.

14 Jesúś, k'ē nga itjojen chitso, kijtseè nga 'ñó kjìn ma xítā xi títsajna; kjòhimakeè-né. K'ēé kisindaà-ne ngats'iì xítā xi xk'én.

15 Nga jye kjòhoxòn jñà xítā xi kota'yàt'aà-lä Jesúś ijchò kinchat'aà-lä, kitsò-lä:

—Jye kjòhoxòn, kō j'nde jè, jt'aà xìn-né; nímé tjín. Kot'in-lä jñà xítā kàtjì-ne nga kàtatse tsojmì xi skiné jñà naxandá ñanda nga chrañat'aà.

16 Jesúś kitsò:

—Mikiì kjoi-ne. Tjiì-lä jñò xi kokjen xítā koi.

17 Xítā xi kota'yàt'aà-lä Jesúś kitsò:

—Nímé tjín-najen. Tà 'òn ma inchrajín kō jò ma tìn xi títsajna-najen.

18 Jesúś kitsò-lä:

—Nchrohóko-ná ijndé.

19 K'ēé kitsò-lä jñà xítā xi kjìn ma-ne nga kàtìtsajnajìin ijñà; ikjoàn kiskoé jñà inchrajín xi 'òn ma-ne kō jñà tìn xi jò ma-ne; ikjoàn kiskoòtsejèn ngajmiì, kitsjaà-lä kjondaà Nainá, ikjoàn kisìxkoaya inchrajín; k'ēé kitsjaà-lä jñà xítā xi kota'yàt'aà-lä, koá jñà xítā xi kota'yàt'aà-lä kisika'bí-lä jñà xítā xi kjìn ma-ne.

20 Tsakjèn yije kóhotjín xítā kó nga kjòskìì. K'ēé tsibíxkó-ne jñà xi tsiningui-ne. Nguì tejò nisiyá komà.

21 Jñà xítā xi tsakjèn, 'òn jmiì ma-ne xi xítā x'in. Mikiì kòxkéya jñà íchjín kō ixti.

Kjoxkón xi kis'iìn Jesúś nga kiì-ne ndsoko ya isòn ndáchikon

(Marcos 6:45-52; Juan 6:16-21)

22 Nga komà iskan, Jesúś kisikas'en xítā xi kota'yàt'aà-lä ya iyá chitso mé-ne nga isá ítjòn

kijchò-ne jáñ xijngoaà ndáchikon; koaq jè Jesús k'ee
tíshixat'aà xítá xi kjìn ma-ne nga jye nchifí-ne.

²³ K'e nga jye kisihixat'aà yije jñà xítá, Jesús
kiimijin-jno jngooò nindoò nga kiì kiichjat'aà-lá
Nainá nga ta jè tajngoò. K'e nga jye kòjñò, Jesús tà
tajngoò tíjna ya i'nde jè.

²⁴ Jè chitso jye 'ñó kjìn ijchò. Jè nga'ñó-lá nandá
jye ngaxin ngajen tífiko chitso nga jè tjo bíchjoà
ikon-lá.

²⁵ K'e nga tajñoya ìsa, Jesús kiitjingui-lá xítá xi
kota'yàt'aà-lá nga kiì-ne ndsoko ya isòn nandá.

²⁶ Jñà xítá xi kota'yàt'aà-lá k'e nga kijtseè nga
tífisòn nandá tà kitsakjòn-lá; k'ee kiskindàya xkón,
kitsò:

—Inímä ch'o-né.

²⁷ Tanga Jesús nitoón kiichja-lá, kitsò-la:

—'Ñó t'è-lá takòn, kì tsakjoòn-jèn, 'an-ná.

²⁸ Jè Pedro, k'ee kiichja-lá kitsò-la:

—Na'èn, tsà ji-né, tjiì'nde-ná nga kjisoàn nandá
skanda ñanda tisijni.

²⁹ Jesús kitsò-la:

—Nchroboí.

Jè Pedro itjojen-jno chitso koaq tsibíts'ià nga
kiì-ne ndsoko ya isòn nandá ñanda síjna Jesús.

³⁰ Tanga k'e nga kijtseè nga jè tjo 'ñó tí'ba, kit-
sakjòn-né, ikjoàn tsibíts'ià nga mejèn kiskaàjiìndá;
k'ee kiskindàya kitsò:

—¡Na'èn, nachrjejiìn-ndá-ná!

³¹ Jesús nitoón kitsobà'ñó tsja, kitsò-la:

—¡Chibaá mokjeiín-lè it'aà ts'an! ¿Mé-ne jò
kòbeè-lá takoìn?

³² K'e nga jahas'en-ne chitso ingajò, nitoón kisi-
jyò-ne tjo.

33 Jñà xítá xi títsajnaya chitso chincha-xkó'nhchit'aà-lá Jesús, kitsò-lá:
—¡Xi okixi, ji-né xi Ki'ndí-lá Nainá!

*Kií s'ín kjònndaà-ne xítá xi xk'én ján Genesaret
(Marcos 6:53-56)*

34 K'ë nga jye tsatojiìn ndáchikon, ijchò ján nanguí Genesaret.

35 Jñà xítá xi ya i'nde-lá, k'ë nga kijtseèxkon Jesús nga jè xi ya ijchò, kisikí'ncchré xíkjín kóhókjí ya i'nde nánda chrañàt'aà; ikjoàn j'iiko-lá ngats'iì xítá xi xk'én ya nánda tíjna Jesús.

36 Tsibítsi'ba-lá nás'ín tå jè itjòn nikje-lá tsobà'ñó nga kàtandaà-ne; ngats'iì xi kitsobà'ñó nikje-lá kjònndaà yijeé-ne.

15

*Jè kjoa xi síkits'ón xítá
(Marcos 7:1-23)*

1 Ijchò i'nga xítá fariseo ko xítá xi okóya kjotíxoma-lá Nainá xi kiskii Moisés xi inchrobà-ne Jerusalén nga kiskònanguí-lá Jesús, kitsò-lá:

2 —¿Mé-ne jñà xítá xi kota'yàt'aà-lé, k'ë nga kjèn, mì k'oqá s'ín oníjno-ne tsja koni s'ín sijé kjotíxoma-lá xítá jchíngá-ná?

3 Jesús k'ee kiskònanguí-lá jñà xítá koi, kitsò-lá:
—¿Jñò, mé-ne mìkii nìkitasòn-nò kjotíxoma-lá Nainá nga koi onguítjingui-lá kjotíxoma-lá xítá?

4 Jè Nainá k'oqá kitsò: “Jchaxkoín na'èn-lé ko nea-lé”, ko: “Jè xi chjajno-lá na'èn-lá ko nea-lá tjínè-lá nga kiyá.”

5 Tānga jñò bixón-nó: “Jngòò x̄it̄a ma k̄itsō-l̄a n̄a'èn-l̄a, o nea-l̄a: M̄ikiù k̄oma siìchját'aà-lè; ngats'iì tsojmì xi tjín-na, jè Nainá jye kitsjaà-l̄a.”

6 Bixón-nó nga mì t̄i kìì tjí'nde-l̄a nga skoexkón na'èn-la k̄o nea-l̄a; mì t̄i kìì k̄oma kosíko-nò. K'oáá s'ín 'nè jñò nga níkíjna kjotíxoma-l̄a Nainá nga koi onguítjíngui-lá kjotíxoma tsajòn.

7 Jñò, x̄it̄a xi jò ma j̄sén-nò, ndaà kiìchjá it'aà tsajòn Isaías, x̄it̄a xi kiìchjá ngajo-l̄a Nainá k'ë nga kitsò:

8 Jñà x̄it̄a koi beèxkón-na xi tà 'én chjá tānga jè iníma-l̄a kjiìn tijnat'aàxìn.

9 Nímé chjí-l̄a nga beèxkón-na, nga kjotíxoma-l̄a x̄it̄á okóya koni tsà kjotíxoma-l̄a Nainá.

10 Jesúś, k'ëé kiìchjá-l̄a ngats'iì x̄it̄a, kitsò-l̄a:

—Tiná'yaà k̄o ndaà kàtachiya-nò.

11 Jñà tsojmì xi tso'ba kine-ne x̄it̄a, mìtsà jñà xi síkits'ón x̄it̄a nga nguixkón Nainá; jñà xi tso'ba bitjo-ne xi síkits'ón.

12 Jñà x̄it̄a xi kota'yàt'aà-l̄a Jesúś ijchòkon, kiskònanguí-l̄a, kitsò-l̄a:

—¿A tijìin-lè jñà x̄it̄a fariseo kòjti-l̄a k'ë nga kii'nchré 'én koni s'ín kinokjoì?

13 Jesúś kitsò-l̄a:

—Niton mé tsojmì tjè xi mìtsà jè Ná'èn-ná xi tijna ngajmiì tsibítjé, tjánè-né skanda k̄o imá-l̄a.

14 Kì kìì 'nè kindà; jñà x̄it̄a fariseo mejèn-l̄a okó-l̄a ndiyá jñà x̄it̄a xi mìkiù tsejèn-l̄a, tānga jñà, tikoáá mìkiù tsejèn-l̄a. Tsà jngòò x̄it̄a xi mìkiù tsejèn-l̄a, mìkiù k̄oma kókò-l̄a ndiyá ijngòò xi tikoáá mìkiù tsejèn-l̄a. Ingajò, yaá kixoya ngajo ñánda ch'o choòn.

15 Pedro kitsò-la Jesús:

—Tènojmíya-nájen jè kjoaq koi koni s'ín kasi.

16 Jesús kitsò:

—Jñò, a tikoaqá mìkiù machiya-nò kó tsòya-ne?

17 ¿A mì fiya-nò ngats'iì tsojmì xi ndsobaá chine-ná, indso'bá fis'en, ikjoan bitjoiìnn-ne yijo-ná?

18 Tanga ngats'iì 'én xi ndsobaá nokjoàa-ná, iníma-ná bitjoiìnn; jñà 'én koi, jñà-né xi síkits'ón xítá nga nguixkon Nainá.

19 Nga yaá bitjokàjiìn iníma-lá xítá kjohítsjeèn xi ch'o tsò, koni jñà xi xítá sík'en, ko xi kjoaq chijngui s'ín ts'e xítá xi kj'eè kiì bixan ko xi jye chixàn, ko kjoaq chijé, ko kjoaq ndiso ko kjoaq nga chajno-ná.

20 Ngats'iì kjoaq koi xi iníma-lá bitjokàjiìn-ne xítá, jñà-né xi síkits'ón xítá; tanga k'e nga bichiaá, nás'ín mìkiù onjnoaá ndsaá, mìkiù síkits'ón-ná.

Kó kitsò jngooò chjoón xi xìn nangui-la nga kòkjeiín-la it'aà ts'e Jesús

(Marcos 7:24-30)

21 Jesús itjokàjiìn ya i'nde jè; kiì i'nde ñánda 'mì Tiro ko Sidón.

22 Jngooò chjoón xi xítá Cananea xi ya i'nde-la, inchrobà-ne ijchòkon Jesús, 'nó kiìchja, kitsò-la:

—¡Na'èn, nga ya nchrobàt'aà-ne tje-la xitaxá ítjòn David [nga ji tijna ngajo-la] jchahimá-ná! Ndí tsòti-na ch'in neijí tíjiìn iníma-lá, tseé kjo'in tísíkjeiín.

23 Tanga Jesús nì mé 'én kiìchja-lá jè chjoón. Ko jñà xítá xi kota'yàt'aà-la Jesús, kitsò:

—Kot'in-la chjoón jè, katjì-ne; tsí ch'o kjindáya tjingui-ná.

24 K'ęé kitsò Jesús:

—Nainá kisìkasén-na, tà jñà j'i katsjià xítä naxàndá Israel nga kichijà koni orrè.

25 Tånga jè chjoón tsasìxkó'nchit'aà-lä Jesús, kitsò-lä:

—Na'èn, týchját'aà-ná.

26 Jesús kitsò-lä:

—Mìkiì ndaà tjín nga chjaà'an-lá niñø jñà ixti, ikjoàn k'oí-lá nañá.

27 Tånga jè chjoón kitsò:

—Jon, Na'èn, tånga jñà nañá kineé xi-lä tsojmì xi bixòngui ímíxa-lä nei-lä.

28 Jesús k'ęé kitsò-lä:

—Ji chjoón, 'nó ndaà mokjeiín-lè it'aà ts'ąn. K'oás'ín kàtama koni s'ín mejèn-lè.

Ko jè tsòti-lä chjoón, tük'ęé kjònndaà-ne nga tijè-ne hora.

Kó kis'iìn Jesús nga kjìn skoya ch'in kisindaà-ne

29 Jesús kii-ne ya j'nde ñánda 'mì Tiro ko Sidón koä tsatot'aà jndiù nandá Galilea. K'ęé kiimijìn-jno jingoò nindoò ko yaá tsibijna.

30 Kjìn jchán xítä ijchòtjìngui-lä ñánda tíjna; ijchòko-lä xítä xi tsá'yá kjoàn, xítä xi mìkiì tsejèn-lä, xítä xi kótó tsja kjoàn, xítä xi mìkiì ma chja ko xítä xi kj'eíi ch'in tjín-lä; yaá kisikitsajnangui ndsókó Jesús. Ngats'iì xítä koi kisindaà-ne.

31 Tà kjòxkón-lä jñà xítä k'ę nga kijtseè nga komà kiichja-ne jñà xi mìkiì ma chja; koä jñà xi mìkiì ndaà sítá tsja, kjònndaà-ne; xi mi ma fi, komà kii-ne; koä jñà xi mìkiì tsejèn-lä, kjòtsejèn-lä. K'ęé jeya kisikíjna Nainá koni kisikó jñà xítä-lä naxàndá Israel.

*Kó kis'iìn Jesús nga ñijòn jmìì xítä kisikjèn
(Marcos 8:1-10)*

32 Jesús kiìchjä-lä xítä xi kota'yàt'aà-lä, kitsò-lä:

—Mahimäkeè-ná jñà xítä koi. Jye kò jàn naçchrjein tjín-lä nga titsañnakö-na, koä nimé tjín tsojmì xi kine. Majìn-na nga tà k'oas'ín sìkasén chjan-na ni'ya-lä tsà ya kohindaàya ndiyá.

33 Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús kitsò:

—Jngoò i'nde it'aà xìn ñánda nimé tsojmì tjín, ñkós'ín komá sakó-ná tsojmì xi kokjèn jñà xítä koi nga 'ñó kjìn ma-ne?

34 Jesús kiskònangui-lä, kitsò-lä:

—¿Kó tjín ma inchrajín xi tíyijò-nò?

Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä kitsò:

—Itoò ma-ne inchrajín, ko tjín chiba-najen tìn jtobá.

35 K'ëé kitsò Jesús:

—Koatìn-lä kàtitsañnat'aà nangui jñà xítä.

36 Jesús kiskoé inchrajín xi itoò ma-ne ko jñà tìn jtobá, kitsjaà-lä kjondaà Nainá, ikjoàn kisixkoaya, kjòngatsja jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä mé-ne nga kitsjaà-lä jñà xítä xi kjìn ma-ne.

37 Tsakjèn yiye xítä kóhotjín skanda kó nga kjòskii. K'e nga tsibíxkó-ne xi tsiningui-ne, nguì itoò nisiyá komà.

38 Jñà xítä xi tsakjèn, ñijòn jmìì ma-ne xi xítä x'in, mìkù kòxkeya jñà íchjín ko ixti.

39 Jesús kisihxat'aà xítä, ikjoàn jahas'en chitso koä kiì ya i'nde ñánda 'mì Magdala.

16

*Kó kitsò Jesús k'ę nga jñà xítą fariseo kó xítą saduceo kisijé jngōò seña
 (Marcos 8:11-13; Lucas 12:54-56)*

¹ Jñà xítą fariseo kó xítą saduceo kiìkon Jesús nánda tíjna nga mejèn-lą skót'aà tsà kixi kjoq̄ nga Nainá kisikasén. Kisijé jngōò-lą seña xi jeya tjín xi it'aà ts'ę Nainá nchrobá-ne.

² Tānga Jesús kitsò-lą:
 —K'ę nga jye mahixòn, jñò, bixón-nò: “Ndaà choòn nchijòn-lè, inì choòn ján ngajmiì.”

³ K'ę nga tajñòya bixón-nò: “Mikiù ndaà choòn nachrjein i'ndei; ngajmiì inì choòn kó ifi kjiya.” Jñò xi jò ma isén-nò, 'ya-nò kó choòn ngajmiì tānga mikiù fliya-nò kó tsöya-ne kjoxkón xi tíma nachrjein i'ndei.

⁴ Jñà xítą ts'en kó xítą xi mikiù 'nchréñijon-lą Nainá, jngōò seña síjé xi jeya tjín; tānga nímé seña skoe, tà jè skoe ts'ę Jonás, xítą xi kiìchjá ngajo-lą Nainá.

Jesús yaá kisikítsajna xítą koi; jè, kiì-né.

Jesús, mé kjoq̄ xi tísíngásòn-kó kjohítsjeèn xi okóya xítą fariseo

(Marcos 8:14-21)

⁵ Jñà xítą xi kota'yàt'aà-lą Jesús, k'ę nga tsatot'aà xijngoaà nandá, kijchàajiìn-lą mikiù ts'a inchrajín.

⁶ Jesús kitsò-lą:
 —Chítsejèn-là koq̄ tìkindaq̄ yijo-nò it'aà ts'ę na'yō san-lą xítą fariseo kó xítą saduceo.

⁷ Xítą xi kota'yàt'aà-lą Jesús tsohókó xíkjín, kitsò-lą:

—Koií kotsò-ná nga mikiù kich'á inchrajín.

8 Jesúś nitoón kijtseèya-la, kitsò-la:

—¿Mé-ne kokixón-nò nga tsjìn-nò inchrajín? 'Ñó chiba mokjeíin-nò it'aà ts'ān.

9 ¿A mì machiya-nò, a mì bítsjeèn-nò k'e nga kisika'biá inchrajín xi 'òn ma-ne koa 'òn jmiì xita xin tsakjén? ¿Kó tjín nisiyá tsibíxkó-isa?

10 ¿A mì tíjiùn-nò tíkoa k'e nga kisika'biá inchrajín xi itoò ma-ne ko ñijòn jmiì xita tsakjén? ¿Kó tjín nisiyá tsibíxkó-isa?

11 ¿Mé-ne nga mìkìì machiya-nò nga 'an mìtsà koi xi otìxan-nò it'aà ts'e inchrajín? Jè-né nga tikindaa yijo-nò na'yo san-la xita fariseo ko xita saduceo.

12 K'e kjòchiya-la nga jè Jesúś k'e nga okitsò-la: “Tikindaa yijo-nò”, mìtsà na'yo san-la inchrajín xi tsibénojmí-la, jñà kjohítsjeèn xi okóya jñà xita fariseo ko xita saduceo.

Kó kitsò Pedro yá xita-ne Jesúś

(Marcos 8:27-30; Lucas 9:18-21)

13 K'e nga ijchò Jesúś ya i'nde ñánda 'mì Cesarea ts'e Filipo kiskònangui-la jñà xita xi kota'yàt'aà-la. Kitsò-la:

—¿Kó tsò jñà xita? ¿Yá-ná 'an xi Ki'ndí-la Xita xan-la yijo-na?

14 Kitsò jñà xita xi kota'yàt'aà-la:

—Tjín xi tsò: “Jè Juan xi kis'iùn bautizar xita.” Ko tjín xi tsò: “Jè Elías.” Tíkoa tjín xita xi tsò: “Jè Jeremías.” Ko xi kj'eíi xita tsò-né: “Jngóò xita xi kiùchjá ngajo-la Nainá.”

15 K'e kitsò Jesúś:

—¿Koa jñò, kó bixón? ¿Yá-ná 'an?

16 K'e kiùchjá Simón Pedro kitsò:

—Ji-né xi Cristo [xi xó kisìkasén-ne Nainá],
Ki'ndí-lə Nainá xi týjnakon.

¹⁷ Ikjoà̄n kìlchja Jesús; kitsò-lə:

—Mé tà ndaà-lè nga ji Simón, ki'ndí-lə Jonás. Jè Nainá xi týjna ngajmiì tsakó-lè ngats'ìì kjoaq koi; mìtsà xítə isò'nde tsibénojmí-lè.

¹⁸ 'An, k'oqá xán-lè nga Pedro 'mì-lè [nga ndajo tsò-ne]; yaá isòn ndajo jè kíndaàsoàn naxàndá-na; nás'ín jè nga'ñó-lə kjoabiyaà mìkìì sìjkijne-lə jñà xítə naxàndá-na.

¹⁹ 'Aán tsjaà-lè ibi-lə xotjoaq-lə naxàndá xi jè otíxoma-la jè xi ngajmiì nchrobá-ne; ngats'ìì kjoa xi koi'ndi i isò'nde, tikoqá ján ngajmiì Nainá tsjá'nde-né; ko jñà kjoaq xi mìkìì koi'ndi i isò'nde, tikoqá ján ngajmiì, Nainá mìkìì tsjá'nde.

²⁰ Jesús kitsò-lə jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə:

—Kì yá xi bènojmí-là nga 'an-ná xi Cristo [nga 'aán kisìkasén-na Nainá].

*K'oqá s'ín tsibénojmí Jesús kjoabiyaà-la
(Marcos 8:31-9:1; Lucas 9:22-27)*

²¹ Tíkoi-ne nàchrjein Jesús tsibíts'iə̄ nga tsibénojmíya-lə xítə xi kota'yàt'aà-lə nga jè, ján kjoji Jerusalén, koaq jñà xítə jchíngā ko xítə sko-lə no'miì ko xítə xi okóya kjotíxoma-lə Nainá xi kiskiì Moisés, tseé kjo'in tsjá-lə. Sìjk'en-né. Tānga k'ē nga kijchò jàn nàchrjein, kjoqáya-lə.

²² Jè Pedro k'ēé kílkə̄ Jesús ñánda it'aà xìn nga kìchjakō nga mìkìì ndaaò tjín koni tsò. Kitsò-lə:

—Na'èn, kì k'oqá s'ín nìkítsjiìn. Mì k'oqá tsò Nainá nga k'oqás'ín komat'in.

²³ Tānga Jesús kisìkáfaya, kitsò-lə jè Pedro:

—Tisit'aàxín-ná ji xítá neií. Tà mejèn-lè nga jé binchaàtsji-ná. Mìtsà k'oqas'ín nìkítsjiìn koni s'ín tjín kjohítsjeèn-lä Nainá. Ngaji tà k'oqá s'ín nìkítsjiìn koni s'ín tjín kjohítsjeèn-lä xítá.

²⁴ Jesú斯 k'ee kitsò-lä xítá xi kota'yàt'aà-lä:

—Tsà yá xi mejèn-lä nga xítá ts'an koma, kàtatsjeiìn-takòn mé xi mejèn-lä yijo-lä; koni jngoo xítá xi 'yajen krò-lä, kàtijnandaà nga siìkjeiín kjo'in xi kjoa ts'an; ndaà kàtjìt'aà-na.

²⁵ Nga nítá yá xítá xi mejèn-lä kochrjetjì yijo-lä nga njímé kjo'in sàkò-lä, tà saá siìchija-né ko kjo'in kíjnajiìn; tånga jè xi tijnandaà nga tsjá yijo-lä xi kjoa ts'an, sàkò-lä kjoabinachon nga it'aà ts'an ndaà kína.

²⁶ ¿Mé xi siìkijne jngoo xítá nas'ín tjoé yije-lä isò'nde tsà siìchja inìmä-lä? Nímé. ¿A komáá koiìchjí kjoabiyaà jngoo xítá xi majìn-lä nga kiyá? Majìn.

²⁷ 'An xi Ki'ndí-lä Xítá xan-lä yijo-na kitjojeén ijngoo k'a-na nga kjoikoqa kjoajeya-lä Na'en-na ko àkjale-lä nga sichikon-t'ian nga jngoo ijngoo xítá koni s'ín kisikitasòn.

²⁸ Okixíxi xan-nò, títsajnajiìn i'nga ijndé xítá xi miì kì kiyá skanda k'e nga skoë-na xi Ki'ndí-lä Xítá xan-lä yijo-na nga kitjojen ijngoo k'a nga kotiìxoma.

17

Kí komà nga jahatjìya í'ñó isén-la Jesú斯 ya isò'nga nindoò

(Marcos 9:2-13; Lucas 9:28-36)

¹ Nga komà joòn nachrjein Jesú斯 kiìmjìn-jno jngoo nindoò xi 'nga kji; kiìkø jè Pedro, Jacobo, ko Juan xi 'ndse ma Jacobo.

² K'ẽ nga ijchò i'nde jè, Jesús, jahatjìya í'ñó isén-lá nga nguixkon jñà xítä koi. K'oqá kji komà isén-lá koni kji ts'oí kó jè nikje-lá kjòchroba-né koni isén ndobá.

³ Jñà xítä koi tà nítóón kijtseè Moisés kó Elías nga nchijoókjòo Jesús.

⁴ Pedro kitsò-lá Jesús:

—Na'èn, ndaa tjin nga i titsajnaá; tsà mejèn-lè jàn ni'ya xkójndà kíndaà-jen, jngòò tsiji, jngòò ts'e Moisés kó xi ijngòò ts'e Elías.

⁵ K'ẽ nga tichjà Pedro, j'iù jngòò 'nguién-lá ifi xi ote kji xi tsibí'ma xítä koi, kó ya ijìin ifi kina'yà jngòò-lá 'én xi kitsò:

—Jè jèe xi ki'ndí-ná xi 'ñó matsjake kó xi xó jaajiùn-ná; jè tíná'ya-lá.

⁶ Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lá Jesús k'ẽ nga kiì'nchré, tà kitsakjòn-né. K'ée tsøyijò tsakjàn skanda it'aà nanguí.

⁷ Jesús kiìkasít'aà chrañà-lá; kisikjaníyá-lá, kitsò-lá:

—Tisítjeen, kí tsakjón-jèn.

⁸ K'ẽ nga kiskoòtsejèn xítä koi mì tí yá tjin-ne. Tà jè tajngòò síjna Jesús.

⁹ K'ẽ nga inchrohòjen-t'aà-ne nindoò, Jesús kitsò-lá:

—Ki yá xítä xi bënojmí-lá jè kjoä xi kà'yàà skanda k'ẽ nga kjoäáya-na it'aà ts'e kjoäbiyaà 'an xi Ki'ndí-lá Xítä xan-lá yijo-na.

¹⁰ Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lá Jesús kiskònangui-lá, kitsò-lá:

—¿Mé-ne kotsò-ne xítä xi okóya kjotíxoma-lá Nainá xi kiskiì Moisés nga jè Elías kjoíí ítjòn?

¹¹ Jesús kitsò:

—Qkixi-né, jè kjoí ítjòn Elías, ko jè koíindaàjiìn yije kjoaq.

¹² Tængä 'an, k'oqá xán-nò, jè Elías, jyeé j'iì. Jñà xítä, mìkiù kijtseèxkon. Ta k'oqá s'ín kisìko koni s'ín mejèn-lä. K'oqá tjs'ín komat'ian 'an xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-nä; tseé kjo'in tsjá-na jñà xítä.

¹³ Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús k'eé kjòchiya-lä nga jè Jesús, k'ë nga tichja it'aà ts'e Elías, jè Juan xi kis'iìn bautizar xítä xi otsò-lä.

Kós'ín komata kitjokàjiìn iníma ch'o-lä neií xi tjín-la xítä
(Marcos 9:14-29; Lucas 9:37-43)

¹⁴ K'ë nga ijchò Jesús ñanda títsajna xítä xi kjìn ma-ne, jngoo xítä ijchò kasit'aà-lä nga tsasixkó'hchit'aà-lä, kitsò-lä:

¹⁵ —Na'èn, chahimai ki'ndí-nä. Ch'in biyaàxín tjín-lä. 'Ñó tse kjo'in síkjeí. Jyeé kòkjìn k'a kaàjiìn ni'ín ko nandá.

¹⁶ Ií kòf'iiko-lä jñà xítä xi kota'yàt'aà-lè, tængä mìkiù mandaà-lä.

¹⁷ Jesús kitsò:
 —Jñò xítä xi mìkiù mokjeiín-nò it'aà ts'än xi ch'o 'nè. ¿Skanda mé nàchrjein kótijnako-nò? ¿Skanda mé nàchrjein ska-na kjoaq-nò? Nchrohóko-ná jè ti ijndé.

¹⁸ Jesús tsohótiko jè iníma ch'o-lä neií koaq itjokàjiìn-ne yijo-lä jè ti. Tijè-ne hora, nitóón kjònndaà-ne.

¹⁹ Jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús kiskònanguit'aàxín-lä. Kitsò-lä:

—¿Mé-ne ngajen mìkiù kòbitjojiìn-najen jè iníma ch'o-lä neií?

20 Jesúś kitsò-la:

—Mìkìì komà-nò koi-né nga tà chiba mok-jeiín-nò it'aà ts'ān. Qkixií xi xan-nò tsà ta okji kokjeiín-nò koni kji xojmá mostaza nga itsé kji, komá k'oín-là nindoò: “Tixín ijndé. T'in ján xijngoaà ñánda it'aà xìn.” Koá jè nindoò kósi't'aàxìn-né. Jñò, nímé kjoá xi 'in komá-nò tsà ndaà kokjeiín-nò.

21 Jñà inimqá ch'o-là neíí xi okjoàn, k'ęé bitjokàjìùn nga nokjoàt'aà-là Nainá kó nga bijnachjaán.

*K'oqá s'ín tsibéngjmí Jesúś kjoqbiyaà-la xi ma-ne
jò k'a*

(*Marcos 9:30-32; Lucas 9:43-45*)

22 K'ę nga tañá kitjen nga tjíma ya j'nde Galilea, Jesúś kitsò-la jñà xítá xi kota'yàt'aà-la:

—'An, xi Ki'ndí-la Xítá xan-la yijo-na, yaá tsoba'ñó-na jñà xítá,

23 ikjoàn sijk'en-na. Tanga k'ę nga kijchò jàñ nachrjein nga kiyá, kjoqáya-na.

Jñà xítá xi kota'yàt'aà-la k'ę nga kiì'nchré 'én koi tå ba komá-la.

Tsojmì xi machjítjì ts'e ingo ítjòn

24 K'ę nga ijchò Jesúś kó xítá xi kota'yàt'aà-la ján naxàndá Capernaum, jñà xítá xi bíxkó tøn ts'e ingo ítjòn kiskònanguí-la Pedro kitsò-la:

—Jè Maestro-lè, ¿a mìkìì bichjí tøn ts'e ingo?

25 Jè Pedro kitsò:

—Jon, bichjí-né.

K'ę nga jahas'en ni'ya Pedro, Jesúś, jè kiìchja ítjòn-la, kitsò-la:

—¿Kó si Simón, jè xítaxá ítjòn xi i isò'nde ts'e, yá-né xi síkíchjítjì tsojmì kó tøn-sá? ¿A jñà-né xi i naxàndá-la, o xi jñá-né xi xìn i'nde-la?

26 Pedro kitsò:

—Jñà xi xìn i'nde-laq xi bichjí.

K'eé kitsò-laq Jesús:

—Jñà xi i naxandá-laq nimé koichjí.

27 Tånga mé-ne nga mì ch'o kïtsq-ná jñà xïta, t'in jáñ indii ndáchikon. Tikatjen-jïn kïchq libá-lè xi tsobá'ñó tñin, koaq jè tñin xi chjoé ítjoñ, chix'eij tso'ba; ya tjí'a jngoo tñon. Komaá-ne nga kichjí xi ts'ñan ko tsiji. Tikoii, tichjí-laq.

18

*Yá xïta-ne xi tíjna ítjòn it'aà ts'e Nainá
(Marcos 9:33-37; Lucas 9:46-48)*

1 Jñà náchrjein koi jñà xïta xi kota'yat'aà-laq Jesús ijchòkon nga kiskònanguil-laq; kitsò-laq:

—Jñà xïta xi jè otíxoma-laq xi ngajmiì nchrobá-ne, ýá-ne xi tíjna ítjòn nga ìsa 'ñó chjí-laq?

2 Jesús kïlchja jngoo-laq ndí ti. Kisikasíjna jngoo osen-laq jñà xïta.

3 Kitsò:

—Okixíi xi xan-nò, jñò, tsà mì kì sikjatjiya-laq kjohitsjeën-nò ko tsà mì kì k'oas'ín s'een koni jñà ndí jxti mìkiù kitjás'en-jñoò ñanda tíhotíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

4 Jè xi sikjajen-laq inima-laq koni ndí ti jè, jè-né xi tíjna ítjòn-laq ngats'iì xïta xi jè tíhotíxoma-laq xi ngajmiì nchrobá-ne.

5 Nitá yá-ne xi it'aà ts'ñan skoétjò jngoo ndí ti koni jè, 'aan xi skoétjò-na.

*Mé xi ok'in-laq jñà xïta xi jé ótsji-laq xïta xi kj'eij
(Marcos 9:42-48; Lucas 17:1-2)*

6 'Nítá yá-ne xi jé skínìjiìn jngòò ndí xítá imá xi mokjeiñ-lä jít'aà ts'an, ìsaá-la ndaà komá tsà singui'ñó jngòò ndajó natsí ís'iìn, ikjoàn sikatjen-jiìn ndáchikon ñánda nga 'ñó nangá 'ncha nandá.

7 Imá xó-ne jñà xítá isò'nde nga tjín jchán xítá xi ótsji'nde-lä nga mejèn-lä nga sakó jé. Tånga xó k'oqá komá-ne isò'nde, tånga imá xó-nè jé xítá xi ótsji-lä jé xi kj'eíí xítá.

8 'Tsà jé ndsaa kó ndsokoò ótsji jé-nò, tìchátjòn koaq kjiìn tikatsjoò. Ìsaá ndaà-nè tsà xkoán titsjooò nga kitjás'een ñánda s'e-nò kjoabinachon, mì k'oqà-ne tsà jò ma ndsaa kó ndsokoò koaq ján onguió ijìin ni'ín ts'e i'nde kjo'in nítá mé nachrjein-ne.

9 Tsà jé xkoòn ótsji jé-nò, tìnachrjeè, kjiìn tikatsjoò. Ìsaá ndaà-nè tsà jngòò ma xkoòn nga kitjás'een ñánda s'e-nò kjoabinachon, mì k'oqá-ne tsà jò ma xkoòn koaq ján onguió ijìin ni'ín ts'e i'nde kjo'in.

*Kjoa xi mangásòn ts'e orrè xi kichijà
(Lucas 15:3-7)*

10 'Nijngòò ndí xítá koi xi nachrjenguoò; k'oqá xán-nò, ján ngajmiì, jñà àkjale-lä xítá koi, yaá títsajna kjit'aà nga nguixkon Na'èn-nä xi tíjna ngajmiì.

11 'An xi Ki'ndí-la Xítá xan-la yijo-na koií xá j'i-na nga j'i kàchrjekàjñaà kjo'in jñà xítá xi kichijà.

12 'Kó bixón? Tsà jngòò xítá xi jngòò sìndo ma orrè-lä koaq tsà sijchaya jngòò ján ijìin ijñá, ña mìtsà siìkítsajna jñà xi ñijòn-kaàn kó chrj'oòn ñijòn ma nga kjoí kátsji jé orrè xi kichijà jngòò?

13 Tsà kotsji-là, okixií xi xan-nò, ìsáá tsja koma-là nei-là jè orrè xi jngooò ma, mì k'oqá-ne jñà xi kjìn ma xi mì kì kichijà.

14 K'oqá s'ín mejèn-là Nainá xi tíjna ngajmiì nga njingoò xítà sììchja inimà-là.

*Mé xi mochjeén k'e nga sındaàjiìn jngooò-la xítà
(Lucas 17:3-4)*

15 'Tsà jè 'ndsi ch'o tísiko-lè, tìnókjoa-là k'e nga tà jè tajngoò tíjna; tındaàjiìn-koii jè kjoa-là; tsà kji'nchré-lè, jyeé ndaà kichibà-nò 'ndsi.

16 Tanga tsà mìkiì kji'nchré-lè, k'eé tìnókjoa-là tsà jngooò kò tsà jò xítà mé-ne nga kji'nchré yije-ne 'én xi chibà koni s'ín tichjà Xojon-là Nainá nga tsò: Mochjeén-né tsà jò kò tsà jàn xítà xi tsjá 'én nga komá sındaàjiìn nítà mé kjoa-ne mé-ne nga chjí-là.

17 Tsà mìkiì 'nchréñijon-là jñà xítà koi, koatìn-là xítà naxandá-là Nainá; koà tsà mìkiì 'nchréñijon-là jñà xítà naxandá-là Nainá, tà k'oas'ín jchàtakoìn koni tsà jngooò xítà xi mìkiì beèxkon Nainá, koni tsà jngooò xítà xi tsojmì síkíchjítì.

18 'Okixií xi xan-nò, jñò, ngats'iì kjoa xi koi'nde i isò'nde, tìkoqá ján ngajmiì Nainá tsjá'nde-né; koà jñà kjoa xi mìkiì koi'nde i isò'nde, tìkoqá ján ngajmiì Nainá mìkiì tsjá'nde.

19 'Ijngooò k'a koà xan-nò: tsà jò ma-nò i isò'nde xi tíjngooò takòn nga sijét'aà-là Nq'èn-na xi tíjna ngajmiì nítà mé kjoa-ne, tsjá-nò.

20 Yaqá ñanda títsajna jò jàn xítà-na xi it'aà ts'an bixoña, yaqá tìjnajiìn osen-là.

21 K'eé kìì kasít'aà chrañà-là jè Pedro, kiskònangui-là Jesúz, kitsò-là:

—Na'èn, ¿kó tjín k'a siìjchàat'aà-lä xinguiqa k'e nga tsà ch'o tísíko-na? ¿A skanda itoò k'a?

²² Jesúz kitsò-lä:

—Mìtsà xan-lè itoò k'a; xaán-lè itoò k'a xi jàñ-kaàn ko te.

Jngòò chí'nda xi mì kì kisìjchàat'aà-lä xíkjín

²³ 'Koni s'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oqá s'ín tjín koni kis'iìn jngòò xítaxá ítjòn xi kisijé-lä kindä xítä chí'nda-lä.

²⁴ K'e nga tís'ín kindä j'ìì jngòò chí'nda-lä xi 'ñó kjín millón tòn kitjen-lä.

²⁵ Chí'nda jè tsjìn-lä tòn xi koììchjí-lä. Jè nei-lä kitsjaà okixi nga kàtasatíjna osen jè chá, ko chjoón-lä ko ixti-lä, ngats'ìì tsojmì xi tjín-lä mé-ne nga kochjí-lä tòn xi kitjen-lä.

²⁶ Chí'nda jè tsasíxkó'nchit'aà-lä jè nei-lä; tsibítsi'ba-lä, kitsò-lä: "Na'èn, tjín-lè kjondaà, chíñakjoä-ná; kichjí yijeé-lè ngats'ìì xi kitjen-na."

²⁷ Jè nei-lä kjòhímäkeè chí'nda-lä, kisìjchàat'aà-lä nga yije kindä xi kitjen-lä koa kisikjínnandeí-ne.

²⁸ Tík'e-ne nga itjo ni'ya chí'nda jè, kisatiikjoò jngòò chí'nda xíkjín xi tikoä tòn kitjen chiba-lä xi ts'e. Kitsobà'ñó ís'iìn nga mejèn-lä kinchàjtä-lä, kitsò-lä: "Tíchjí-ná xi kitjen-lè."

²⁹ Koa jè chí'nda xíkjín tsasíxkó'nchit'aà-lä, tsibítsi'ba-lä. Kitsò-lä: "Chíñakjoä-ná, kichjí yijeé-lè xi kitjen-na."

³⁰ Tånga jè mìkiì kòkjéiñ-lä. Tå saà ndayá kiskinìs'en skanda k'e nga koììchjí yije-lä kóhotjín xi kitjen-lä.

³¹ K'ē nga kijtseè jñà chi'nda xíkjín xi i'nga, baá koma-lä. K'ēé kiì tsibénojmí-lä nei-lä ngats'iì kjoä xi komä.

³² Jè xítaxá ítjòn xi nei-lä, k'ēé kiskinikjaá chi'nda jè, kitsò-lä: “Ji chi'nda xi ch'o 'nì. 'An kisìjchàat'aà-lè ngayije xi kitjen-lè k'ē nga tsibítsi'ba-ná.”

³³ Tíkoäá ngaji tjí'nde-lè nga jchahimächiì chi'nda xinguii koni s'ín kisikö-lè nga kjöhimäkee-lè.”

³⁴ Jè nei-lä kjöjtií-lä, k'ēé kitsjaà okixi nga kàt'iì-lä kjo'in skanda k'ē nga kojìchjí yije xi kitjen-lä.

³⁵ Jesús kitsò:

—Jñò k'oäá tís'ín siìkò-nò nga jngòò ijngòò Na'èn-na xi tíjna ngajmiì tsà nga mì kqo iníma-nò sijchàat'aà-lä jé-lä xinguioo.

19

*Kiís'ín tsakóya Jesús it'aà ts'e xítä xi tsjiìn xíkjín
(Marcos 10:1-12; Lucas 16:18)*

¹ K'ē nga jye kiìchjä Jesús, kiì-ne ya Galilea jáñ nangui Judea xi tíjna xijngoaà xajngá nandá Jordán.

² 'Ñó kjìn xítä kiùtjingui-lä koä yaá kisindaà-ne i'nde jè jñà xítä xi xk'én.

³ Ijchò i'nga xítä fariseo ya ñánda tíjna Jesús nga mejèn-lä skónachan-lä. Ikjoàn kiskònangui-lä, kitsò-lä:

—¿A tjí'nde-lä xi x'ín nga tsjiìn chjoón-lä xi nítä mé kjoä-ne?

⁴ Jesús kitsò-lä:

—¿A k'ej'e bìxkejñò Xojon-là Nainá nga tsò: “Nainá, k'è nga sa tsibíndaà xítä, tsibíndaà x'in kó chjoón”?

⁵ K'oqá kitsò: “K'oqá ma-ne nga jè x'in siìkíjna na'èn-là kó neq-là nga kíjnakó chjoón-là. Ta jngòò xítä kóma-ne ingajò.”

⁶ Mitsà tì jò ma-ne, tà jngòò kóma-ne. K'oií kjoaq-là nga mì yá xítä tjí'nde-là nga siìtsjiùn-ne xíkjín xi Nainá kisijngoo.

⁷ Jñà xítä fariseo kiskònangui-là Jesús:

—¿Mé-ne jè Moisés kitsjaà'nde-ne nga tsò: xojon kàtasindaà nga kóma tsjín xíkjín xítä?

⁸ Jesús kitsò-là:

—Koií-né nga tajaàjìin tjín inìmá-nò, Moisés kitsjaà'nde-nò nga kijnioò íchjín-nò, tanga k'è nga sa tåts'en-là kjoaq, mì k'oqá s'ín tjín.

⁹ 'An k'oqá xán-nò, jè x'in xi tsjín-ne chjoón-là, tsà mìtsà kjoaq chijngui tísíkó, kó tsà k'ejí chjoón kixan-kó, jyeé kjoaq chijngui tís'ín jè x'in. Tíkoqá tsà jè x'in xi kixan-kó jngòò chjoón xi kitsjiùn x'in-là, tíkoqá kjoaq chijngui tís'ín.

¹⁰ Jñà xítä xi kota'yàt'aà-là Jesús kitsò:

—Tsà k'oqá s'ín 'iín tjín kjoaq ts'e xítä xi bixan, ìsaá-la ndaà s'e tsà mì kí kixan xítä.

¹¹ Jesús kitsò-là:

—Tjín xítä xi mìkiì mokjeiín-là kjohítsjeèn jè; tà jñá xítä xi Nainá xó k'oas'ín kitsjaà-là.

¹² Tjín xítä xi mìkiì bixan nga xó k'oas'ín kits'iín-ne nga mì íchjín siìs'in-là; tíkoqá tjín xítä xi xítä xíkjín okisikó nga mì íchjín siìs'in-là; tíkoqá tjín xítä xi mìkiì bixan nga k'oas'ín tsibínè-là yijo-là nga mì íchjín siìs'in-là nga mejèn-là siìxá it'aà ts'e

kjotíxoma-lə ngajmiì. Jñà xítə xi chíkjoq-lə nga mokjeiín-lə kjoq koi, k'oqas'ín kàtasíkitasòn.

*Kií kitsò Jesús nga kisichikon-t'in ndí ixti
(Marcos 10:13-16; Lucas 18:15-17)*

¹³ Jñà xítə j'iikə-lə ndí ixti ñánda tijna Jesús nga mejèn-lə koòt'aà-lə tsja ko kíltsi'batjì, tænga jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə Jesús tsohótikoq jñà xítə xi j'iikə ndí ixti.

¹⁴ K'eeé kitsò Jesús:

—Tjiì'nde-là jñà ndí ixti nga kàtjanchrobákon-na. Kì binchahikon-là. Jñà xi k'oq s'ín tjín inímaq-lə koni ts'e ndí ixti, jyeé ts'e ngats'iì kjondaà xi tjín ya ñánda tihotíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

¹⁵ Jesús tsohósòn-lə tsja jñà ndí ixti; ikjoàn kiì-ne ya j'nde jè.

*Xítə xi 'ñó kjìn tsojmì tjín-la
(Marcos 10:17-31; Lucas 18:18-30)*

¹⁶ Jngoo xítə ijchòkon Jesús, kiskònanguilə, kitsò-lə:

—Maestro, ¿mé kjondaà xi s'iaàn nga s'e-lə kjoabinachon inímaq-nə nítə kjé-ne?

¹⁷ Jesús kitsò-lə:

—¿Mé-ne chjinangui-ná jt'aà ts'e kjoq xi ndaà tjín? Mìtsà yá tjín xi ndaà xítə, tà jngoo Nainá. Tsà mejèn-lè nga s'e-lè kjoabinachon nítə kjé-ne, tikitasoìn kjotíxoma-lə Nainá.

¹⁸ Xítə jè kiskònanguilə:

—¿Ñá-laá kjotíxoma-ne?

Jesús kitsò-lə:

—“Kì xítə nìk'in; kì kjoq chijngui 'nì; kì chijé 'nì; kì 'én ndiso nokjòi jt'aà ts'e xítə xi kj'ejí;

19 jchaxkoín na'èn-lè ko neaq-lè; t̄itsjachi x̄ita xinguí koni tsà t̄i yijo ts̄iji-ne."

20 —Ngats'iì kjotíxoma koi jyeé kisikitasoàn —kitsò jè ti—. ¿Mé xi chija ñsa-na?

21 Jesús kitsò-la:

—Tsà mejèn-lè nga nguì kixi kijni, t'in, tatìjni yije tsojmì xi tjín-lè. Jè t̄on-lè t̄ika'bí-la x̄ita imá mé-ne nga s'e-lè kjoä machikon-t'in jáñ ngajmiì. Ikjoàñ nchrobátj̄ingui-ná.

22 X̄ita jè, k'è nga kiì'nchré 'én koi, tà baá komà-la, koií kjoä-la nga 'ñó kjìn tsojmì tjín-la.

23 K'èé kitsò-la x̄ita xi kota'yàt'aà-la Jesús:

—Qkixií xi xan-nò. 'Ñó 'in koma-la jñà x̄ita nchiná nga kjoähas'en-jiùn ñánda tíhotíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

24 Nguì jingoò k'a koxan-nò, ñsaá mì 'in koma-la jingoò cho camello nga kjoähas'en xkøn nindoò xi tjahañá-ne nikje, mì k'oáá-ne koni jingoò x̄ita nchiná xi 'ñó tjín-la tsojmì nga koma kjoähas'en-jiùn ñánda tíhotíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne.

25 K'è nga kiì'nchré 'én koi jñà x̄ita xi kota'yàt'aà-la Jesús tà kjòxkón-la. K'èé kitsò:

—¿Yá-né xi kitjokàjiùn kjo'in kjoä ts'e jé-la?

26 Jesús kiskoò'an, kitsò-la:

—Jñà x̄ita mìkiì koma-la kochrjekàjiùn kjo'in inimá-la. Tånga xi Nainá komaá-la ngats'iì kjoä.

27 K'èé kitsò Pedro:

—Na'èn, ngajen, jyeé kinikítsajna yije-jen ngats'iì tsojmì xi tjín-najen, koä ji tjaåtj̄ingui-lèjen. ¿Mé xi tjoé-najen?

28 Jesús kitsò-la:

—Xi okixií xi xan-nò, k'ē nga kijchò nāchrjein nga koxítseya ijngòò k'a isò'nde, kō 'an xi Ki'ndí-là Xítq xan-là yijo-nà, k'ē nga kótijnasoàn íxile xi 'ñó jeya tíjna, jñò, xi jye 'an tjaàtjìngui-ná, tikoá yaá kitsajnas òn íxile ts'ē kjotíxoma xi tejò ma-ne, nga jñò kíndaàjììn-là jñà xítq xi tejò tje-là ts'ē naxandá Israel.

²⁹ Ngats'iì xi kjoä ts'an kisikíjna ni'ya-là, 'ndse, ndichja, na'èn-là, nea-là, chjoón-là, ixti-là, nanguí-là, jngòò sìndo k'a k'oä tjín tjoé isə-là. Tikoá tjoé-là kjoabinachon nítq kjé-nè.

³⁰ I'ndeí, kjìn xítq xi títsajna ítjòn, k'ē nga koma iskan jñà kítsajna tjingui. Kō xi títsajna tjingui i'ndeí k'ē nga koma iskan jñà kítsajna ítjòn.

20

Chi'nda xi kisìxákø tsojmì tjè

¹ Koni s'ín otíxoma jè xi ngajmìì nchrobá-ne, k'oäá s'ín ngaya-là koni tsà jngòò xítq xi tjín-là nanguí. Kii nga tajñòya nga kii kátsji chi'nda xi siìxákø ñánda tjín-là toò uva.

² K'ē nga jye tsibíndaàjììn-kō nga koììchjí-là koni tjín síkijne xítq chi'nda nga jngòò nāchrjein, ikjoàn kisikasén ñánda kisìxá.

³ Ijngòò k'a kii jè nei-là xá koni xi ñijaàn-la nga tajñòya. Kijtseeè isə chi'nda xi tíyijòjììn nditsin xi tsjìn-là xá.

⁴ Kitsò-là: "Tanguió tixákø-ná. 'An kíchjí-nò koni tjín machjí-nò." Kii chi'nda koi nga kisìxá.

⁵ Jè nei-là xá, kii ijngòò k'a k'ē nga ijchò nchisen. Tikoá kii ijngòò k'a k'ē nga ijchò xi jàñ nga kjòhoxòn.

6 Jye-la ijchò tsà xi 'òn nga kjòhoxòn, itjo ijngòò k'a jè nei-là xá; koaq kisakò ìsa-là chi'nda xi tà jyò títsajna. Kitsò-là: “¿Mé-ne tà jyò títsajna-nò kó nga kò'ba-nò nàchrjein nga mì nìxá-nò?”

7 Jñà chi'nda koi kitsò: “Koií-né nga mì yá tsjá xá-najen.” K'eeé kitsò-là: “Tanguió ndaaà tsà jñò; tanguí tixá ján ijjiùn tsojmì tjè-na.”

8 K'e nga jye kòjñò, jè nei-là xá kitsò-là jè xítà xi síkindà chi'nda-là: “Tinókjoaq-là ngats'iì chi'nda. Tichjí-la. Títs'iako-ne jñà xi iskan kòfahas'en xá-là; koaq jñà xi ítjòn kòfahas'en, tikjehet'aà-ne.”

9 K'eeé kiichjá-là jñà chi'nda xi jahas'en xi 'òn nga kjòhoxòn; k'oqá tjín tsibíchjí-là koni tjín chjí-là nga jngòò nàchrjein nga jngòò ijngòò.

10 K'e nga kjòchjí-là jñà chi'nda xi jahas'en tajñoya, k'oqá komà-là tsà ìsaá tse kochjí-là. Tånga tà ngásòn tjín kjòchjí-là koni tjín machjí-là nga jngòò nàchrjein nga jngòò ijngòò.

11 K'e nga jye kjòchjí-là chi'nda koi ikjoàn tsibíts'ià nga tsatít'aà jè nei-là xá.

12 Kitsò-là: “Jñà chi'nda xi iskan kòbijchó, tà jngòò hora kàsíxá, koaq ngajen kànìxá-najen nga kò'ba nàchrjein koaq kànìkjeiín-lajen ndobá nga kò'ba nàchrjein. Tà ngásòn tjín tibíchjí-najen.”

13 Tånga jè nei-là xá kitsò jngòò-là jñà chi'nda: “Ji amigo mìtsà mé xi ch'o tìsiko-lè; k'oqá tjín tibíchjí-lè koni tjín chjí-là nga jngòò nàchrjein nga k'oqá s'in kàchibá.

14 Chjoí chjí-lè koaq t'in-ne. K'oqá s'in mejèn-na nga k'oqá tì tjín tsjaà-là jè xi iskan kàsíxá koni tjín titjsjaà-lè.

15 Nga ko ton-na, ¿a mì tjí'nde-na nga k'oqas'in

s'iaàn koni s'ín mejèn-na? ¿A maxìtakòn-né nga 'an ndaà xítq?"

16 Jesúz kitsò ìsa:

—K'oqá s'ín kóma jñà xítq xi títsajna tjingui nachrjein i'ndei, nga kóma iskan, jñà kítsajna ítjón; koa jñà xi títsajna ítjón i'ndei nga kóma iskan jñà kjoéhet'aà-ne. [Kjin ma-ne xi xó chja-lä Nainá tanga chiba ma-ne xi tjájìn.]

K'oqá s'ín tsibéngjmí Jesúz kjoabiyaà-lä xi ma-ne jàn k'a

(Marcos 10:32-34; Lucas 18:31-34)

17 Jesúz k'e nga nchifí ján naxandá Jerusalén, kiichjat'aàxìn-lä jñà xítq xi kota'yàt'aà-lä xi tejò ma-ne, kitsò-lä:

18 —I'ndei nga titsahonguiá naxandá Jerusalén, 'an xi Ki'ndí-lä Xítq xan-lä yijo-na yaá tsobà'ñó-na xítq sko-lä no'mii ko xítq xi okoya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés nga kojì'nè-na kjoabiyaà,

19 ikjoàn siìngatsja-na jñà xi mitsà xítq judío nga siìsobà-na, kojà-na, koòt'aà-na krò. Tånga xi kóma jàn nàchrjein kjoáya-na.

Kjondaà xi kisijé neq-la Jacobo ko Juan

(Marcos 10:35-45)

20 Neq-la Jacobo ko Juan ixti-lä Zebedeo ijchòkon ñanda tíjna Jesúz. Tjiko ixti-lä Tsasìxkó'nchit'aà-lä Jesúz nga kisijé jngoo-lä kjondaà.

21 Jesúz kiskonangui-lä, kitsò-lä:

—¿Mé xi mejèn-lè?

Jè chjoón kitsò:

—Ya ñanda kótxomai, tjiì okixi nga ya kàtiyijòt'aà-lè ixti-na. Jngoo kàtiyнакixi-lè koa jngoo kàtiynat'aà-lè xi ngaskón-lè.

22 Jesúś kitsò-la:

—Mìkiì 'yaà mé xi njé. ¿A kichìkjoá-nò nga kotojñoò jè kjo'in xi 'an kotojñaà?

Xíta koi kitsò:

—Kichìkjoá-najen.

23 K'ęé kitsò-la Jesúś:

—Okixi-né, k'oqá tis'ín kotojñoò kjo'in koni 'an, tanga xi 'an tsjaà-nò nga ya kitsajnat'aà-ná ya kixi-ná kó ngaskón-ná mìtsà 'an oko-na nga tsjaà-nò. Jñà i'nde koi, jñà tjoé-la xíta xi Nainá títsajnandaà-la nga tsjá-la.

24 K'ę nga kii'nchré jñà xíta-la Jesúś xi i'nga xi te ma-ne, kòjti-la it'aà ts'e xíta xi jò ma-ne.

25 Jesúś kiìchjá-la, kitsò:

—Jyeé tíjiìn-nò nga jñà xíta sko-la naxandá, nanguí síktsajna xíta-la xi jñà otíxoma-la. Tikoá jñà xíta xi 'nga xá tjín-la, jñà xi beè nga otíxoma-la xíta.

26 Tanga jñò mìkiì k'oqas'ín s'een. Tsà jngoo xíta xinguiqo mejèn-la 'nga kíjna, jè xi kàtasíxá-la xíta xi i'nga.

27 Kó jè xi mejèn-la kíjna ítjòn, chí'nda-nò kàtama.

28 'An xi Ki'ndí-la Xíta xan-la yijo-ná, mìtsà koi xá j'i-na nga 'an kos'in-na, tà saá 'an siixá-la xíta xi i'nga kó tsjaà yijo-ná nga kiyá mé-ne nga kjìn xíta kitjokàjiìn-ne kjo'in xi kjoa ts'e jé-la.

Kó kisikó Jesúś nga kisindaà-ne xíta xi jò ma-ne xi mìkiì tsejèn-la

(Marcos 10:46-52; Lucas 18:35-43)

29 K'ę nga jye nchifi-ne ya naxandá Jericó, kjìn xíta kitjingui-la Jesúś.

30 Ya indiì ndiyá koni s'ín tífi Jesú^s, jò xítá xi mìkiì tsejèn-lä títsajna. K'ë nga kii'nchré nga jè Jesú^s tífaya ndiyá, 'ñó kiìchja-lä kitsò-lä:

—¡Na'ën, nga ya nchrobàt'aà-ne tje-lä xítaxá ítjòn David [nga ji tijna ngajo-lä] jchahimatakòn-nájen!

31 Jñà xítá xi tjiko Jesú^s tsohótiko-ne nga jyò kàtìtsajna, tængä jñà xítá xi mìkiì tsejèn-lä, ìsaá 'ñó kiìchja, kitsò:

—¡Na'ën, xi tje-lä David, jchahimatakòn-nájen!

32 K'ëé tsasíjna Jesú^s koä kiìchja-lä, kiskònanguï-lä, kitsò-lä:

—¿Mé xi mejèn-nò nga siìkó-nò?

33 Jñà xítá koi, kitsò:

—Na'ën, mejèn-najen nga kàtatsejèn-najen.

34 Jesú^s kjòhimakeè jñà xítá koi. Tsohót'aà-lä tsja xkøn koä nitoón kjòtsejèn-lä. Ikjøàn kiìtjingui-lä Jesú^s.

21

Kó kitsò xítá naxandá k'ë nga jahas'en-jiìn Jesú^s ján Jerusalén

(Marcos 11:1-11; Lucas 19:28-40; Juan 12:12-19)

1 K'ë nga jye kjomeè bijchó chrañà-lä naxandá Jerusalén ijchò jngoò naxandá xi 'mì Betfagé ya chrañat'aà-lä nindoò Yá Olivo. Jesú^s kisikasén jò xítá xi kota'yàt'aà-lä.

2 Kitsò-lä:

—Tanguío ján ndí naxandá itsé xi kijnat'aà ján koä ya sakó jngoò-nò orrà xi tjít'aà'ñó koä ndí búrró ki'ndí-lä. Chíjndä'ñó koä nchrohóko-ná.

3 Tsà yá xi kó kitsò-nò, kot'in-lä: “Jè xó Na'ën-ná kochjeén-lä koä nitoón xó siìkasén-ne.”

4 K'oqá s'ín komà mé-ne nga tsitasòn-ne koni s'ín kiskiì xítä xi kiìchjä ngajo-lä Nainá, nga tsò:

5 Kot'in-lä naxandá Sión:

"Chítsejèn-là Xítä Ítjòn-lè;
nga jí nchrobá katsejèn-lè;

imqá kji;

tínasòn jngoò-lä búrró,

jngoò ndí búrró itsé xi ki'ndí-lä cho ch'á."

6 Kiì jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesúś, k'oqas'ín kisikitasòn koni s'ín kisatiìxá-lä.

7 K'e nga ijchòkø ñanda tíjna Jesúś jè orra kó ki'ndí-lä, jñà kisikjeén nikje-lä nga tsohójtsa-lä; ikjoàn tsibìjnasòn-lä Jesúś.

8 Koä jñà xítä xi kjìn ma-ne tsohójngoo nikje-lä ya iya ndiyá. Tjín i'nga xi chrja-lä yá tsate, ikjoàn tsohójngoo iya ndiyá.

9 Jñà xítä xi tjíma ítjòn-lä kó xi tjíngui-lä tsibíts'ia nga 'ñó kiìchjä, kitsò:

—¡Jeya kàtiyna jè xi ya nchrobát'aà-ne tje-lä xítaxá ítjòn David [nga jè kíjna ngajo-lä]! ¡Mé ta ndaà-lä jè xi nchrobá ngajo-lä Na'èn-ná! ¡Jeya choòn jáñ ngajmiì!

10 K'e nga jahas'en Jesúś ya naxandá Jerusalén ngats'iì xítä naxandá tà kjòxkón-lä, koä kiskònanguí-lä xíkjín. Kitsò:

—¿Yá xítä-ne jè?

11 Jñà xítä xi kjìn ma-ne kitsò:

—Jè xítä xi chjä ngajo-lä Nainá xi Jesúś 'mì xi Nazaret ts'e, ya nangui Galilea.

*K'e nga tsachrje ingo ítjòn jñà xítä xi otíjna tsojmì
(Marcos 11:15-19; Lucas 19:45-48; Juan 2:13-22)*

¹² Jesúz jahas'en ya nditsin ingo ítjòn-lä Nainá, tsachrje yiye ngats'iì xítä xi ya nchihotína kó nchihotse tsojmì ya nditsin ingo. Kisìhitíkjá ímixä-lä jñà xítä xi síkјatjìya tón kó tikoqá kisìkatsjoò íxile-lä jñà xi otína nise paloma.

¹³ Kitsò-lä:

—Jè Xojon-lä Nainá tsò-né: “Ni'ya-na, ni'ya-lä ochikoón k'oín.” Tænga jñò, nguijo-lä xítä chijé titsa'nè.

¹⁴ Nga ya ingo ítjòn tíjna Jesúz, ijchò kinchat'aà-lä xítä xi mikiù tsején-lä kó xi tsá'yá kjoàn; jè Jesúz kisìndaà-ne xítä koi.

¹⁵ Jñà xítä sko-lä no'miì kó xítä xi okóya kjötíxoma-lä Nainá xi kiskiù Moisés kòkjan-lä k'ë nga kijtseè kjoxkón xi kis'iìn Jesúz kó nga kii'nchré 'én-lä jñà ndí jxti xi chjaya iya ingo ítjòn, nga tsò: “Jeya kàtiyna jè xi ya nchrobát'aà-ne tje-lä xitaxá ítjòn David [nga jè kíjna ngajo-lä]!”

¹⁶ K'ëé kíichjä xítä koi, kitsò-lä Jesúz:

—¿A na'yà-né? ¿A ndaà tsò 'én xi chjä jñà jxti koi? Jesúz kitsò:

—Jon, 'nchré-ná. ¿A kj'eè bìxkejñoò Xojon-lä Nainá nga tsò?:

Jñà ndí jxti xi jtobá kjoàn kó ki'ndí xi sa oki, jñà-né xi títsajnandaà nga jeya sìlkýna Nainá.

¹⁷ Jesúz yaá kisìkítsajna jñà xítä koi, itjojiìn-ne ya naxàndá ítjòn Jerusalén. Kìì ján naxàndá Betania. Yaá kisìkjáya nga nitjen.

*K'ë nga jè Jesúz kisìxi yá-lä toò ikò
(Marcos 11:12-14, 20-26)*

¹⁸ K'ë nga tajñòya nga tífi-ne Jerusalén, Jesúz, kjòhojò-lä.

19 Kijtseeè jngòò yá-lä toò iko xi ya chrañà indiì ndiyá síjna. Kiì katsejèn-lä tanga njmé toò yijà-lä. Tà xkqá tjín-lä. K'eeé kitsò-lä Jesús:

—Ni ti jngòò nàchrjein koja-lè toò.

Koá jè yá toò iko nitoón kixì.

20 K'ë nga kijtseeè jñà xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús, tà kjòxkón-lä. K'eeé kiskònangui-lä mé-ne nga tà niton kixì-ne jè yá-lä toò iko.

21 Jesús kitsò-lä:

—Xi okixí, tsà ndaà mokjeiín-nò it'aà ts'an, tsà miò tjín-lä inimä-nò, komaá-nò nga k'oas'ín s'eén koni s'ín kàsikoaa jè yá iko; tikoáá komaá-nò k'oín-lä jè nindoò: “Tisixìn; ján tìkatjen-jiùn yijo-lè ndáchikon.” Ko k'oqá s'ín koma.

22 Jñò, tsà ndaà mokjeiín-nò nitä mé xi sijé k'ë nga kítsi'ba, k'oqá s'ín tjoé-nò.

Kjotíxoma xi tjín-la jè Jesús

(Marcos 11:27-33; Lucas 20:1-8)

23 K'ë nga jye komà kjoá koi, Jesús jahas'en ya nditsin ingo ítjòn ko k'ë nga tihokóya-lä xítä ijchòkon jñà xítä sko-lä no'miì ko xítä jchinga-lä jñà xítä judío. Kiskònangui-lä:

—¿Mé kjotíxoma xi tsjá'nde-lè koni s'ín 'ni? ¿Yá xi kitsjaà-lè kjotíxoma koi?

24 Jesús kitsò-lä:

—Tikoáá 'an skònangui jngòò-nò kjoá. Jñò, tsà kok'oín-ná, tikoáá 'an k'oqá xán-nò yá xi kitsjaà-nä kjotíxoma koni s'ín s'iaàn.

25 Jè Juan, k'ë nga kis'iìn bautizar xítä, ¿yá xi kitsjaà-lä kjotíxoma? ¿A Nainá-né xi tijna ngajmiì, o xi tà xítä-né?

Jñà xítä koi k'eeé tsajoóya-ne. Kitsò-lä xíkjín:

—Tsà kixoán: “Nainá kitsjaà-lə kjotíxoma”,
kitso-ná: “¿Mé-ne mìkiì kòkjeí-nò it'aà ts'e?”

²⁶ Koə tsà kixoán: “It'aà ts'e xítə-né”, tsakjoòn-ná
tsà koi nàchrjein-lə jñá xítə naxandá skààn-kò-ná,
nga ngats'iì, nguì k'oqá tsò nga jè Juan, jngoo xítə
xi kiìchjə ngajo-lə Nainá.

²⁷ K'ee kììchjə, kitsò-lə Jesús:

—Mì kì 'ya-jen.

Koə jè Jesús kitsò-lə:

—Tikoqá 'an mìkiì k'oqá xán-nò yá xi kitsjaà-na
kjotíxoma koni s'ín s'iaàn.

Kjoə xi mangásòn ts'e ixti xi jò ma-ne

²⁸ Jesús kiskònangui-lə, kitsò-lə:

—¿Jñò, kó bixón? Jngoo xítə xi jò ma ixti x'in-lə
kitsò jngoo k'a-lə jngoo ti-lə: “Na'èn, t'in, tixá-lə jè
toò uva-na.”

²⁹ Ti jè kitsò: “Majìn-na.” Tānga komá iskan,
kisikitsjeèn; k'ee kìì sìxá.

³⁰ Na'èn-lə k'ee kìì nga kiìkon ti xi ljngoo. K'oqá tí
kitsò-lə. Tānga ti jè, kitsò: “Ndaà tjín na'èn, komáá
kjíán.” Tānga mìkiì kìì.

³¹ ¿Ñá-ləá nga ingajò ixti xi kisikitasòn-lə
na'èn-lə?

Jñà xítə kitsò:

—Jè xi ítjòn.

K'ee kitsò-lə Jesús:

—Okixií xi xan-nò, jñà xítə xi síkíchjítì tsojmì
ts'e Roma ko jñà íchjín ská, ìsáá nítøn kjoqhas'en
ñanda nga Nainá tihotíxoma mì k'oqá-ne koni jñò.

³² Nga jè Juan xi kis'iìn bautizar xítə k'oíí xá
j'ìì-ne nga tsakóya-lə xítə kós'ín sijjchá yijo-lə,
tānga jñò mìkiì kòkjeí-nò. Koə jñà xi síkíchjítì

tsojmì kó jñà íchjín ská kòkjeíñ-lá. Tånga jñò ndaà nas'ín ki'yaà yije kjoaq koi, mìkiì kinìkájno jé-nò kó mìkiì kòkjeíñ-nò.

Jñà chínda ts'en
(Marcos 12:1-12; Lucas 20:9-19)

³³ 'Tiná'yaà ijngòò-lá kjoaq xi mangásòn. Jn-gòò xítá xi tjín-lá nangui, tsibítje toò uva kó tsibíndiì-lá ínchibá, ikjoàn tsibíndaà jngoò i'nde ñánda tsi'ñóngui nandá-lá toò uva. Tikoaq tsibíndaà jngoò torre ñánda bìtsajna xítá nga síkindá yije kóhotjín. Ikjoàn kisikìña-lá nangui-lá xítá xi kj'eií nga kisixásòn. Ikjoàn kíi nei-lá nangui ñánda i'nde kjìn.

³⁴ K'e nga ijchò nachrjein-lá nga jye kòjchá toò uva, jè nei-lá nangui kisikasén xítá chínda-lá nga kisijé-lá xi jè oko-lá ts'e toò uva xi kòjchá.

³⁵ Tånga jñà xítá xi kisixásòn nangui kitsobà'ñó xítá-lá jè nei-lá nangui. Jngoò xi tsi'beé-lá kó jngoò xi kisik'en koaq jè xi ijngòò ndajo tsibínè.

³⁶ K'e komà iskan jè nei-lá nangui isaqá kjìn xítá-lá kisikasén tånga jñà xítá xi sításòn nangui ta ngásòn kisikø ngats'iì chínda xi j'iì.

³⁷ 'K'e nga jyehet'aà-ne kisikasén ki'ndí-lá. Kisikítsjeèn kitsò: "Skoexkón-lá ki'ndí-na."

³⁸ Jñà xítá xi sításòn nangui k'e nga kijtseè jè ki'ndí-lá nei-lá nangui tsajoóya-ne, kitsò-lá xíkjín: "Jè jèe xi tjoé kjotjò-lá i'nde, sik'eén kó tsaján komá i'nde."

³⁹ Kitsobà'ñó, tsachrjejiìn ya nangui ñánda titje toò uva. Ikjoàn kisik'en.

⁴⁰ 'Jñò, ¿kó bixón? K'e nga kjoíí nei-lá nangui, jmé xi sìlkø jñà xítá xi kisixásòn nangui-lá?

41 Jñà xítə xi nchi'nchré kitsò:

—Jngoò k'aá sìlk'en jñà xítə ts'en; mìkiì kohimakeè. Kø jè nangui-lə, kj'eíj xítə sìkìña-lə xi kojchjí kó kji oko-lə k'ë nga kojchá toò uva.

42 Jesús kitsò-lə:

—¿A kj'eè bixkejñoò Xojon-lə Nainá nga tsò?:
Jè ndajø xi tsachrjekàngui chjinechrjó nga sa ítjòn,
jè-né xi komà ndajø tats'en chrjó-lə ni'ya.
K'oqá s'ín kis'iìn Nainá.

Jñá, tà maxkón-ná k'ë nga 'yaá kjoaq koi.

43 K'ojí koxan-nò jñò, tjáxìn-nò kjoaq machikon-t'in
nga jè Nainá tíhotíxoma-nò. Jñá tjoé-lə xítə xi
k'oqas'ín síxá koni s'ín ok'in-lə xá-lə Nainá.

44 Xi it'aà ts'e ndajø, nítə yá-ne xi kixosòn ndajø
jè, koxkoaya-né; kó tsà jè ndajø skanè xítə,
kochijo-né.

45 Jñà xítə sko-lə no'mìì ko xítə fariseo, k'ë nga
kiù'nchré koni s'ín kiùchja Jesús nga tsibénojmí 'én
xi mangásòn, k'ee kjochiya-lə nga it'aà ts'e-né koni
s'ín kiùchja Jesús.

46 Tík'ee-ne mejèn kitsobà'ñó Jesús tǣngä jñá
kitsakjòn-lə xítə naxandá, koi-né nga k'oqá s'ín
mokjeiín-lə jñà xítə nga jè Jesús, jngoò xítə xi chja
ngajo-lə Nainá.

22

*S'eí xi bitjo k'ë nga bixan xítə
(Lucas 14:15-24)*

1 Jesús tsibíts'ia jingoò k'a nga tsakóya-lə xítə kjoaq
xi mangásòn. Kitsò:

² —Koni s'ín otíxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oqá s'ín mangásòn koni jngooò xítaxá ítjòn xi tsibíjna jngooò s'eí k'ë nga chixàñ ti-lä.

³ Kisìkasén chì'nda-lä mé-ne nga kiì kíchjä-lä ngats'ii xítä xi xó kinokjoá-lä nga ti-lä tibixan. Tanga jñà xítä koi, mìkiì kòkjeíñ-lä nga kiì s'eí.

⁴ Íjngooò k'a kisìkasén chì'nda-lä xi kj'eíí. Kitsò-lä: "Kot'in-lä jñá xítä xi jye kiì'nchré: Tsojmì xi skine, jyeé tjíndaà; jyeé kisik'en nchräjañ-na, cho xi 'ñó xiné. Jyeé tjíndaà yije kóhotjín. Kàtjanchrobá s'eí."

⁵ Tanga jñà xítä koi mìkiì kisis'in. Tjín xi ran-cho-lä kiì-katsejèn-lä; tjín xi kjohimä-lä kiì.

⁶ Koä jñà xítä xi i'nga, kitsobà'ñó chì'nda-lä jè xítaxá ítjòn. Kiskaàñ-kö koä kisik'en.

⁷ Jè xítaxá ítjòn, 'ñó kòjti-lä. K'ee kisìkasén xítä soldado nga kisik'en yije kóhotjín jñà xítä koi nga ma-lä sík'en-ná, koä tsaká naxàndá-lä.

⁸ Jè xítaxá ítjòn, íjngooò k'a kitsò-lä chì'nda-lä: "Kixií kjoä, jyeé tjíndaà yije xi kjoä ts'e s'eí, tånga jñà xítä xi jye kiì'nchré, mìkiì mochjeén-lä nga i kjoíí.

⁹ Tanguió íjngooò k'a ya ndiyá jngooò osen-lä naxàndá, tìnókjoä-lä xítä niñä yá-ne xi skajñò nga s'eí tjín kjoä ts'e xítä xi bixan."

¹⁰ Jñà chì'nda-lä xítaxá ítjòn kiì kíxkóya xítä ìnchò calle niñä yá xi kjotsja-lä nga kiì s'eí, xítä xi ndaà kö xi mìkiì ndaà; k'oqá s'ín kitseè ni'ya.

¹¹ 'Jè xítaxá ítjòn, k'e nga jahas'en ni'ya, kiskoótsejèn-lä jñà xítä xi ijchò. K'ee kijtseè jngooò xita xi ya tijnajiin nga mìkiì íkjá nikje-lä xi ts'e kjoä bixan.

¹² Kitsò-lä: "Jí, amigo, ¿kó s'ín komà nga

kòbitjaàs'jin ijndé nga mìkiì kichíkjeí nikje xi ts'e s'eí?" Tānga xítà jè, tà jyò tsibijna.

¹³ Jè xítaxá ítjòn kitsò-là jñà xítà xi nchisís'in-là ímíxa: "Tit'aà'ñó ndsoko kó tsja. Íkjoàn tìkatjeen ján ijiùn jñò ya ñánda nga skindàya kó siìjts'iìn ni'ñó."

¹⁴ Kitsò-ìsa Jesús:

—K'oqá s'ín kóma nga kjìn ma-ne xítà xi nokjoà-là tānga tà chibaá ma-ne xi tjájìn.

Kjoa nga machjítì tsojmì

(Marcos 12:13-17; Lucas 20:20-26)

¹⁵ Jñà xítà fariseo k'ee kíi tsajoóya-ne nga mejèn-là kohòngui Jesús mé 'én xi kichjá.

¹⁶ Koií kjoa-là nga kisikasén-là Jesús xítà-là kó xítà-là Herodes; kiskònanguí-là, kitsò-là:

—Maestro, 'ya-nájen nga 'én kixií xi nokjoì koá k'oqá s'ín okoòyi ndiyá-là Nainá koni s'ín tjín xi kjoa kixi. Mìkiì 'ní kinda koni tsò-lè xítà; kó mìtsà jè chítsejèn-jnoi kó kjoàn xítà.

¹⁷ Koatìn-nájen. ¿A ndaà tjín nga kichjítì-jen tsojmì it'aà ts'e xítaxá ítjòn ts'e Roma, a xi majìn-né?

¹⁸ Jesús kjòchiya-là nga ch'o nchisíktsjeèn. K'ee kitsò-là:

—Jñò, xítà xi jò isén tjín-nò, mé-ne chonachan-ná.

¹⁹ Tákó-ná jè ton xi machjítì-ne tsojmì.

K'ee j'iiko jngoo-là ton denario.

²⁰ K'è nga kijtseè Jesús, kiskònanguí-là, kitsò-là:

—¿Yá ts'e isén jè kó jè 'ín xi tjít'aà?

²¹ Kitsò xítà koi:

—Ts'ee César, xítaxá ítjòn ts'e Roma.

K'ee kitsò-là Jesús:

—Tjiì-lá César xi ts'ë César koä tjiì-lá Nainá xi ts'ë Nainá.

²² K'ë nga kii'nchré 'én koi jñà xítä fariseo ko xítä-lä Herodes, tà kjòxkón-lä. Kitsjiìn Jesús, ikjoàn kii-ne.

Kó s'ín komá k'ë nga kjoaqáya ijngoò k'a-lä xítä xi jye k'en

(*Marcos 12:18-27; Lucas 20:27-40*)

²³ Tíkoi-ne náchrjein ijchòkon Jesús jñà xítä saduceo nga mìkiì mokjeiín-lä nga faáya-lä jñà xítä xi jye k'en. Xítä koi kiskònanguï-lä Jesús,

²⁴ kitsò-lä:

—Maestro, Moisés kitsò-né: “Tsà jngooò xítä x'in kiyá xi mìkiì kis'e-lä ixti ko chjoón-lä, jè 'ndse mik'en kixan-kö ijngoò k'a chjoón-lä 'ndse nga s'e-lä ixti xi tjë ts'ë 'ndse.”

²⁵ Kis'e xó jngooò k'a xítä ijndé xi itoò komà 'ndse. Jè xi síjna ítjòn chixàn, tanga k'ë nga k'en, mìkiì kis'e-lä ixti koä jè 'ndse xi ma jò-ne tsibìjnako jè chjoón ka'àn.

²⁶ K'oqá tì komàt'in jè 'ndse xi ma jò-ne ko xi ma jàñ-ne skanda komà itoò. Nijngoò xi kis'e-lä ixti.

²⁷ Xi jyehet'aà-ne, k'en jè chjoón.

²⁸ K'ë nga tsà kjoaqáya ijngoò k'a-lä mik'en, ñá-läá nga itoò 'ndse xi komá chjoón-lä? Nga jñà chixàn-kö nga itoò.

²⁹ K'ëé kitsò-lä Jesús:

—Jñò, maskáya-nò koi-né nga mìkiì 'yaà kó s'ín tíchjà Xojon-lä Nainá ko nga'ñó xi tjín-lä Nainá.

³⁰ K'ë nga kjoaqáya ijngoò k'a-lä mik'en, íchjín, íchjá, mì tì kii kixan-ne. K'oqá s'ín s'ë koni jñà àkjale xi títsajna ngajmiì xi ts'ë Nainá.

31 Jè kjoaq̄ nga faáya ñingoò k'a-laq̄ mik'en, ¿a kj'eè bìxkejñoò Xojon-laq̄ Nainá nga jè sobà Nainá xi kitsò:

32 “An-ná xi Nainá tsò-na Abraham, Isaac ko Jacob”? Jñà xi jye k'en, mìtsà Nainá tsò-laq̄ xi Nainá; tà jñà xi títsajnakon xi Nainá tsò-laq̄! [Nga it'aà ts'ē Nainá, títsajnakon xítq̄ koi.]

33 Jñà xítq̄ naxandá, k'ē nga kíi'nchré 'én koi, tà kjòxkón-laq̄ koni s'ín tsakóya Jesús.

*Jè kjotíxoma-laq̄ Nainá xi tíjna ítjòn
(Marcos 12:28-34)*

34 Jñà xítq̄ fariseo k'ē nga kíi'nchré nga Jesús kisiktsajnayò jñà xítq̄ saduceo, tsibíxkóya xíkjín.

35 Jingoò xi xítq̄ ts'ē, xi chjiné xojon-laq̄ kjotíxoma-laq̄ Nainá xi kiskiù Moisés, mejèn-laq̄ skót'aà Jesús nga skónaq̄chan-laq̄. Kiskònanguil-a, kitsò-laq̄:

36 —Maestro, ¿ñá-laq̄ kjotíxoma xi ìsa tíjna ítjòn nga yiye kjotíxoma ts'ē Moisés?

37 Jesús kitsò-laq̄:

—“Titsjachi Na'èn-ná xi Nainá 'mì-laq̄, nga ko iníma-lè ko kjohítsjeèn-lè ko nga tijnakoin.”

38 Jè kjotíxoma xi ìsa 'ñó tjín ko xi tíjna ítjòn.

39 Jè xi ma-ne jò, k'oaaq̄ tì tsò-ne: “Titsjachi xítq̄ xinguii xi i'nga koni tsà tì yijo tsiji-nè.”

40 Jñà títsajna ítjòn jñà kjotíxoma koi. Yaá bitjokàt'aà kóhotjín kjotíxoma xi i'nga xi ts'ē Moisés ko xi ts'ē xítq̄ xi kílchja ngajo-laq̄ Nainá.

*Ñánda kitjen-laq̄ Cristo [xítq̄ xi xó kisikasén-ne Nainá]
(Marcos 12:35-37; Lucas 20:41-44)*

41 Tà kó yaá títsajna jñà xítä fariseo. Jesúś kiskònanguí-lä, kitsò-lä:

42 —¿Jñò, kó bixón it'aà ts'e Cristo [jè xítä xi xó sìkasén-ne Nainá]? ¿Ñánda kitjen-lä?

Jñà xítä fariseo kitsò:

—Yaá kjinchrobát'aà-ne tje-lä xítaxá ítjòn David [nga jè kíjna ngajo-lä].

43 K'ëé kitsò Jesúś:

—Tængä jè David k'ë nga kiìchjä nga ko nga'ñó-lä Inimä Tsjeè-lä Nainá, kitsò it'aà ts'e Cristo: “Jè otíxoma-na.” K'oqá s'ín kiìchjä David:

44 Jè Nainá kitsò-lä jè xi otíxoma-na:

“Tijnat'aà-ná i kixi-nä skanda k'ë nga sìktsajnanguia ndsokoii jñà xi kondra-lè nga 'an jye kisikijne-lä.”

45 Jè David, tsà kos'ín kitsò-lä Cristo [jè xítä xi xó sìkasén-ne Nainá], ¿kó s'ín tjín-ne nga ya nchrobát'aà-ne tje-lä xítaxá ítjòn David?

46 Nijngoò xi komà-lä nga kisikátji-ne 'én koi. Tjen-ne nachrjein koi, mì ti yá xi kjò'ñó-ne ikon nga kiskònanguí lsä-lä 'én xi kj'eíí.

23

Kiís'ín kiìchjä Jesúś it'aà ts'e xítä fariseo ko xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá

(Marcos 12:38-40; Lucas 11:37-54; 20:45-47)

1 Xi komà iskan kitsò-lä Jesúś jñà xítä xi kjìn ma-ne ko xítä xi kota'yàt'aà-lä:

2 —Jñà xítä xi okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés ko jñà xítä fariseo tjín-lä xá nga okóya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés.

³ Tiná'yaà yije-là koni s'ín okóya-nò. Tānga mìkiì k'oq 'nè koni s'ín jñà xítä koi. Kj'ejí tsò kó kj'ejí s'ín.

⁴ Jñà xítä koi bíne-lä xítä xi kj'ejí kjotíxoma-lä xi 'ñò 'in tjín koni tsà ch'a ií sík'a xi mìkiì k'a-lä; koa jñà xítä xi okóya kjotíxoma, ni itsé síchját'aà-lä jñà xítä nga sìlkitasòn kjotíxoma-lä.

⁵ Koni s'ín s'ín yije kjoq koi, tà jè-né nga mejèn-lä nga ìsa ndaaà skoë xítä. Jè Xojon-lä Nainá xi ót'aà tjen-lä ko chrja-lä, ìsaá iì s'ín; koa jè nikje xi ókjá, ìsaá ndojò kjoàn s'ín lixto xi titjòn-lä nikje-lä, tà jè xi mejèn-lä nga okó yijo-lä nga tsò nga xítä tsjee-lä Nainá-né.

⁶ Mejèn-lä nga jñà kítsat'aà ítjòn ímixä k'e nga kjèn xítä ñanda tjín s'eí kó ya ni'ya ingo sinagoga mejèn-lä nga jñà kítsanè íxile xi jncha ítjòn.

⁷ Tikoqáa mejèn-lä nga skoëxkón xítä xi kj'ejí, ndaaà sìlxat'aà ya nditsin; kitsö-lä: "Maestro, Maestro."

⁸ Tānga jñò, mìkiì biì'nde nga "Maestro" kitsö-nò xítä; ngats'ioò jñò, 'ndse chibákøo xinguioò; tà jngòò ma xi Maestro-nò, jè Cristo [xítä xi xó kisìkasén-ne Nainá].

⁹ Nijngoò xi "Ná'en" 'mì-là i it'aà nangui; tà jngòò ma xi Ná'en-nò xi tijna ngajmiì.

¹⁰ Koá ni yá xi xítä sko-lä kitsö-nò; tajngoò Cristo xi sko-lä tijna-nò.

¹¹ Jè xi 'ñò 'nga síkjna yijo-lä it'aà tsajòn, jè-né xi sìxá-lä xítä xi i'nga.

¹² Jè xi 'nga síkjna yijo-lä, ìsaá nangui kíjna nga komá iskan; kó jè xi nangui síkjna yijo-lä, ìsaá 'nga kíjna nga komá iskan.

¹³ 'Imä xó-nò jñò, xítä xi okoòya kjotíxoma-lä Nainá xi kiskiì Moisés, kó jñò xi xítä fariseo, xítä

xi jò isén tjín-nò! Bíchjoà-là ndiyá-lä ngajmiì jñà xítä xi mejèn-lä fahas'en ya ñánda nga tíhotíxoma Nainá. Jñò, mìkiì bitjaàs'en-jñò kó mìkiì biì'nde-lä xi kj'eíí xítä nga fahas'en-jiìn.

14 'jlmä xó-nò jñò, xítä xi okoòya kjoòtixoma-lä Nainá, kó jñò xi xítä fariseo, xítä xi jò isén tjín-nò! Chjàà'an-là ni'ya-lä íchjín ka'àn xi jye k'en x'in-lä; ikjoàñ 'ñó ndojò onguíkoo ochikon-nò nga mejèn-nò nga bitsajna'ma nga mì jcha-nò mé kjoä xi 'nè. Koií kjoä-lä ìsaá tse kjo'in s'e-nò.

15 'jlmä xó-nò jñò, xítä xi okoòya kjoòtixoma-lä Nainá, kó jñò xi xítä fariseo, xítä xi jò isén tjín-nò! Bitjaàsòn yije isò'nde kó ndáchikon nga nokjoà-lä nas'ín tà jngoo xítä nga ya fit'aà-nò. Kó k'ë nga jye bitasòn-nò xítä jè, jò k'a okji ok'in-lä koni jñò nga s'e-lä kjo'in ya ñánda tití n'iín ts'e i'nde kjo'in.

16 'jlmä-xó-nò jñò, xítä xi mìkiì tsejèn-nò nga mejèn-nò okoò-lä ndiyá xítä xi kj'eíí! Bixón-nó: "Tsà jngoo xítä xi tsjá 'én-lä xi it'aà ts'e ingo, mìtsà mé-ne. Tånga tsà jngoo xítä tsjá 'én-lä xi it'aà ts'e tsojmì chjí xi oro ts'e ingo, koií xi kjo'ñó kitasòn 'én-lä."

17 jñò xi xítä tòndo kó xítä xkan 'mì-nò! ¿Ñá-laá xi ìsa ndaà tjín? ¿A jñà tsojmì chjí xi oro a xi jè ingo xi síchikon-t'in tsojmì chjí?

18 Jñò k'oqá tị bixón: "Tsà jngoo xítä tsjá 'én-lä nga kitso: Tíbeè i'nde tsjeè ñánda binchasòn kjoòtjò xi tsjá-lä Nainá, jñà xítä mìkiì kjo'ñó kitasòn 'én-lä. Tånga tsà tsjá 'én-lä xi it'aà ts'e tsojmì xi ya títsajnasòn jè i'nde tsjeè, jè xi okixi nga kjo'ñó kitasòn."

19 jñò xi xítä tòndo kó xítä xkan 'mì-nò! ¿Ñá-laá

xi isə ndaà tjín? ¿A jñà tsojmì xi tjín-sòn ya i'nde tsjeè a xi jè i'nde tsjeè xi síchikon-t'in tsojmì?

20 Jè xi tsjá 'én-lə xi it'aà ts'e i'nde tsjeè, tikoqá tsjá 'én-lə xi it'aà ts'e ngayije tsojmì xi ya tjín-sòn ya i'nde tsjeè.

21 Jè xi tsjá 'én-lə it'aà ts'e ingo mìtsà tà jè it'aà ts'e ingo tsjá, tikoqá tsjá 'én-lə xi it'aà ts'e Nainá xi ya tjína.

22 Jè xi tsjá 'én-lə it'aà ts'e ngajmiì, tsjá 'én-lə xi it'aà ts'e ixile kjotíxoma-lə Nainá; tikoqá tsjá 'én-lə xi it'aà ts'e Nainá xi ya tjinasòn ixile.

23 'Jlma xó-nò jñò, xita xi okoòya kjotíxoma-lə Nainá, ko jñò xi xita fariseo, xita xi jò isén tjín-nò! Nga ma-nò 'bii-lə Nainá xi teya oko-lə ts'e xka menta ko xka anís ko xka comino; tanga mìkiì nìkitasòn jè kjotíxoma xi isə 'ñó mochjeén koni jè kjoq kixi, kjoahimatakòn ko jè kjoq nga kixi kàtakjeiñ-nò it'aà ts'e Nainá. Koií kjoq xi 'ñó mochjeén nga kitasòn; tikoqá mochjeén-né nga kitasòn jñà kjoq xi i'nga.

24 Jñò, xita xi mìkiì tsejèn-nò nga mejèn-nò okoò-là ndiyá xita xi kj'eí, jñò, nìkjaànguioò nàtse nga majin-nò nga chíjeèn cho xi tjé, tanga mìkiì 'yaà k'ë nga chíjeèn cho ch'a xi 'mì camello!

25 'Jlma xó-nò jñò, xita xi okoòya kjotíxoma-lə Nainá, ko jñò xi xita fariseo, xita xi jò isén tjín-nò! Onijnoò chitsín-nò ko chrobə-nò ya isò'nga-lə tanga ya iya-lə kitseè tsojmì xi nìchijé ko nga tse mejèn-nò.

26 Jñò xi xita fariseo 'mì-nò, xi mìkiì tsejèn-nò. Ítjòn taníya chitsín-nò ko chrobə-nò ya iya-lə, mé-ne nga kotsjeè-ne isò'nga-lə.

27 'Iłma xó-nò jñò, xítä xi okoòya kjotíxoma-la Nainá, kó jñò xi xítä fariseo, xítä xi jò isén tjín-nò! K'oqá titsjoò koni kjoàn chrjó-lä mik'en xi kitsìnga isò'nga-lä. Ndaà kjoàn, tånga ya iya-lä kitseè nindaà-lä mik'en kó ngats'iì tsojmì xi ch'o kjoàn.

28 Jñò, k'oqá s'ín 'nè nga nguixkon xítä, xítä ndaà-nò; tånga ijiln inijma-nò kitseè kjoä xi jò isén tjín-lä kó kjoä nga ch'o 'nè.

29 'Iłma xó-nò jñò, xítä xi okoòya kjotíxoma-la Nainá, kó jñò xi xítä fariseo, xítä xi jò isén tjín-nò! Bindaà chrjó-lä mik'en ts'e xítä xi kiùchja ngajo-lä Nainá kó nìkiìnga chrjó-lä xi xítä kixi komà.

30 Ikjoàn bixón: "Tsà jñá-la-ná xi titsajnakoaán jè naçchrjein-lä xítä jchíng-a-ná mì-la kiù kinìchját'aà-lä xítä jchíng-a-ná nga kisik'en jñà xítä xi kiùchja ngajo-lä Nainá."

31 K'oqá s'ín 'ya-lä nga tijñò 'ya-nò yijo-nò nga ixti-lä maá xítä xi kisik'en xítä xi kiùchja ngajo-lä Nainá.

32 Jñò, koni s'ín tsibíts'iä xítä jchíng-a-nò, jngoò k'a tikitasòn yije kjoä.

33 Jñò, k'oqá ngaya-lä koni ye, nga ya tjen-nò it'aà ts'e ye. Mikiù kojno-nò j'nde ts'e kjo'in.

34 K'oij kjoä-lä, 'an sìkasén-nò xítä xi kichja ngajo-lä Nainá, xítä xi tjín-lä kjoachjine ko xi kokòya kjotíxoma. Tånga jñò, tjín xi sìk'eèn, tjín xi kjót'aà krò koä tjín xi kixkàn-köö ya iya ni'ya ingo sinagoga; koä konguítjingui kondrà-lä xítä koi nga xkì xi jáñ naxàndá.

35 Jñò skanè yije-nò kjo'in jè jní xi kixíxteèn ts'e xítä ndaà xi k'en, mats'iako-ne Abel, xítä kixi xi k'en ítjòn, skanda jè Zacarías, ki'ndí-la Berequías, jè xi kisik'en xítä tsajòn ya i'nde jngoò

osen-lə ñánda tíjna Ni'ya Tsjeè-lə Nainá kə ñánda binchásòn kjotjò xi tsjá-lə Nainá jñà xítə.

³⁶ Okixíi xi xan-nò, ngats'iì kjoə koi, jñà skanè-lə kjo'in jñà xítə xi tjín j'ndeı̄.

*Mé kjoə-ne nga kos'ín kiùchja kq-ne Jesú斯 xítə naxandá Jerusalén
(Lucas 13:34-35)*

³⁷ 'Jñò xi xítə naxandá Jerusalén tsajòn xi nìk'eèn xítə xi chjá ngajo-lə Nainá kə bìnè ndajø jñà xítə xi Nainá síkasén-nò! ¡Kjìn k'a kjomejèn-na nga tsibíxkóya xítə naxandá-nò, koni s'ín xá'ndá nga bíngui jngaa-lə jñà ixti-lə; tænga jñò, mìkiì kòkjeiín-nò!

³⁸ Chítsejèn-lə ni'ya-nò nga jye tsjiìn-takòn Nainá.

³⁹ K'oáá xán-nò mats'iä-ne nàchrjein j'ndeı̄ mì tì kiì jchaxkoòn-ná skanda k'e nga jè nàchrjein nga kixón: “¡Mé ta ndaà-lə jè xi nchrobá ngajo-lə Nainá!”

24

*K'e nga kiùchja Jesú斯 it'aà ts'e ingo kó s'ín tjínè-lə
nga kixoña*

(Marcos 13:1-2; Lucas 21:5-6)

¹ Jesú斯 k'e nga jye itjo-ne ingo ítjòn, jyeé tífi nga ijchò kinchat'aà chrañà-lə xítə xi kota'yàt'aà-lə. Ikjoàn tsakó-lə jè ingo ítjòn kə ni'ya xi tjín-lə.

² Jesú斯 kitsò-lə:

—¿A titsachítsejèn-lə ngats'iì ni'ya koi? Okixíi xi xan-nò, nì tì jngoo ndajø siyijòsòn-lə xíkjín. Kixoña yije-né kóhotjín.

Seña xi s'e k'e nga nchrobá ma chrañà nga kjoéhet'aà isò'nde

(*Marcos 13:3-23; Lucas 21:7-24; 17:22-24*)

3 Jesús, k'e nga tijna ya nindoò Yá Olivo, ijchò kinchat'aà-lä jñà xitá xi kota'yàt'aà-lä nga kiskònanguit'aàxìn-lä kitsò-lä:

—Koatìn-nájen, ¿mé nàchrjein-ne nga okoma kjoä koi? ¿Mé seña xi s'e k'e nga kjoii ijngoò k'a ko k'e nga kjoéhet'aà isò'nde?

4 K'ee kitsò-lä Jesús:

—Tikindaa yijo-nò nga mì yá xitá xi skónachan-nò.

5 Kjìn xitá kjoí xi 'ín ts'an siìkjeén; kitso: “An-ná xi Cristo, [nga 'aan kisikasén-na Nainá]”; koä kjìn xitá skónachan-lä.

6 S'e kjojchán ñánda chrañàt'aà ko tikoä kiná'ya-lä kjoä ts'e kjojchán ñánda kjiìn i'nde, tanga jñò, kì tsakjoòn-jèn. Xó k'oaa koma-ne. Tanga kj'eè tsà isò'nde tífehet'aà.

7 Naxandá skààn-kjoò xi kj'eíí naxandá. Koä xitaxá koiits'ia nga skààn-kjoòko xitaxá xi kj'eíí naxandá. S'e kjinchrá, s'e ch'in, ko k'oä ch'ón nga xki xi ján i'nde.

8 Ngats'iì kjoä koi, tà jè xi sa tímats'ia ko kjo'in.

9 Jñà xitá skinít'aà-nò ts'e xitaxá nga tsjá-nò kjo'in; siìk'en-nò. Ngats'iì xitá isò'nde kojikeè-nò koií kjoä-lä nga 'an onguít'aà-ná.

10 Jè nàchrjein koi, kjìn komá xi mì kiù ti kokjeiín-lä it'aà ts'an. Tijñà koótjinè-ne xíkjín xitá ko tsjénguikeè xíkjín.

11 Kjìn xitá s'e xi xitá ndiso xi kitso nga Nainá chja ngajo-lä. Tikoä kjìn xitá skónachan-lä.

¹² Ndaà jchán s'e kjoats'en; skanda mì tì kiì kotsjakeè-ne xíkjín xítá.

¹³ T̄anga jè xi kixi kíjnako kjoaq xi mokjeiín-lä skanda k'ë nga kjoéhet'aà-ne kjoaq, jè xi kitjokàjiùn kjo'in.

¹⁴ Koaq jè 'én ndaà-la Nainá koni s'ín otíxoma Nainá, kobísòn yije-né nga tíjtsa isò'nde mé-ne nga kji'nchré-ne ngats'iì xítá naxandá; ikjoàn k'ëé kjoéhet'aà isò'nde.

¹⁵ 'K'ë nga jchaa nga 'ñó ch'o tíma ya I'nde Tsjeè-lä Nainá, koií kjoaq tibitasòn koni s'ín kiskiì Daniel, xítá xi kiichjä ngajo-lä Nainá. (Kàtasijiùn-lä jñà xítá xi bíxkë xojon jé.)

¹⁶ Jñò, k'ë nga jchaa kjoaq koi, jñà xítá xi títsajna Judea, kàtanga, kàtjì ñánda nindoò choòn.

¹⁷ Jè xi tíjnasò'nga ni'ya-lä, kì tì kì fahas'en-ne ni'ya nga skoé tsojmì-lä.

¹⁸ Jè xi tísíxájiùn nangui-lä, kì tì kì nchrobá-ne nga nchrohókjá nikje-lä.

¹⁹ jlmä xó-ne jñà íchjín xi ki'ndí 'ya ko xi ixti xó nchisíkaki jñà náchrjein koi!

²⁰ Tijét'aà-lä Nainá mé-ne nga mì k'ëé kiyó-nò k'ë nga náchrjein-lä cho 'nchán ko k'ë nga náchrjein nikjáya.

²¹ Jñà náchrjein koi, tseé kjo'in s'e; kj'eè kiì k'oqma skanda tjen-ne nga kisindaà isò'nde. Koaq mì tì kìì okoma-ne nga koma iskan.

²² Tsà mì k'oqá kitsø Nainá nga isä chiba náchrjein s'e kjo'in njngoo xítá kitjokàjiùn kjo'in. T̄anga koií kjoaq-lä jñà xítá xi xó jaàjiùn-ne Nainá, isä chiba náchrjein s'e kjo'in.

²³ 'K'ë nga tsà yá xítá xi kitsø-nò: "¡Chítsejèn-lä ií

tíjna Cristo [xítə xi xó kisìkasén-ne Nainá]!", o tsà kítso-nò: "Ján tíjna ján!", kì kìì mokjeiín-nò.

²⁴ Kjoíí xítə ndiso xi Cristo kítso-lə yijo-lə, tikoáá kjoíí xítə xi koə ti kítso nga jñà xi chja ngajo-lə Nainá. K'oáá tis'ín kokò seña ko kjoxkón xi ndaà tjín nga skónachan. Skanda jñà xítə xi jye jaàjiùn Nainá mejèn skónachan-lə tsà kokjeiín-lə.

²⁵ Kangui náchrjeiín tìbenojmíya yije-nò kjoə xi koma iskan.

²⁶ Tsà yá xítə xi kítso-nò: "¡Chítsejèn-là yaá tíjna Cristo ya i'nde it'aà xìn ñánda nangui kixì choòn!", kì kìì onguió; ko tsà kítso-nò: "¡Yaá tíjnaya inga ni'ya!", tikoáá kì kìì mokjeiín-nò.

²⁷ Koni ma ni'ín ch'on k'e nga ote ñánda bitjokàtji-ne ts'oí skanda ñánda okaàtjì-ne, k'oáá s'in koma k'e nga kjoia ìjngòò k'a xi Ki'ndí-lə Xítə xan-lə yijo-na.

²⁸ Ya ñánda kijna mik'en, yaá kítsajnjaitín jñà líké.

*Mé xi koma k'e nga kjoíí ìjngòò k'a Ki'ndí-lə Xítə
(Marcos 13:24-37; Lucas 21:25-33; 17:26-30,
34-36)*

²⁹ Tijè-ne náchrjein, k'e nga kjoehet'aà kjo'in koi, jè ts'oí, mì tì kìì siìhiseèn-ne, kojñò-né, mì tì kìì kotsjè-ne ndobá-lə. Tikoáá jè sá, mì tì kìì siìhiseèn-ne. Ni'ño xi tjín ngajmiì, kixongui-né. Jñà nga'ñó xi tjín ngajmiì kítiya yijeé-lə.

³⁰ Ikjoàn skoe xítə ján ngajmiì seña-na xi Ki'ndí-lə Xítə 'mì-na. Ngats'iì naxandá xi tjín i isò'nde, jñà xítə skindàya-né nga 'ñó tsakjón. Koə skoe-na xítə xi Ki'ndí-lə Xítə xan-lə yijo-na nga kjinchrobàjñàà ijjiùn ifi xi tjín ngajmiì; tse nga'ñó ko kjoajeya kjoíikoäa.

31 Siìkasén àkjale-ná nga 'ñó siìkjindáya chrjo nga koììxkóya xítá-na xi 'an xó jaàjìln-na nga ñijòn chrjanguí-lá isò'nde, nga jngoo ijngoo ngobá-lá isò'nde.

32 'Chíta'yàkoò jè yá-lá toò ikó mé xi okóya-ná; k'ë nga ma kíndiya chrja-lá, ikjoàn bíts'én xka-lá, tíjìln-nò nga jye nchrobá machrañà chon ndobá.

33 K'oqá tís'ín tjín, k'ë nga jcháa nga k'oqas'ín tíma kjoaq koi, kàtasijìln-nò nga 'an xi Ki'ndí-lá Xítá xan-lá yijo-ná jyeé nítón kjoiaa, k'oqá ngaya-lá koni tsà jye tìjná chrañà xotjoaq-lá ni'ya.

34 Okixíxi xi xan-nò, k'oqá s'ín kítasòn yije kjoaq koi, k'ë nga tìkj'eè biyaà xítá xi tjín nàchrjein i'ndeí.

35 Jè ngajmiì kó isò'nde kjoéhet'aà-né, tànga jñà 'én-ná mìkiì kjoéhet'aà; kítasòn-né.

36 'Tànga k'ë nga okoma, mì yá xi tíjìln-lá mé nàchrjein-ne kó mé hora-ne; ni jñà àkjale xi tjín ngajmiì, kó ni jè Ki'ndí-lá Nainá tíjìln-lá; tajngoo Nainá xi Na'èn-ná tíjìln-lá.

37 'Koni s'ín komà nàchrjein-lá Noé, k'oqá tís'ín komà k'ë nga kjoiaa ijngoo k'a 'an xi Ki'ndí-lá Xítá xan-lá yijo-ná.

38 Jñà nàchrjein koi, k'ë nga tìkj'eè 'ba jtsí xkón, jñà xítá xi tjín k'ë-ne, nchikjèn, nchi'biì, nchibixan íchjá kó íchjín skanda k'ë nga jè nàchrjein nga jahas'en ni'ya chitso jè Noé.

39 Xítá xi tjín koi nàchrjein, mìkiì tíjìln-lá mé xi komà skanda k'ë nga j'iì jtsí xkón xi kílchrjoako nandá ngats'ìì xítá. K'oqá tís'ín komà k'ë nga kjoiaa ijngoo k'a 'an xi Ki'ndí-lá Xítá xan-lá yijo-ná.

40 Jè nachrjein k'e nga 'an xi kjoia₄, jò x̄it₄ xi nchisíxá jáñ ijìin ijñá, jngoo tjámiitjēn, xi ijngoo sijna-né.

41 Jò íchjín nchat'aà natsí xi nchi'o na'yo, jngoo tjámiitjēn, xi ijngoo sijna-né.

42 'Titsajnakoòn nga mìkiì 'yaà mé nachrjein-ne ko mé hora-ne nga kjoia₄ 'an xi Nainá 'mì-na.

43 Kàtasiijìin-nò, tsà jngoo nei-l₄ ni'ya sijìin-l₄ mé hora-ne k'e nga jñò kjoii xit₄ chijé nga siìchijé-l₄, siìkindaqá ni'ya-l₄; mìkiì tsjá'nde nga kochijé-l₄.

44 Jñò, t̄ikoqá titsajnandaà; nga 'an xi Ki'ndí-l₄ Xit₄ xan-l₄ yijo-na, k'eé kjoia₄ ijngoo k'a k'e nga jñò mìkiì titsachiñà.

*Chi'nda xi ndaà s'ín ko xi ch'o s'ín
(Lucas 12:41-48)*

45 'Yá-ne xi chi'nda kixi₄ xi tjín-l₄ kjoachjine? Jè nei-l₄ siìkíjna'nda jñà chi'nda-l₄ xi i'nga xi ya síxá ni'ya-l₄ mé-ne nga k'e kijchò chib₄-l₄, siìkjèn chi'nda xíkjín.

46 Mé tà ndaà-l₄ jè chi'nda xi k'oas'ín ndaà tísikitasòn k'e nga kjoii-ne nei-l₄.

47 Xi okixií xi xan-nò, nei-l₄ chi'nda jè, jè siìkíjna'nda yiye tsojmì xi tjín-l₄.

48 T̄anga tsà jè chi'nda ts'en kitsø nga koòko inimà-l₄: "Nei-na, kjìn nachrjein kochrjein-l₄ nga kjoii-ne."

49 Ikjoàn koìlts'i₄ nga skaàn-kø chi'nda xíkjín, koa kokjen-kø ko skoókø xit₄ ch'i.

50 Chi'nda jè, kjoii-ne nei-l₄ jè nachrjein ko jè hora k'e nga mìkiì tikoña-l₄.

51 'Ñó tse kjo'in tsjá-lä. Tà ngásòn okji kjo'in tsjá-lä koni jñà xítä xi jò isén tjín-lä. Ikjoàn skindàya ko slíjts'ìin nj'ño.

25

Kjoq xi mangásòn ts'e ixti íchjín xi te ma-ne

1 Jè náchrjein k'e nga kótixoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oá s'ín koma koni komàt'in jñà ixti íchjín xi te ma-ne. Kiskoé ni'ín lámpara-lä xi ts'e asítì. Kiikoña-lä jè xítä xi bixan.

2 'On ma-ne ixti íchjín xi tjín-lä kjohítsjeèn koä 'on ma-ne xi tsjìn-lä kjohítsjeèn.

3 Jñà ixti íchjín xi tsjìn-lä kjohítsjeèn kiskoé lámpara-lä tånga mikiì ts'a-lä asítì.

4 Koä jñà ixti íchjín xi jye tjiùn-lä ts'a nomìta asítì-lä ko lámpara-lä.

5 Jè xítä xi tibixan, mikiì xátí j'ìi, koä kjònijñá-lä ngats'iì ixti íchjín; tsohofè íñó.

6 K'e nga ijchò osen nitjen, 'ñó kiìchja jñà xita, kitsò: "Jye nchrobá jè xítä xi bixan. Tìtjøo ni'ya, tanguichjaà indiaà."

7 Ngats'iì ixti íchjín tsasítjen, koä tsibítsaqnandaà lámpara-lä.

8 Jñà xi 'on ma-ne xi tsjìn-lä kjohítsjeèn kitsò-lä jñà xi tjín-lä: "Tjiì itsé-nájen asítì-nò. Jè ni'ín-nájen jye tibits'o."

9 Tanga jñà ixti íchjín xi tjín-lä kjohítsjeèn, kitsò-lä: "Mikiì koma, mikiì kichóya-lä tsájen. Tangui kindá ñánda satíjna."

10 Tanga jñà ixti íchjín xi tsjìn-lä kjohítsjeèn k'e nga kiì katse asítì-lä, k'eé j'ìi xítä xi bixan. Koä jñà ixti íchjín xi 'on ma-ne xi titqandaà nga titì

lámpara-la, jahas'en ko jè xítá xi bixan ya ni'ya ñánda tjín s'eí. Ikjoàn kisichjoà xotjoaq-lá ni'ya.

¹¹ Koma ıskan j'iì-ne jñà ixti íchjín xi ngui 'òn ma. Kitsò: "Na'èn, Na'èn, chíx'a-nájen ni'ya."

¹² Tånga jè xítá xi bixan, tà kitsò-lá: "Okixíxi xi xan-nò, mìkiì bexkon-nò yá-nò jñò."

¹³ Jesús kitsò-ısa:

—Jñò, titsajnandaà, nga mìkiì 'yaà mé nachrjein-ne koaq mé hora-ne nga kjoıaa 'an xi Ki'ndí-lá Xítá xan-lá yijo-na.

Kjoaq xi mangásòn ts'ę tón xi kitjoé-lá jñà chí'nda

¹⁴ Jè nachrjein k'e nga kótxoma jè xi ngajmiì nchrobá-ne, k'oqá ti ngaya-lá koni tsà jngoo xítá xi tjín-lá chí'nda. Kjiìn i'nde tífi. Kiichjá-lá chí'nda-lá; kisìngatsja tón-lá nga jngoo ijngoo nga kàtasíkinda.

¹⁵ Jngoo chí'nda xi kitsjaà-lá 'òn jmiì tón oro; xi ijngoo jò jmiì kitsjaà-lá; xi ma-ne jàn jngoo jmiì kitsjaà-lá. K'oqá s'ín kitsjaà-lá koni s'ín koma-lá nga siìxákø nga jngoo ijngoo. Ikjoàn kii jè nei-lá xá ñánda i'nde kjiìn.

¹⁶ Jè chí'nda xi kitjoé-lá 'òn jmiì, kisìxákø tón xi kitjoé-lá koaq ngui okji kisìkijnesòn.

¹⁷ Ko jè chí'nda xi jò jmiì kitjoé-lá, k'oqá tì kis'iìn, tikoa ngui jò jmiì kisìkijnesòn.

¹⁸ Tånga jè chí'nda xi kitjoé-lá jngoo jmiì, tà tsibíjna'ma-né tón xi kitsjaà-lá nei-lá. Yaá tsibíjnajìln it'aà nangui.

¹⁹ 'K'e nga jye kjótseé kii nei-lá chí'nda koi, j'iì ijngoo k'a-ne; kis'iìn-lá kindá jè tón xi kitsjaà-lá.

²⁰ Ijchò jè xi kjòngatsja xi 'òn jmiì, koaq ngui 'òn jmiì ijchòkøsòn. Kitsò-lá nei-lá: "Na'èn, 'òn jmiì tón xi ji kinìngatsja-ná, koaq ngui 'òn jmiì kisìkijnesoàn."

21 Jè nei-lə kitsò-lə: “Ndaà tjín; ngaji, xítə ndaa-né. Ndaà kinìtasòn-ná nás'ín tà chiba tòn kitsjaà-lè. 'An, ìsaá tse tsja ìsa-lè. Titjás'en-jiùn nga tìtsjakó-ná.”

22 Ikjoàn ijchò jè chí'nda xi jò jmiì kjòngatsja, kitsò: “Na'èn, jò jmiì tòn kinìngatsja-ná koä ngui jò jmiì kisikijnesoàn.”

23 Jè nei-lə kitsò-lə: “Ndaà tjín; ngaji, xítə ndaa-né. Ndaà kinìtasòn-ná nás'ín tà chiba tòn kitsjaà-lè. 'An ìsaá tse tsja ìsa-lè. Titjás'en-jiùn nga tìtsjakó-ná.”

24 Koä k'e nga ijchò jè chí'nda xi jngoò jmiì kjòngatsja kitsò-lə nei-lə: “Na'èn, bexkoón-lè nga xítə jti takòn-né nga bìxkoí tsojmì xi mì ji bìtjii, ko bìxkoí jñà xi mì ji chíjndij.

25 Koií kjoä-lə nga kitsakjòn-na nga tsibìjna'ma tòn-lè ya ìjiùn nangui. I tíjna-ne tòn-lè xi jngoò jmiì kinìngatsja-ná.”

26 Jè nei-lə kitsò-lə: “!Ngaji, chí'nda ch'o-né koä xítə ts'eè-né! Tsà jye tíjìùn-lè nga 'an bìxkoá ñánda mì 'an bìtjee ko bìxkoá ñánda mì 'an kíjndiaa.

27 Tsà ya tsibìjni tòn-na ya banco mé-ne k'e nga kjoí-nä, tjoé-nä tòn-nä ko ki'ndí-lə tòn xi ts'än.”

28 Ikjoàn kitsò-lə jñà xítə xi ya títsajna: “Chjá'a'an-là jè tòn xi jngoò jmiì; jè tjiì-lə chí'nda xi te jmiì ma ts'e.”

29 Nga jè xi tjín-lə, k'oíì ìsa-lə skanda tsatoó s'e-lə, tànga jè xi tsjín-lə, skanda tjá'aán-lə mé xi chiba tjín-lə.

30 Jè chí'nda xi nì mé chjí-lə, tìkatjeen jáñ ndìtsiaán ya ñánda jñò choòn, yaá skìndàya ko yaá siìjts'iìn njí'ñò.

*K'ę̄ nga jè Nainá koiɻindaàjiɻn-la ngats'iì xitā
isò'nde*

31 'K'ę̄ nga kjoiā ijngōò k'a 'an xi Ki'ndí-lä Xitā xan-lä yijo-nä koni jngōò xitaxá ítjòn nga kjoiiikōa kjoajeya-nä, kō àkjalē tsjeè-nä xi títsajnandii-nä, k'ęé kótijnasoà̄n íxilē ts'e kjotíxoma-nä xi 'ñó jeya tíjna.

32 Ngats'iì xitā xi tjín isò'nde, yaá koxkóya nguixkoà̄n; ikjoàn siliðoya koni s'ín paxtò xi ko'ndà tíndsó nga ochrjekàjìn orrè kō tíndsó ska.

33 Jñà orrè, yaá kítsajnat'aà kixi-nä, kōa jñà tíndsó ska, yaá kítsajnat'aà ngaskón-nä.

34 'An xi xitaxá ítjòn 'mì-nä xán-lä jñà xi títsajnat'aà kixi-nä: "Nchrobá jñò xi Nainá kisichikon-t'in-nò; chjoé kjondaà xi tijnandaà-lä Nainá skanda k'ę̄ nga kisindaà isò'nde, nga ya kítsajnaà ya ñánda nga jè tíhotíxoma.

35 K'ę̄ nga kjøhojò-na, kits'iì-ná jñò xi tsoókjeen; k'ę̄ nga kjøxíndá-na, kits'iì-ná nandá nga kits'iqa; k'ę̄ nga tsjìn-na i'nde ñánda sikkáya, kits'iì'nde-ná ni'ya-nò.

36 K'ę̄ nga tsjìn-na nikje xi ónakjá, jñò kits'iì-ná; k'ę̄ nga kjøxk'én, tsanguì nìkinda-ná; k'ę̄ nga ndayá tsohótijna'ya, tsanguì chítsejèn-ná."

37 Kōa jñà xi xitā kixi skonanguií-na, kitso-na: "Na'èn, ¿kjé-né nga ki'ya-lèjen nga kjøhojò-lè, kō kits'iì-lèjen xi chichi?, o ¿kjé-né nga ki'ya-lèjen nga kjøxíndá-lè, kō kits'iì-lèjen nandá nga ki'yo?

38 ¿Kjé-né nga ki'ya-lèjen nga tsjìn-lè i'nde ñánda nìkjáyi, kō kits'iì'nde-lèjen ni'ya-najen, nás'ín mìkiù yaxkon-lèjen? ¿Kjé-né nga ki'ya-lèjen nga tsjìn-lè nikje xi chíkjeí, kō kits'iì-lèjen?

39 ¿Kjé-né nga ki'ya-lèjen nga kjòxk'ín, kó tsanguì nìkinda-lèjen?, o ¿kjé-né nga ki'ya-lèjen nga tina'yi ndayá, kó tsanguì chítsején-lèjen?"

40 'An xi xítaxá ítjòn 'mì-na xán-lá: "Okixíí xi xan-nò, k'e nga k'oas'ín kinikò jngoo xítá xinguia nás'ín tákó 'ñó xítá imá kji, 'áán xi k'oas'ín kinikò-ná."

41 "An xi xítaxá ítjòn 'mì-na xán-lá jñà xítá xi títsajna ngaskón-na: "Tinchat'aàxìn-ná jñò xi kjó'in tjínè-nò. Tanguió ya i'nde ñánda tití ni'ín xi mìkiù bits'o nítá kjé-ne, jè i'nde xi tjíndaà it'aà ts'e xítá nejí kó ákjale-lá.

42 K'e nga kjòhojò-na, jñò, mìkiù kíts'iì-ná xi tsoókjeen; k'e nga kjòxíndá-na, mìkiù kíts'iì-ná nandá nga kíts'ia;

43 k'e nga tsjìn-na i'nde ñánda sìkjáya, mìkiù kíts'iì'nde-ná ni'ya-nò. K'e nga tsjìn-na nikje xi ónakjá, jñò mìkiù kíts'iì-ná; k'e nga kjòxk'én mìkiù tsà kinikindá-ná; k'e nga ndayá tsohótijna'ya, mìkiù tsanguì chítsején-ná."

44 Tikoáá jñà xítá xi títsajna ngaskón-na skonangui-na, kítsó-na: "Na'èn, ¿kjé-né nga ki'ya-lèjen nga kjòhojò-lé, nga kjòxíndá-lé nga tsjìn-lé i'nde ñánda nìkjáyi, nga tsjìn-lé nikje xi chíkjeí, nga kjòxk'ín, o k'e nga tina'yi ndayá kó mìkiù kinichját'aà-lèjen?"

45 'An xi xítaxá ítjòn 'mì-na, xán-lá: "Okixíí xi xan-nò, k'e nga mìkiù k'oas'ín kinikò jngoo xítá nás'ín tákó 'ñó imá kji, 'áán xi mìkiù k'oas'ín kinikò-ná."

46 Jñà xítá ts'en koi s'eé-lá kjó'in nítá kjé-ne, koá jñà xi xítá kixi s'eé-la kjoabinachon nítá kjé-ne.

26

Kiís'ín tsajoóya-ne xítá kondra-lá Jesús nga tsqbá'ñó

(Marcos 14:1-2; Lucas 22:1-2; Juan 11:45-53)

¹ Jesús k'e nga jye kiìchjá yije 'én koi kitsò-lá xítá xi kota'yàt'aà-lá:

² —Jñò, jye tíjiìn-nò nga tà jò nachrjein chija ts'e s'eí Paxko; 'an xi Ki'ndí-lá Xítá xan-lá yijo-na, yaá kongatsja it'aà ts'e xítá naxandá nga koòt'aà-na krò.

³ Nachrjein koi jñà xítá sko-lá no'miì, xítá xi okóya kjotíxoma-lá Nainá xi kiskiì Moisés kó xítá jchinga-lá jñà xítá judío, yaá chixoña ya nditsin ni'ya-lá Caifás xi no'miì ítjòn.

⁴ Yaá tsajoóya-ne kós'in tsobà'ñó Jesús xi kjoa chijé, ikjoàn siik'en.

⁵ Kitsò-lá xíkjín:

—Mì nachrjein-lá s'eí siik'eén nga mì kots'en jñà xítá naxandá.

Jngooò chjoón xi kisikaàjno xkiì jne sko Jesús

(Marcos 14:3-9; Juan 12:1-8)

⁶ Jesús, k'e nga tíjna ján naxandá Betania, ya ni'ya-lá jngooò xítá xi tsindojno chrjoa yijo-lá nga sa ítjòn xi 'mì Simón,

⁷ ijchò jngooò chjoón xi 'ya jngooò lamità ndajó xi 'mì alabastro xi tjíya-lá xkiì jne, xi 'ñó chjí-lá. K'e nga tíjnat'aà ímixa Jesús, chjoón jè, tsibíxteèn-sòn sko jè xkiì jne.

⁸ Jñà xítá xi kota'yàt'aà-lá Jesús k'e nga kijtseè, kòjti-lá, kitsò:

—¿Mé-ne nga kasíkits'ón-ne jè xkiì jne?

9 Tsà kàsatíjna, 'ñó-là tse chjí-laq koaq jè ton-laq komaá kochját'aà-laq xitá imaq.

10 Kìl'nchré Jesú. K'eé kitsò-laq:

—¿Mé-ne ni^jti-là chjoón jè? Koni s'ín kasíko-na ndaà kàs'ín.

11 Jñà xitá imaq kítsajnako kjit'aà-nò; tanga 'an mì i tijnako kjit'aà-nò.

12 Koni s'ín kasíko-na chjoón jè, nga kàbíxteèn-jno xkiù jne yijo-naq, koií okàs'ín-ne nga síkjnandaà-na nga sijjñaa.

13 Okixíj xi xan-nò, nitá ñánda-ne nga tíjtsa isò'nde nga kobísòn 'én ndaà-laq Nainá, tikoqá kobísòn-nè koni s'ín kasíko-na mé-ne nga sijkítsjeèn-ne xitá it'aà ts'e chjoón jè.

*Kó kis'ín Judas nga tsatíjna Jesú
(Marcos 14:10-11; Lucas 22:3-6)*

14 Jè xi 'mì Judas Iscariote xi ya itjojiùn ts'e xitá xi tejò ma-ne xitá-la Jesú, kiikon jñà xitá sko-la no'miì,

15 kitsò-laq:

—¿Kó tjín ton k'oij-ná nga sìngatsja-nò Jesú?

Jñà xitá sko-la no'miì, katé ixo ton chroba tsibíndaàjìùn-ne.

16 Judas, k'eé tsibíts'iaq nga tsohótsji'nde-laq kós'ín sìngatsja Jesú.

Kiís'ín tsibíjna okixí Jesú k'e nga tsakjèn-ko xitá-la xi tejò ma-ne

*(Marcos 14:12-25; Lucas 22:7-23; Juan 13:21-30;
1 Corintios 11:23-26)*

17 Jè na^jchrjein xi mats'iaq ítjòn ts'e s'eí k'e nga kjèn inchrajín xi tsjìn-laq na'yo san jñà xitá judío, jñà

xítə xi kota'yàt'aà-lə Jesúś ijchòkon, kiskònangui-la,
kitsò-lə:

—¿Ñánda mejèn-lè nga onguí kíndaà-jen tsojmì
xi chjineé ts'e s'eí Paxkō?

18 Jesúś kitsò-lə:

—Tanguichòn ni'ya-lə jngòò xítə ya ijìin
naxàndá. Kot'ìn-lə: “Jè maestro k'oqá tsò: Jyeé
tíma chrañà nàchrjein-nə nga kiyá. Yaá ni'ya-lè
kjíán kachrje s'eí Paxkō kó xítə xi kota'yàt'aà-na.”

19 Jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə, k'oqá s'ín koni
s'ín kitsò-lə Jesúś. Yaá tsibíndaà tsojmì xi kókjen
kjoq ts'e s'eí Paxkō.

20 K'e nga jye kójñò, Jesúś, tsibínat'aà ímixə kó
xítə-lə xi tejò ma-ne.

21 K'e nga nchikjèn, Jesúś kitsò-lə:

—Okixíxi xi xan-nò, jñò, i tíjnajiìn jngòò-nò xi
siìngatsja-nə it'aà ts'e xítə kondrà-na.

22 Jñà xítə xi kota'yàt'aà-lə Jesúś 'ñó kjòba-lə k'e
nga okitsò. K'eé jngó jngó kiskònangui-la, kitsò-lə:

—Na'èn, ¿a 'an-ná?

23 Jesúś kitsò-lə:

—Jè xi kóngájììn-kó-na chrobá, jé xi siìngatsja-na.

24 'An xi K'ndí-lə Xítə xan-lə yijo-na, k'oqá s'ín
komat'ian koni s'ín tichjá Xojon-lə Nainá. ¡Tanga
imá xó-ne jè xítə xi siìngatsja-na! Ísaá-lə ndaà
komà tsà mìkù kits'iìn xítə jè.

25 K'eé kiìchjá Judas, jè xi siìngatsja Jesúś, kitsò:

—Maestro, ¿a 'an-ná?

Jesúś kitsò-lə:

—Jon, ngají-né.

26 K'ë nga nchikjèn, Jesùs kiskoé inchrajín, kiichjat'aà-lä Nainá nga kisichikon-t'in, kisixkoaya ikjoàn kitsjaà-lä xítä xi kota'yàt'aà-lä, kitsò-lä:

—Chjoé, tìchioò, yijo-na né.

27 Ikjoàn kiskoé jngoo chitsín, kitsjaà-la kjondaà Nainá, k'ëé kitsjaà-lä xítä xi kota'yàt'aà-lä. Kitsò-lä:

—Ngats'ioò, t'ioò jè xi tjíya chitsín.

28 Jè-né xi jní-na xi síkixiya kjoä xitse xi bindaàjiìn-ko-nò. Jè jní-na xíxteèn xi kjondaà ts'ë kjin xítä mé-ne nga jchat'aà-lä jé-lä.

29 K'oáá xán-nò, mì tì kii ski-na vino skanda jè nachrjein k'ë nga skiko ijngoo k'a-nò vino xitse jè nachrjein k'ë nga kótiroma Ná'en-na.

*'Én xi kiichjä Jesùs nga jè Pedro kjó'mat'in
(Marcos 14:26-31; Lucas 22:31-34; Juan 13:36-38)*

30 K'ë nga jye kiseè jngoo-lä sò Nainá ts'ë Salmo, ikjoàn kii jáñ i'a nindoò Yá Olivo.

—Jesùs kitsò-lä xítä xi kota'yàt'aà-lä:

—Ngats'ioò jñò, nitjen jè, kijneí takòn-ná, nga k'oáá s'ín tìchjä Xojon-lä Nainá nga tsò: “Kiyá jè paxtò koä jñà orrè tsjohoya-né.”

32 Tanga koma iskan, k'ë nga kjoááya-na, kjín ítjòn-nò jáñ nangui Galilea.

—Kitsò Pedro:

—Nás'ín ngats'iì xítä-lè xi i'nga tsjín takòn-lè, 'an, nimé nachrjein-ne nga tsjiìn takòn-lè.

—K'ëé kitsò-lä Jesùs:

—Okixíí xi xan-lè, nitjen jè, k'ë nga tìkj'eè kjindáya kóxtí, ngaji, jáñ k'a tsjá'mat'in-ná.

—Pedro kitsò:

—Nas'ín skanda ya kiyáko-lè mìkiì
kójna'mat'in-lè.
Ngásòn kitsò ngats'iì xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús.

Kíí kitsò Jesús nga tsibítsi'ba ya i'nde ñánda 'mì Getsemaní

(Marcos 14:32-42; Lucas 22:39-46)

³⁶ K'ëé kìi Jesús ya ñánda 'mì Getsemaní ko xítä xi kota'yàt'aà-lä. Kitsò-lä:

—Titsajna ijndé. 'An, ya kò-là kjián nga kichját'aà-lä Nainá.

³⁷ Jesús kiìko Pedro ko ingajò ixti-lä Zebedeo. Ikjoàn tsibíts'iä nga kjòba-lä koä kisikájno iníma-lä.

³⁸ K'ëé kitsò Jesús:

—Tsí baá ma-lä iníma-nä koni tsí mejèn kiyá. Titsajna ijndé koä titsajnakon-kö-ná.

³⁹ Jesús kiìkjá chiba-ìsa. Ikjoàn tsohojna tsakjàn skanda it'aà nangui koä kisiјét'aà-lä Nainá, kitsò:

—Ji xi Na'èn-nä xan-lè, tsà koma, kàtatjaàxìn-ná kjo'in koi, tanga mìtsà jè 'én ts'an kitasòn, jè kàtitasòn 'én tsiji.

⁴⁰ Ikjoàn j'iì ijngòò k'a-ne ya ñánda titsjajna xítä-lä xi kota'yàt'aà-lä, tanga jñà xítä-lä, kijiyijòfè-né. Jesús kitsò-lä Pedro:

—¿A mì kachíkjoä-nò tsà tà jngòò hora kòbìtsajnakon kö-ná?

⁴¹ Titsajnakon koä titsi'ba-lä Nainá mé-ne nga mì siìkjijne-nò kjoä ts'e jé. Xi okixi, jé iníma-nò tijnandaà-né tanga jè yijo-nò xi tsjìn-lä nga'ñó.

⁴² Xi ma-ne jò k'a kiì ijngòò k'a Jesús nga kiì titsi'ba. Kitsò:

—Ji xi Na'èn-nä xan-lè, tsà mìkiì koma tjáxìn-na kjo'in koi, kos'ín kàtitasòn koni s'ín mejèn-lè.

43 K'ē nga j'iì ijngooò k'a-ne, jñà xítā xi kota'yàt'aà-lä, tákó kjiyijòfè-né nga 'ñó nijñá-lä.

44 Komà jàn k'a nga kiì kitsi'ba. Yaá kisikítsajna xítā xi kota'yàt'aà-lä. Tákó k'oqá tì kitsò nga tsibítsi'ba.

45 J'iì ijngooò k'a-ne ya ñánda títsajna xítā xi kota'yàt'aà-lä. Kitsò-lä:

—¿A tákó titsanikjáya-nò kó titsafè-nò? Jyeé ijchò hora-lä, 'an xi Ki'ndí-lä Xítā xan-lä yijo-na, yaá kongátsja jñà xítā je.

46 Tisítjeen, chítsejèn-lä, tíkjiaán, jyeé nchrobá chrañà jè xi siìngátsja-na.

Kií komà k'ē nga kindobà'ñó Jesús

(Marcos 14:43-50; Lucas 22:47-53; Juan 18:2-11)

47 Tákó tìk'eé tichja-ìsa Jesús nga ijchò Judas xi ya itjojìn ts'e xítā-lä Jesús xi tejò ma-ne. Kjìn xítā tìkó xi 'ya kichá ndojò kó yá. Jñà kisikasén xítā sko-lä no'mii kó xítā jchínga xi ts'e xítā judío.

48 Judas, jè xi tsatíjna Jesús, ítjòn tsibénojmí-lä kós'ín kokò-lä Jesús. Kitsò-lä:

—Jè xi skiné'a, jè-né xi tìndoba'ñó.

49 Nitqón kiì kasít'aà chrañà-lä Jesús. Kitsò-lä:

—Ndaà-lè Maestro.

Ikjoàñ kiskine'a.

50 Jesús kitsò-lä:

—Amigo, ¿mé xá kjoj-ne?

Jñà xítā xi tìkó Judas, nitqón kitsobà'ñó Jesús.

51 Jngooò xítā xi tìkoä ya tsóhoko Jesús, tsachrje kichá ndojò-lä. Tsajá-lä jè xítā chí'nda-lä no'mii ítjòn; tsatet'aà líká-lä.

52 Jesús kitsò:

—Tikájnatjoì kichaq ndojò-lè ya ñ'nde-laq; jñà xi kichaq skaqàn-ne nga siìk'en xíkjín, ngásòn kichaq kiyá ngajo-ne.

⁵³ ¿A mì 'ya-jèn tsà 'an sijé-laq Nà'èn-na, tsatoó tejò jmiì àkjale nìtoón siìkasén-na?

⁵⁴ Tanga tsà k'oas'ín sijé, mìkì kítasòn koni s'ín tichja Xojoñ-laq Nainá nga mochjeén-né nga k'oas'ín komá.

⁵⁵ Jesús kitsò-laq jñà xítä xi kjìn ma-ne:

—¿Mé-ne kós'ín kòf'ìì ndobà'ñó-ná nga ko kichaq ko yá kich'à koni tsà jngòo xítä chijé? Nàchrjein nchijòn tìjna ko-nò ján ingo ítjòn nga okoooya-nò ko mìkì kindobà'ñó-ná.

⁵⁶ K'oijí kjoaq-laq okoma-ne nga kítasòn 'én xi tjít'aà xojon-laq jñà xítä xi kiìchja ngajo-laq Nainá.

Tik'eeé-né ngats'ìì xítä xi kota'yàt'aà-laq Jesús tsanga ko kitsjeiñ takòn.

Kií komà k'ë nga tsibìjna Jesús nguixkon no'miì ítjòn

(Marcos 14:53-65; Lucas 22:54-55, 63-71; Juan 18:12-14, 19-24)

⁵⁷ Jñà xítä xi kitsobà'ñó Jesús kiikò ñánda tìjna Caifás xi no'miì ítjòn. Yaá tit'sajna xítä xi okóya kjotíxoma-laq Nainá xi kiskiù Moisés ko xítä jchíngal-a xítä judío.

⁵⁸ Jè Pedro, tà kjiùn tà kjiùn tsajmeètjingui-laq skanda ijchò nditsin ni'ya-laq no'miì ítjòn. Jahas'en ni'ya. Yaá tsibìjnat'aà-laq ñánda tit'sajna xítä xi síkinda ni'ya ingo nga mejèn-laq skoe kós'ín komá nga kjoqhet'aà kjoaq.

⁵⁹ Jñà xítä sko-laq no'miì ko xítä jchíngal, ngats'ìì xítä xi tjín-laq xá ts'e xítä judío, tsohótsji'nde-laq nga

tsját'in 'én xi kondra ts'e Jesús mé-ne nga komá siìngatsja-ne xítä Roma nga sììk'en Jesús.

⁶⁰ Tånga nímé 'én kisakò-lä näs'ín ijchò xítä ndiso xi kondra ts'e. Xi komà ñskan ijchò jò xítä ndiso

⁶¹ xi kitsò:

—Xítä jè kitsò-né: “An, komá-na nga sìhixòñña ingo ítjòn-lä Nainá koä jàn naçhrjein kìndàyà ijngoò k'a-na.”

⁶² K'ëé tsasìjna kixi jè no'miì ítjòn. Kitsò-lä Jesús:

—¿A nímé 'én nokjòi, koni tsò 'én xi tsjá xítä koi xi kondra tsiji?

⁶³ Jesús mìkiì kiùchja. Jè no'miì ítjòn kitsò-lä:

—Tènojmí kixi nga nguixkon Nainá xi tijnakon. Kot'ìn-nájen. ¿A ngaji-né xi Cristo [xítä xi xó kisikasén-lè Nainá] nga Ki'ndí-lä mai?

⁶⁴ Jesús kitsò-lä:

—Ngajii xi k'oä si nga 'an-ná. Tikoa, k'oäá xán-nò, jñò jchä-ná xi Ki'ndí-lä Xítä xan-lä yijo-nä nga kótijnat'aà kixi-lä ñanda tijna Nainá xi 'ñó tse nga'ñó tjín-lä. Tikoaä jchä-ná k'ë nga kjinchrobàjñaà ijìùn ifi xi ts'e ngajmiì.

⁶⁵ Jè no'miì ítjòn tsatijndajno yijo-lä nikje-lä xi ikjá nga 'ñó kójti-lä, kitsò:

—Xítä jè, jyeé kà'yaà nga chhajno-lä Nainá koni tsò 'én xi chja. ¿Mé s'eén-ìsa-ná xítä xi k'ejí xi tsjá 'én? Jñá, jyeé kàna'yà-lä koni s'ín chhajno-lä Nainá.

⁶⁶ ¿Jñò, kó bixón, mé xi sikoäá?

Ngats'iì xítä kitsò:

—Tjín-lä jé, ok'ín-lä nga sìk'en.

⁶⁷ Ikjoàñ tsibíchrá'a kó ts'i'beé-la. Koä tjín xi isén-lä ts'i'beé'a,

⁶⁸ kitsò-lä:

—Jí Cristo [xi xó kisìkasén-lè Nainá], kó'tín-nájén,
¿yá xi tí'beé-lè?

*K'ẽ nga jè Pedro jàn k'a tsoho'mat'in Jesús
(Marcos 14:66-72; Lucas 22:56-62; Juan
18:15-18, 25-27)*

69 Jè Pedro k'ẽ nga tíjna nditsin ni'ya, ijchòkon jngòò chjoón chí'nda xi kitsò-lá:

—Tikoáá ngaji, yaá tjaàkoíi Jesús xi Galilea i'nde-lá.

70 Tænga jè Pedro tsoho'mat'in-né nga nguixkòn ngats'ií xítá. Kitsò:

—Mìkiì be mé 'én xi tinokjòi.

71 Jè Pedro jyeé tíbitjo xotjoá ni'ya k'ẽ kijtseè ijngòò chjoón xi k'oá ti kitsò-lá jñà xítá xi ya títsajna. Kitsò:

—Xítá jè, tikoáá ya tsóhoko Jesús xi Nazaret ts'e.

72 Pedro ijngòò k'a tsoho'mat'in. Kitsò:

—¡Tíbeè Nainá, mìkiì bexkoan xítá jè!

73 Nga komà ñskan jñà xítá xi ya títsajna ijchòkon nánda tíjna Pedro. Kitsò-lá:

—Okixi-né, tikoáá ngaji xítá xi kota'yàt'aà-lá Jesús-né. 'Yaà-lè; k'oáá tís'ín nokjòi.

74 K'ẽé ñsa 'ñó kiìchjá Pedro kitsò:

—¡Beè Nainá, nás'ín tik'eèn-ná, mìkiì bexkoan xítá jè!

Tik'e-ne kiskindàya jngòò kóxtí.

75 K'ẽé tsibítsjeèn-lá Pedro koni kitsò-lá Jesús: "K'e tikj'eè kjindáya kóxtí, ngaji, jàn k'a tsjá'mat'in-ná." K'ẽé itjo ni'ya Pedro, jàn nditsiaán; ndaà jchán kiskindàya.

27

*Kjoa xi komàt'in Jesús k'e nga kjòngatsja Pilato
(Marcos 15:1-2; Lucas 23:1-2; Juan 18:28-32)*

¹ K'e nga kis'e jsén, ngats'iì xítä sko-lä no'miì, jñà xítä jchínga ts'e xítä judío tsajoóya-ne nga kondra kjoj-lä Jesús mé-ne nga koma siìngatsja-ne jñà xítä Roma nga siìk'en.

² Tsibít'aà'ñó, kiìko nga kisìngatsja Pilato xi xítaxá gobernador tíjna ts'e Roma.

Kií komàt'in Judas k'e nga k'en

³ Judas, jè xi tsatíjna Jesús, k'e nga jye kijtseè nga jye kitjoòt'in kjoa nga kiyá, 'ñó kokájno-lä kjoa xi kis'iìn koa kisikátji-ne tón chroba xi katé ma-ne jñà xítä sko-lä no'miì ko xítä jchínga.

⁴ Kitsò-lä:

—Tseeé jé tsohótsji-lä yijo-nä nga kisìngatsja-nò jngoò xítä xi nímé jé tjín-la.

Tænga jñà xítä koi kitsò:

—Ngajen, mìkiì 'ya-jen. Kjoa tsiji-né.

⁵ Judas tsibítsjo tón ya ingo ítjòn. K'eé kiì tsibítjohóngui yijo-la.

⁶ Jñà xítä sko-lä no'miì, kiskoé tón, kitsò:

—Mìkiì koma ya siìngoaá tón xi tjíya kaxa-lä tón kjotjò-lä Nainá. Tón jè, chjí-lä mik'en-né.

⁷ K'eé tsajoóya-ne nga jè tón jè, nanguí kötse jngoò 'nde-ne, xi 'mì: I'nde Ñánda Mandaà Tijí, mé-ne nga s'e-ne i'nde ñánda koma siìjiùn xítä xi xìn naxandá-la.

⁸ K'oíí kjoa-lä, skanda nàchrjein i'nde*j*, tákó k'oqá 'mì i'nde jé nga I'nde-lä Jní 'mì.

⁹ K'oqá s'ín tsitasòn koni s'ín kitsò Jeremías xítä xi kiìchja ngajo-lä Nainá nga kitsò: "Kiskoé tón

chroba xi katé ma-ne, koni tjín tsibíjna-lə chjí-lə jñà xítə Israel,

¹⁰ kə k'oáá s'ín kisikjeén ton jè nga tsatse i'nde-lə xítə xi tijí bíndaà koni s'ín kitsjaà-na əkixi Nainá."

*'Én xi kiìchja Pilato k'e nga kiskònanguí-la Jesús
(Marcos 15:2-5; Lucas 23:3-5; Juan 18:33-38)*

¹¹ Jesús, k'ę nga síjna nguixkon jè xítaxá gobernador kiskònanguí-lə, kitsò-lə:

—¿A ji-né xi xítaxá ítjòn-lə jñà xítə judío?

Jesús kitsò:

—Ngajíí xi k'oá si nga 'an-ná.

¹² K'ę nga nchihóngui Jesús jñà xítə sko-lə no'miì ko xítə jchíngá-lə xítə judío, Jesús njímé 'én kiìchja.

¹³ K'ęé kitsò Pilato, jè xi xítaxá gobernador:

—¿A mì na'yà-lə koni tsò-lè? Kjìn 'én tsjá xi kondra tsiji.

¹⁴ Tānga Jesús njingoò 'én kiìchja. K'oíí kjoá-lə nga jè xítaxá gobernador tà k'oáá komà-lə.

*Kíí komà k'ę nga kitjoònè kjoa Jesús nga kiyá
(Marcos 15:6-20; Lucas 23:13-25; Juan 18:38-19:16)*

¹⁵ Nga xkj nó k'ę nga bitjo s'eí Paxko, jè xítaxá gobernador síkjñandeíjingoò xítə xi títsa'ya ndayá, jè xi mejèn-lə xítə naxandá nga kíjnandeíj.

¹⁶ Tik'ęé-ne tíjna'ya ndayá jingoò xítə xi 'ya-lə nga 'ñó ts'en xi 'mì Barrabás.

¹⁷ K'ę nga chixoña xítə naxandá, jè Pilato kiskònanguí-lə, kitsò-lə:

—¿Yá-né xi mejèn-nò nga kíjnandeíj? ¿A Barrabás-né, o xi Jesús-né xi Cristo 'mì-là?

¹⁸ Koií əkitsò-ne Pilato nga jyeé tíjiìn-lə nga tà kjoaxítakón-né nga ya ijchò síngatsja Jesús.

19 Jè Pilato k'e nga tijna ni'ya osen, jè chjoón-lä kisikasén xá-lä, kitsò-lä: "Kiì ji chingájiìn kjoä-lä xítä kixi jè. Nati nitjen, tsí 'ñó ch'o tsò nijñá xi kò'biì-na it'aà ts'e."

20 Tanga jñà xítä sko-lä no'mii kó xítä jchínga, chinchá'a xítä naxandá nga kàtasíjé nga kàtijnandeí Barrabás kó kàtasík'en Jesús.

21 Jè xítaxá gobernador ijngoò k'a kiskònangui-lä jñà xítä naxandá; kitsò-lä:

—¿Ñá-láá nga ingajò xítä koi xi mejèn-nò nga sikíjnandiá?

Jñà xítä naxandá kitsò:

—Jè Barrabás.

22 Pilato kiskònangui-lä jñà xítä naxandá. Kitsò-lä:

—¿Mé xi sikoäá Jesús xi Cristo 'mì-lä?

Ngats'iì xítä naxandá kitsò:

—¡Kàtasit'aà krò!

23 K'ëé kitsò Pilato:

—¿Mé jé xi tsohótsji, mé-ne kiyá-ne?

Jñà xítä, isäá 'ñó kìichja, kitsò:

—¡Kàtasit'aà krò!

24 K'e nga kijtseeè Pilato nga nì mé kjoä sindaàjiìn, tà isäá tímatsé kjoäsiì, kiskinìkjáá nandá nga tsaníjno tsja nga nguixkon xítä naxandá [mé-ne nga skoë-ne jñà xítä nga nimé jé tjín-lä]. Kitsò:

—Nimé jé tjín-na xi it'aà ts'e xítä kixi jè nga mejèn-nò nìk'eèn. Kjoä tsajòn-nò.

25 Ngats'iì xítä kjìn kitsò:

—Kjoäbiyaà-lä xítä jè, kindä tsajën-nájën kó ixti-najën.

26 Pilato, k'ēé kisikíjnandejí Barrabás; k'ē nga jye kitsjaà okixí nga tsajá-lä Jesús, ikjoàn kisìngatsja nga sit'aà krò.

27 Jñà soldado-lä xítaxá gobernador kiìkó Jesús jáni'ya osen. Ikjoàn kiìchjä yije-lä soldado xíkjín nga tsibitsajnandii-lä.

28 Tsachrje nikje-lä koä kisikjá jngoò nikje xi inì kji.

29 Ikjoàn tsibí'a sko jngoò corona na'yá xi jñà xó tsibíndaà-ne, koä jngoò yá tsohóya tsja kixí; k'ēé chincha-xkó'nchit'aà-lä nga kisìsobà-lä. Kitsò-lä:

—¡Viva xítaxá ítjòn-lä xítä judío!

30 Tikoäá tsibíchrájno koä kiskoé yá xkajnchra xi kjiya tsja, tsatjì sko.

31 K'ē nga jye kisìsobà-lä, jaàxìn-lä nikje inì xi íkjá. Ikjoàn kisikákjá-ne xi nikje ts'e. K'ēé kiìkó nga kosit'aà krò.

*Kií kinikó Jesús k'ē nga kisasít'aà krò
(Marcos 15:21-32; Lucas 23:26-43; Juan 19:17-27)*

32 K'ē nga jye nchifiko Jesús, kiskaàkjoò jngoò xítä xi Cirene i'nde-lä xi 'mì Simón. Jñà soldado kjo'ñó kis'iìn-lä nga kisik'ajen krò-lä Jesús.

33 K'ē nga ijchòkó ya i'nde ñánda 'mì Gólgota 'én xi tsòya-ne i'nde sko mik'en,

34 yaá kitsjaà-lä vino xi tsjájiìn-lä ndá chikitsja. K'ē nga kiskoòt'aà Jesús mìkùi kits'iì.

35 K'ē nga jyeé tsasít'aà krò, jñà soldado kisískákó nikje-lä Jesús nga kisika'bí-lä xíkjín yá ts'e komá. K'oäá s'ín tsitasón 'én-lä jè xítä xi kiìchjä ngajo-lä Nainá nga kitsò: "Kisika'bí nikje-nä koä kisískákó yá ts'e komá."

36 Ikjoàñ yaá tsibìtsajna nga kisìkindà Jesú.

37 Ya isòn sko krò tsibít'aà 'én xi k'oá kitsò mé je xi komà-lá nga kinik'en. Jñà 'én koi, tsò: "Jè jèe xi Jesú xi Xitaxá Ítjòn-lá xítä judío."

38 Tíkoáá kisit'aà krò jò xítä chijé. Jngoò kisit'aà nga kixi-lá koá jngoò kisit'aà nga ngaskón-lá.

39 Jñà xítä xi ya ja, síkatji sko nga kiichjajno-lá,

40 kitsò-lá:

—Jí, k'oáá kisi nga sjixòñi ingo ítjòn-lá Nainá ko jàn nachrjein kíndaà ngajo-ne; tikíjnandeíí yijo-lè. Tsà kixi kjoá nga jí xi Ki'ndí-lá Nainá, chinájen-t'i yijo-lè krò.

41 K'oáá tís'ín kisìsobà-lá jñà xítä sko-lá no'miì, ko xítä xi okóya kjotíxoma-lá Nainá xi kiskiì Moisés, ko xítä jchínga ts'e xítä judío. Kitsò:

42 —Xítä jè, tsachrjekàjiùn kjo'in xi kj'ejí xítä, tænga jè xi yijo-lá, mìkì ma ochrjekàjiùn kjo'in. Tsà kixi kjoá nga jè Xitaxá Ítjòn-lá Israel, kàtitjoen-t'aà krò mé-ne nga kokjeiín-ná it'aà ts'e.

43 Xítä jè, it'aà ts'e Nainá kjò'ñót'aà ikon. Tsà kixií kjoá tsjakeè Nainá, i'ndeí, jè kàtasìko. Nga k'oáá tí kitsò nga Ki'ndí-lá Nainá ma.

44 Skanda jñà xítä chijé xi tikoá ya kjit'aà krò tikoáá tsatít'aà.

Mé xi komà k'e nga k'en Jesú

(Marcos 15:33-41; Lucas 23:44-49; Juan 19:28-30)

45 K'e nga ijchò nchisen skanda xi jàn nga kjòhoxòn, kóhokji nga títsa isò'nde kòjñò.

46 Tijè-ne hora Jesú 'ñó kiichjá nga kitsò: "Elí, Elí, ¿lama sabactani?" 'Én jè tsòya-ne: Nainá, Nainá, ¿mé-ne kàjneitakòn-ná?

47 Tjín i'nga xítä xi ya títsajna xi kiì'nchré-lä, kitsò:
—Xítä jè, jé chja-lä Elías.

48 K'eé tsangachikon jngoò xi kiìkjaá tsangä;
kisika'nchi-lä kó vinagre; ikjoàn tsibísko-lä ínaxo;
kitsjaà-lä Jesús nga kàt'iì.

49 Tængä kitsò xítä xi i'nga:
—Kiì k'oä níko, chítsejèn-lä, ña kjoíí Elías nga
skónájen-t'aà krò?

50 Jesús ìjngoò k'a 'ñó kiskindàya. Ikjoàn k'en.

51 Jè nikje velo xi tjohóya jngoò osen ingo ítjòn
kixajndà. Jòya komà skanda it'aà nangu; ts'a ch'ón
koä tsàkjàn naxi

52 nga kiták'ä jñà itsjó-lä mik'en. Kjìn xítä tsjeè-lä
Nainá jaáya-la xi kjótseé k'en.

53 Jñà xítä mik'en xi itjo-ne itsjó-lä, k'ë nga
komá iskan nga jaáya-lä Jesús, xítä koi, jahas'en ya
naxandá tsjeè Jerusalén; kjìn xítä kijtseèxkon.

54 Jñà xítä xi nchisíkindä Jesús ko jé xítä sko-lä
soldado, k'ë nga kijtseè nga ts'a ch'ón, ngats'iì kjoä
xi komà, tsí ndaà kitsakjòn. K'ëé kitsò:

—Kixíí-lä kjoä, xítä jèe, Ki'ndí-lä Nainá-né.

55 Tikoáá kjìn íchjín títsajna xi kjìùn nchikot-
sejèn-ne xi inchrobà-tjingui-lä Jesús skanda ján
Galilea nga kisichját'aà-lä.

56 Yaá títsajna xi 'mì María Magdalena, María xi
nea-lä ma Jacobo kó José, kó nea-la ixti-lä Zebe-
deo.

*K'ë nga kisichjíin Jesús
(Marcos 15:42-47; Lucas 23:50-56; Juan
19:38-42)*

57 K'ē nga jye kòjñò, j'iì jngòò xítā nchíná xi 'mì José. Yaá i'nde-lä jè naxàndá xi 'mì Arimatea. Xítā jè tikoáá yaá kiskoóta'yát'aà-lä Jesús.

58 K'ēé kiìchja-lä Pilato nga kisijé-lä yijo-lä Jesús. Jè Pilato kitsjaà okixí nga kàtatjoé-lä.

59 José kiskoé yijo-lä Jesús; kisikájté jngòò nikje sábana tsjeeè.

60 Kiì kíhijiìn ya nangui-lä xi ts'e José. Kiskinìs'engui jngòò ngajo itsjó xítse xi xó tsibíndaà-ne ya ìngui nguijo. Ikjoàn tsohójtsa xotjoa-lä ngajo jngòò ndajo teè; ikjoàn kiì-ne.

61 Jè María Magdalena kó María xi ijngòò, yaá tsibitsajnat'aà chrañà-lä ñánda kisihijiìn Jesús.

Mé-ne soldado kisikinda-ne ñánda kisihijiìn Jesús

62 K'ē nga komà inchijòn, jè nàchrjein níkjáya, jñà xítā sko-lä no'miì kó xítā fariseo kiìkon Pilato.

63 Kitsò-lä:

—Na'èn, bítsjeèn-najen, jè xítā ndiso jèe, k'ē nga sa tsibijnakon kitsò-né: “K'ē nga kijchò jàñ nàchrjein kjoáaya-na.”

64 K'oíí kjoa-lä kàtamakinda itsjó-lä skanda k'ē koma jàñ nàchrjein nga mì yaá kijchò xita-lä xi kota'yát'aà-lä k'ē nga nítjen nga kijko chijé yijo-la. Ikjoàn kitsò jñà xita-lä nga keènojmí-lä jñà xita naxàndá: “Jyeé jaáya-lä xi it'aà ts'e kjoabiyaà.” Koá ìsaá ch'o komà 'én ndiso koi koni jñà xi ítjòn.

65 Kitsò Pilato:

—Ya títsajna soldado. Tanguió tìkindaa. 'Ñó tichjoà jè itsjó nga 'ñó kàtas'e.

66 K'ee kiì nga tsibíchjoà'ñó jè itsjó koä tsassén jngòò-lä sello ya isò'nga-lä ndajo xi kijtsa. Ikjoàn kisikitsajna soldado xi kisikinda.

28

Mé xi komà k'e nga jaáya-la Jesús it'aà ts'e kjoaqbiyaà

(Marcos 16:1-8; Lucas 24:1-12; Juan 20:1-10)

¹ K'e nga jye tsato nachrjein nìkjáya, nga jye tís'e isén jè nachrjein tahàngo nga tàts'en xomàna, kiì María Magdalena ko María xi ijngoo nga kiì katsejèn-la itsjó-la ñánda kisìhijiìn Jesús.

² K'e nga itjokàjen jngoo àkjale-lä Nainá xi inchrobà-ne ngajmiì, tà nítqón ts'a jngoo ch'ón xi 'ñó ts'a nga jaàxìn jè ndajo xi kijtsa ngajo itsjó; yaá tsibijnasòn.

³ Jè àkjale ote kji koni jngoo ni'ín ch'on; ko jè nikje-lä xi íkjá, chroba kji koni kjoàn 'nchán.

⁴ Jñà soldado k'e nga kijtseè, tsí ndaà kitsakjòn-lä. Tsí chibä-lä tsatsé-né koä yaá k'en-ña.

⁵ Jè àkjale kitsò-lä jñà íchjín:
—Kì tsakjoòn-jèn. Be-ná, jè binchaàtsjioò Jesús xi kisit'aà krò.

⁶ Mì tì íj tíjna-ne. Jyeé kòfaáya-lä koni s'ín kitsò nga kjoaqáya-la. Nchrobá chítsejèn-lä i'nde-lä ñánda kisijna.

⁷ Nitqón tanguió, koatìn-lä xítä xi kota'yàt'aà-lä: "Jyeé kòfaáya-la. Jè, yaá tífí ítjòn-nò ján Galilea. Yaá jchäxkoòn ijngoo k'a." Tä k'oqá tjín 'én xi tsja-nò.

⁸ Jñà íchjín nitqón itjongui-ne nguijo; kiì tsangachikon; okji tsakjón koä okji 'ñó tsja s'e-lä nga kiì kenojmí-lä xítä xi kota'yàt'aà-lä Jesús.

⁹ K'e nga nchifì íchjín, tà nitqón kisatiìkjòò Jesús koä kisìhixat'aà. Jñà íchjín, kiì kinchat'aà chrañà-lä, ikjoàn chincha-xkó'nchit'aà-lä nga kijtseèxkón, k'ee kitsohòkjá ndsoko.

10 Jesús kitsò-là:

—Kì tsakjoòn-jèn. Tanguió tìkí'nchré jñà 'ndse mé-ne nga kàtjì-ne ján Galilea. Yá skoë ijngòò k'a-na.

'Én xi kitsjaà jñà soldado

11 K'ë nga nchifi-ne jñà íchjín, tìkoqá kiì i'nga-ne jñà soldado xi kisikindà jé itsjó; kiì ján jngòò osen naxàndá nga kiì kénøjmí-là jñà xítà sko-là no'miì ngats'iì kjoà xi komà.

12 Jñà xítà sko-là no'miì kiìkákò jñà xítà jchínga. K'ë nga jye tsajoóya-ne, tseé tòn kitsjaà-là jñà soldado,

13 ikjoàñ kitsò-là:

—Jñò, k'oqá tixón: “K'ë nga ijchò osen nítjen nga titsayijòfè-jen, jñà xítà xi kota'yàt'aà-là Jesús ijchòkjaá chijé yijo-là.”

14 Tsà kji'nchré jè xítaxá gobernador nga titsayijòfè, ngajeén onguíchoòn-jen mé-ne nga mì kjo'in tsjá-nò.

15 Jñà soldado kiskoé tòn xi kitsjaà-là kò k'oqá s'ín kitsò koni s'ín ki'mì-là. Skanda nachrjein i'ndej tákó k'oqá tsò jñà xítà judío.

Kíí kitsò Jesús nga kitsjaà-là xá xítà xi kota'yàt'aà-là

(*Marcos 16:14-18; Lucas 24:36-49; Juan 20:19-23*)

16 Jñà xítà xi kota'yàt'aà-là Jesús xi nguì tejngòò ma-ne, kiì ján Galilea ya nindoò ñánda nga okitsò-là Jesús.

17 K'ë nga kijtseeè Jesús, chincha-xkó'nchit'aà-là nga kijtseeèxkón. Tånga tjín i'nga xi mìkìì kòkjeiín-là tsà jè-né.

18 Jesúś, k'ęé kiì kasìt'aà chrañà-lą, kitsò-lą:

—Jyeé kitjoé yiже-na nga'ñó nga 'an kotiixoma ngajmiì kq ijsò'nde.

19 Tanguichòn yiже xítą xi tjín nga títsa naxqandá xi tjín jsò'nde; tákóya-là nga jt'aà ts'an kàtakota'yà; t'een bautizar jt'aà ts'e 'ín-lą Na'èn-ná kq ts'e Ki'ndí-lą koq kq ts'e Injimą Tsjeè-lą Nainá;

20 tákóya-là nga kàtasíkitasòn yiже kjoq xi 'an tsakoöya-nò. Kì njchàajiìn-jèn nga 'qán tijnako-nò nachrjein inchijòn skanda k'e nga kjoqhet'aà jsò'nde. K'oqá s'ín kàtama.

**Mazatec, San Jerónimo Tecóatl
New Testament in Mazatec, San Jerónimo Tecóatl
Mazateco de S Jeronimo Teccoatl; maa
(MX:maa:Mazatec, San Jerónimo Tecóatl)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mazatec, San Jerónimo Tecóatl

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Contributor: Bible League International

Mazateco, San Jerónimo Tecóatl [maa], Mexico

Copyright Information

© 2013,Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mazatec, San Jerónimo Tecóatl

© 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

cxxxiv

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2025-05-10

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 10 May 2025 from source files
dated 10 May 2025

9f778253-d34e-5037-af35-7bca16479aa0